

Протоколы засѣданій предварительного комитета по устройству XII археологическаго съезда въ Харьковѣ.

10. Въ распоряженіе предварительного комитета для выставокъ и для музея древностей поступили: требникъ Петра Могилы, дѣянія св. Апостолъ 1709 г., деревянный крестъ, иконы, подсвѣчникъ съ армянской надписью (отъ св. ц. Воскресенія слоб. Ольшаной); дарохранительница, вѣнцы, полотенце (Борки, ц. Преображенія); кинжалъ съ рукояткой въ серебряной оправѣ изъ слоб. Краснинки, Купянскаго уѣзда (отъ харьковскаго губернатора); желѣзныя стремена, бусы (отъ Г. С. Селиванова); терракотовый медальонъ съ изображеніемъ Екатерины II (отъ М. И. Нетребы); Евангеліе 1636 года, воздушки, крестъ (св. Митр. Крутьева, сл. Гомольша); множество древнихъ богослужебныхъ книгъ (отъ Святогорскаго мужскаго и Хорошевскаго женскаго монастырей); брошюры, Брюсовъ календарь, портретъ архиерея Бурдукова (отъ Г. И. Хаджопуло, Изюмъ); икона Спасителя XVIII в. (отъ св. Оглобыша, Куп. уѣз.); потиръ и дискосъ оловянные (Змievъ, ц. Успенія); потиръ, вѣнцы, Евхологіонъ 1695 г., иконы (Малиновка, Змievск. у.); монеты (отъ М. Д. Линды); икона на кипарисовомъ деревѣ, XVIII в. (Вѣртѣвка, Харьковскаго у.); богослужебныя книги, крестъ, иконы (Чугуевъ, ц. св. Николая), рукопись XVIII в. (отъ свящ. Т. Антонова); крестъ 1717 г., требникъ Петра Могилы (Деркачи, ц. св. Николая); Акаѳистникъ 1746 г. (отъ І. Лисенко); наконечникъ стрѣлы, конецъ плечевой кости мамонта (отъ пристава 9-го участка, Бердянскаго у., Таврич. губ.); Евангеліе 1690 года (Артемовка); иконы св. Дмитрія и Распятіе (отъ Ершова); богослужебныя книги, иконы (с. Лебяжье, ц. Арх. Михаила); Служебникъ 1747 г. (Печенѣги, ц. Преображенія); Нотный Ирмологій XVIII в. (отъ діакона ц. Петра и Павла въ Печенѣгахъ); рукописное Евангеліе XVI в. (Волчансъ, соборъ); требникъ Петра Могилы (св. Золотаревъ, г. Краснокутскъ); икона „Недреманное око“ (отъ В. И. Финогенова, Купянскъ); Апостолъ 1695 г. (Пески, Изюмъ); синодикъ (Шутивльскій Молченскій мон.); богослужебныя книги, иконы (Краснокутскъ, свящ. Золотаревъ); богослужебныя книги (отъ св. Сагарды-Николенко; отъ церквей въ Кириковкѣ, Гороховаткѣ, Боровой, Бѣлянскай, Ольшаны, Песчаной, Стецковки, Огульцовъ, Ивановки, Каменной Яруги, Пришиба); потиръ, блюдце, дискосъ (отъ св. Н. Яновскаго); Ев. 1771 г. (отъ св. П. Черняева); книги и предметы утвари церковной (отъ св. В. Попова, Нижняя Писаревка); икона св. жены (Вертѣвка); икона XVIII в. Евангелистъ Іоаннъ (св. Власовскій); коллекція портретовъ малороссійскихъ писателей и гетмановъ (отъ В. В. Александрова, Воронежъ); кипарисовые кресты (Печенѣги); кипарисовый крестъ 1750 г. (Ольшаны, ц. Николая); цеховое знамя 1860 г. (Сумы); иконы на шелку „Коронованіе Богородицы“ 1781 г. (Лиманъ); монеты (П. Кисуленко); иконы (Савинцы);

монеты, документы и кресты (отъ П. Лукашева, В.-Бурлукъ); документы послѣдняго запорожскаго кошевого О. М. Гладкаго (отъ П. В. Гладкаго); Евангелие 1677 г. (отъ св. Д. Нестерова); Евангелие 1685 г., служебникъ 1629 г. (отъ св. Д. Дьяконова); Пентикостаріонъ 1699 г. (отъ св. Заграфскаго); различные предметы, найденные при раскопкахъ трехъ кургановъ при селѣ Константиновкѣ, Таврич. губ. (отъ Днѣпровскаго уѣзднаго полицейскаго управлениа); Евангелие Кирилла Транквилліона (отъ св. Сапухина); стальная шашка (отъ земскаго начальника 6 уч. Сумскаго у.); Евангелие 1779 г. (Безлюдовка); карта 1819 г., картина „Продавецъ птицъ“, мечъ, зубъ мамонта (отъ Т. Проскурникова); грамота 1788 года и рукопись XVIII в. (отъ г. Скинера); рукопись о пчеловодствѣ (отъ С. Н. Пономарева); богослужебныя книги и другіе предметы отъ св. Бѣляева, св. С. Сулемы, св. А. Грызодубова, св. Д. Попова, св. Власовскаго, И. Андрушева, св. О. Вергуна, св. Г. Буханцева, св. А. Чугаева, св. И. Федоровскаго, св. Н. Артемьевы, отъ Софроніевской Пустыни, отъ свящ. П. Краснопольскаго, св. С. Бойкова, Б. Скоморохова, св. П. Раевскаго.

11. Заслушано сообщеніе о поступленіи въ Екатеринославскій губернскій статистической комитетъ свѣдѣній объ археологическихъ древностяхъ, какъ матеріалахъ къ съѣзду въ Харьковѣ. Въ Новомосковскомъ уѣздѣ въ церкви с. Чернетчина хранится древній синодикъ, писанный въ 1714 г. съ записью царей, царицъ, царевенъ, духовныхъ лицъ и 37 запорожскихъ куреней. Въ районѣ Очевеватской волости есть каменная баба, въ с. Спасскомъ, въ глиняной горѣ, существуютъ пещеры. Въ Павлоградскомъ уѣздѣ однимъ крестьяниномъ найдены топорикъ и другое оружие изъ мѣди. Въ Маріупольскомъ уѣздѣ встречаются каменные бабы, столбы съ фигурами человѣка и въ сел. Богатырѣ, въ церкви, хранится крестъ, „принесенный грекомъ при переселеніи изъ Крымскаго полуострова, почитаемый греками Маріупольскаго уѣзда, какъ чудотворный“. На поклоненіе кресту въ лѣтнее время крестьяне съѣзжаются изъ всего уѣзда“. Этотъ крестъ описанъ братствомъ св. Владимира при духовной семинаріи. Съ него имѣется и фотографія. Письменныхъ документовъ о происхожденіи креста не имѣется; по преданію, онъ вывезенъ изъ Крыма въ 1777 г. „Объ этомъ крестѣ писалъ Браунъ въ „Живой Старинѣ“ 11,90“, — такъ добавляетъ братство. Затѣмъ по его же словамъ, у креста слоб. Андреевки на Волчьей, Бахмутскаго уѣзда, Ефросины Павленковой „найдена очень старая и весьма рѣдкая картина, писанная на холстѣ, которая служитъ ея владѣлицѣ вместо иконы и виситъ въ красномъ углу. На этой картинѣ, посерединѣ, изображено въ сияніи пылающее человѣческое сердце, обведен-

ное терновымъ вѣнцомъ, сверху находится четвероконечный крестъ съ надписью: Г И С—Х Р С; кромъ того, по обѣ стороны нарисовано по 2 ангела. Изъ лѣваго бока сердца течеть кровь въ потиръ, стоящій нѣсколько ниже, какъ бы въ облакахъ. По правую сторону потира помѣщена надпись: „Пеликанъ птица себя не щадитъ: дѣтей своихъ питаетъ, да животъ имутъ“. Повыше всего этого на бѣлой протянутой лентѣ надпись: „Иоаннъ (следующее слово не разобрано) огня пройдохъ во вреци на землю хочу еще возгорится сердце мое о всѣхъ“. Въ срединѣ картины изображены крестъ, трость и копье пересѣкающимися. Въ мѣстахъ пересѣченія свито гнѣздо въ терновомъ вѣнцѣ, въ гнѣзда птица съ распущенными крыльями, подъ ней 3 птенца, на груди птицы три раны съ потоками крови. Вокругъ гнѣзда обвился змій съ краснымъ яблокомъ въ зубахъ. Внизу картины надпись: „Не ясьть сей отъ ребръ своихъ кровавыхъ и груди терзаетъ для дѣтей своихъ малыхъ, а болѣе Христосъ съ нами любовь явилъ, когда кровь свою для нась всѣхъ пролилъ“. По свободнымъ мѣстамъ фона картины имѣются рисунки деревьевъ и какихъ-то неизвѣстныхъ растеній.

12. Заслушано сообщеніе В. Ястржембскаго о надписи на чашѣ, хранящейся въ церкви села Колонтаева Александрийскаго уѣзда, Херсонской губ. Надпись гласитъ: „Сооружилъ потиръ сей рабъ Божій Алексѣй Косьмина житель с. Колонтаева Симеону Петрову въ церковь для литургіанія Бѣлостной литургії. 1747. а по случаю якого не дай Боже трилоги лѣбо чего иншаго, то щобъ намъ его взять къ собѣ въ домъ мой для сохрану“.

13. Постановлено: за всѣ свѣдѣнія и присылки выразить благодарность; г. Проскурникова—просить о присылкѣ вещей; просить—по поводу сообщенія г. Бранденбурга—Императорское Московское Археологическое Общество возбудить ходатайство о бесплатной пересылкѣ экспонатовъ на выставку по казеннымъ желѣзнымъ дорогамъ; монетныхъ коллекцій, кромъ найденныхъ при раскопкахъ, не выставлять на выставкѣ.

### Приложенія къ протоколу восемнадцатаго засѣданія.

#### I.

Докладъ В. Е. Данилевича.

„По поводу одного погребенія, вырѣзанного съ землей“.

Какъ въ заграничныхъ, такъ и въ русскихъ музеяхъ первобытныхъ древностей уже давно не ограничиваются собираниемъ одиныхъ только

древностей, но помѣщають планы, фотографіи и даже модели кургановъ и отдельныхъ погребеній, типичныхъ въ томъ или другомъ отношеніи. Конечно, это лучше поясняетъ назначеніе выставленныхъ въ музѣи предметовъ, не говоря о томъ, насколько такие снимки и модели погребеній способствуютъ уясненію погребального ритуала и тѣхъ многочисленныхъ вопросовъ, которые тѣсно связаны съ послѣднимъ. Однако, такой способъ представленія погребеній имѣеть и нѣкоторые недостатки: рисунки можно найти и въ любомъ общемъ курсѣ по дисторической археологіи, а модели, много говорящія уму специалиста, не даютъ возможности составить достаточно ясное представлѣніе лицамъ, не обладающимъ специальными познаніями въ этой наукѣ, но желающимъ получить эти знанія въ музѣи. Послѣднее обстоятельство заставило западно-европейскихъ археологовъ измѣнить постановку этого вопроса: они стали перемѣщать въ музѣи погребенія вмѣстѣ съ той землей, въ которой они были найдены, перевозить въ музѣи дольмены и т. д.; такія погребенія имѣются въ музеяхъ Берлина и Пешта. И у насъ въ Артиллерійскомъ музѣи въ Петербургѣ есть подобныя погребенія: нѣсколько лѣтъ тому назадъ завѣдующій музѣемъ, генералъ Н. Е. Бранденбургъ, вырѣзаль съ землею 2 погребенія и доставилъ ихъ въ музѣй, а въ истекающемъ году прибавилось къ нимъ и третье погребеніе. Первый два погребенія мнѣ удалось осмотрѣть въ бытность мою въ Петербургѣ. Этими предварительными замѣчаніями о назначеніи вырѣзки погребеній я позволю себѣ ограничиться, хотя и сознаю, что еще многое можно было бы сказать по этому вопросу. Перехожу теперь къ описанію вырѣзанного мною погребенія, способа самой вырѣзки и приведенія его въ порядокъ, оговорившись предварительно, что это только отчетъ о моихъ работахъ, а не рядъ какихъ либо руководящихъ правилъ, такъ какъ я занимаюсь этимъ дѣломъ въ первый разъ, это—мой первый опытъ.

При раскопкѣ рядовыхъ могиль на земляхъ сель Кириковки и Новой Рябины, на границахъ Ахтырскаго и Богодуховскаго уѣздовъ, невольно поразился великолѣпной сохранностью костяка № 3 въ курганѣ № 8, найденного на глубинѣ 1 м. 72 стм. Эта рѣдкая сохранность въ связи съ типичностью такого погребенія для Харьковской губерніи побудила меня вырѣзать его съ землей и перевезти въ музѣй изящныхъ искусствъ и древностей при Харьковскомъ университетѣ. Костякъ лежалъ на спинѣ, слегка склонившись на правый бокъ, головой на *S*, а ногами на *N*. Голова слегка приподнята, и вообще, по горизонтальному направленію костякъ спускался отъ головы къ ногамъ. Лицо его обращено на *O*. Правая рука вытянута, при чемъ кисть руки слегка согнута; лѣвая рука лежитъ на животѣ. Обѣ руки носятъ слѣды перелома костей,

получившагося, очевидно, послѣ погребенія. Ноги согнуты въ колѣняхъ; при этомъ въ лѣвой ногѣ сдѣлана костякъ, получившаяся также послѣ погребенія. Подъ костякомъ подсыпана зола тонкимъ слоемъ; у пальцевъ правой ноги кучка красной краски и такая-же кучка краски у локтя лѣвой руки. Такимъ образомъ мы имѣемъ одинъ изъ варіантовъ погребенія въ скорченномъ видѣ<sup>1)</sup>.

Такъ какъ вырѣзать его немедленно нельзя было по причинамъ, выясняющимся изъ дальнѣйшаго, то я покрылъ его листами оберточной бумаги въ 4 ряда и засыпалъ землей. Несомнѣнно, было бы лучше покрыть его пеленою изъ матеріи, такъ какъ при очисткѣ его въ музѣ обнаружилось, что бумага сильно прилипла къ костямъ, и отдѣленіе ея отъ костей оказалось весьма труднымъ; но матеріи у меня не было подъ руками при раскопкѣ. Затѣмъ мною была заказана плотнику рама изъ досокъ въ  $\frac{1}{4}$  вер. толщины; высота рамы —  $\frac{1}{2}$  ар., длина —  $2\frac{1}{2}$  ар., ширина —  $1\frac{1}{2}$  ар. Дно и крышка для рамы были сдѣланы изъ такихъ же точно досокъ<sup>2)</sup>. Самая вырѣзка началась съ того, что кругомъ того мѣста, гдѣ лежалъ костякъ, назначенный къ вырѣзкѣ, была проведена глубокая и настолько широкая траншея, чтобы въ ней могли свободно помѣститься по длине дно и направляющіе его рабочіе. При этомъ траншея проводилась вокругъ костяка съ такимъ расчетомъ, чтобы костякъ съ землею, на которой онъ лежалъ, образовалъ столбъ, приблизительно, въ 1 ар. высоты,  $2\frac{5}{8}$  ар. длины и  $1\frac{5}{8}$  ар. ширины. По двумъ послѣднимъ измѣреніямъ я увеличилъ столбъ земли противъ рамы, чтобы она надѣвалась потуже. Послѣ этого рабочіе подняли раму и наложили на упомянутый столбъ, при чёмъ осаждали ее при помощи надавливанія сверху, а не ударами, чтобы не осыпалась земля. Когда рама была надѣта въ уровень съ поверхностью присыпанного землей погребенія, которое было скрѣплено теперь съ 4-хъ сторонъ досками, я приказалъ подсыпать земли столько сколько потребовалось, чтобы заполнить пустоты, образовавшіяся на углахъ при накладываніи рамы, а также и для того, чтобы можно было утрамбовать землю. Когда земля была утрамбована настолько плотно, что не подавалась при нажимѣ рукой, я приступилъ къ прорѣзыванію погребенія снизу. Подрѣзываніе производилось по рамѣ самодѣльной пилой изъ проволоки: толстая проволока была сплетена вдвое такъ, чтобы на обоихъ концахъ образовались петли, въ которыхъ

<sup>1)</sup> Ср. Нидерле. Человѣчество въ доисторическихъ времена. Спб. 1898, стр. 138—139 и таб. I. Д. Я. Самоквасовъ. Основанія хронологической классификаціи и каталогъ коллекціи древностей. Варш. 1892, стр. 7—8.

<sup>2)</sup> Рама по угламъ была окована желѣзомъ.

были вставлены толстые палки вмѣсто ручекъ. Подрѣзывали двое или четверо рабочихъ такъ, какъ пилять дрова. Одно и тоже мѣсто подрѣзывали по нѣсколько разъ, такъ какъ земля постоянно затягивала прорѣзанное пространство. Вслѣдъ за пилой, конечно, послѣ нѣсколькихъ прорѣзываній, рабочие подводили 33-ти фунтовые листы желѣза, края которыхъ были загнуты и прибиты къ рамѣ, когда земля была прорѣзана подо всѣмъ ящикомъ и подъ него подвели желѣзо. Послѣ этого подъ желѣзо подвели деревянное дно, при чемъ земля подъ ящикомъ постепенно подкапывалась въ ширину дна. Когда было подведено и дно, землю въ ящикѣ снова утрамбовали въ уровень съ верхней частью рамы, набили крышку и свинтили ее съ дномъ при помощи длинныхъ и толстыхъ винтовъ, пущенныхъ сбоку рамы, такъ какъ инымъ способомъ скрѣпить дно съ рамой было невозможно. Въ тѣхъ случаяхъ, когда нужно было наклонить ящикъ на бокъ или слегка поднять его, дѣлали это при помощи ломовъ и толстыхъ брусьевъ.

Когда все было покочено съ ящикомъ, съ одной стороны могилы земля была снята такъ, чтобы образовалась покатость въ направлѣніе ящика. Затѣмъ подъ ящикъ подложили концы толстыхъ бревенъ, положенныхъ на указанной покатости вмѣсто рельсовъ, опутали ящикъ толстыми канатами и цѣпями и выволокли по бревнамъ на верхъ при помощи воловъ, при чемъ рабочие ломами и брусьями подталкивали ящикъ сзади. На верху подъ ящикъ по длини его подложили два бревна, обрѣзанныхъ въ одномъ концѣ въ видѣ полозьевъ, скрѣпили ихъ досками, такъ что ящикъ оказался между досокъ, и на этихъ импровизированныхъ саняхъ въ парѣ сementальскихъ воловъ доставили его на вокзалъ. Вотъ, все, касающееся вырѣзки костяка. Прибавлю къ этому, что въ музей поднимали его болѣе 20-ти человѣкъ въ теченіе 2 час.—съ 4 и до 6-ти по полудни; ящикъ вѣсилъ 67 пудовъ.

Въ музѣй ящикъ былъ вскрытъ мною и костякъ освобожденъ отъ покрывавшей его земли, послѣ чего рама была срѣзана до поверхности земли, на которой лежитъ костякъ. Послѣ этого кости были обмыты при помощи щетки, ваты и губки и покрыты лакомъ, чтобы предохранить ихъ отъ вліянія влаги, при чемъ въ отдѣлкѣ костяка мною руководилъ проф. М. А. Поповъ. Этимъ я и заканчиваю свое сообщеніе о вырѣзаніемъ мною погребеніи, питая скромную надежду, что мои ошибки въ этомъ дѣлѣ будутъ исправлены другими и, такимъ образомъ, вопросъ о вырѣзкѣ погребеній мало по малу получитъ надлежащее развитіе.

## Докладъ В. Е. Данилевича.

„Нѣсколько стоянокъ и случайныхъ находокъ каменнаго вѣка въ Ахтырскомъ и Богодуховскомъ уѣздахъ, Харьковской губ.“.

Сравнительно недалеко отъ настѣ то время, когда въ археологической наукѣ не знали ничего о Харьковской губерніи и полагали, что и узнать о ней ничего нельзѧ по этому вопросу. „Не разъ мнѣ приходилось слышать мнѣніе, пишетъ въ 1890 году Д. И. Багалѣй<sup>1)</sup>, что Харьковская губернія въ археологическомъ отношеніи не представляетъ почти никакого интереса“. Когда поднять былъ вопросъ обѣ устройствѣ археологического съѣзда въ Харьковѣ, то многіе прямо спрашивали, какіе же такие памятники старины можно найти въ этой области. Вотъ какъ думали не только въ большой публикѣ, но и въ средѣ специалистовъ, хотя казалось-бы, что a priori можно признать такое мнѣніе въ отношеніи Харьковской губерніи совершенно несостоительнымъ. Я не стану опровергать это мнѣніе, такъ какъ это уже сдѣлано Д. И. Багалѣемъ въ статьѣ, изъ которой я привелъ выше цитату. Я имѣль въ виду отмѣтить лишь здѣсь положеніе науки о древностяхъ Харьковской губерніи вообще, такъ какъ въ частности это относится и къ вопросу о каменномъ вѣкѣ на территории Харьковской губерніи. Правда, каменный вѣкъ, представляющій въ сущности главный объектъ археологическихъ изслѣдованій, такъ какъ только здѣсь мы имѣемъ дѣло съ первобытнымъ человѣкомъ въ собственномъ смыслѣ этого слова, является вмѣстѣ съ тѣмъ наиболѣе специальнымъ и труднымъ отдѣломъ науки о доисторическихъ древностяхъ, вслѣдствіе чего изученіе его обыкновеннодвигается медленнѣе, чѣмъ изученіе въ данной мѣстности древностей послѣдующихъ эпохъ. Этимъ, вѣроятно, и объясняется, что, при общемъ слабомъ развитіи науки о древностяхъ юго-восточной Россіи и Харьковской губерніи въ частности, о существованіи каменной культуры на территории Харьковской губерніи сравнительно въ недавнее время было-бы трудно узнать многое изъ научныхъ трудовъ по археологии Россіи. Дѣйствительно, въ такомъ капитальномъ изслѣдованіи, какъ „Археология Россіи“ нашего знаменитаго археолога, покойнаго графа А. С. Уварова, о Харьковской губерніи мы найдемъ очень мало, а на картѣ, приложенной къ этому труду, Харьковская губернія выглядитъ почти бѣлымъ пятномъ<sup>2)</sup>. Не лучше обстоитъ этотъ вопросъ

<sup>1)</sup> Д. И. Багалѣй. Общій очеркъ древностей Харьковской губ. Х. 1890, стр. 1.

<sup>2)</sup> Графъ А. С. Уваровъ. Археология Россіи. М. 1881, т. II, стр. 83—84 и карта.

какъ въ нашихъ общественныхъ, такъ и частныхъ собранийхъ древностей, даже такихъ, которые составлялись на югѣ Россіи<sup>1)</sup>. Къ счастью, объ этомъ теперь приходится говорить какъ о прошедшемъ событии, такъ какъ изученіе Харьковской губерніи въ археологическомъ отношеніи теперь пошло впередъ быстрыми шагами, не исключая древностей каменного вѣка<sup>2)</sup>. Въ предлагаемой замѣткѣ я имѣю цѣлью сообщить результаты изслѣдованій нѣкоторыхъ мѣстонахожденій предметовъ каменного вѣка, изслѣдованій, произведенныхъ г.-жею Е. Н. Мельникомъ и мною во время осеннеї археологической экскурсіи, и буду радъ, если моя скромная лепта прибавитъ что-нибудь въ изученіе вопроса о культурѣ каменного вѣка на территоріи Харьковской губерніи. Переходжу теперь къ изложенію результатовъ этихъ изслѣдованій.

*Село Янковка (Янковъ Рогъ), Ахтырскаго уѣзда.* На берегу рѣки Ворсклы, на такъ называемомъ Ластавчишиномъ полѣ, противъ села Янковки собраны 3 крупныхъ предмета и 30 мелкихъ каменныхъ предметовъ. Въ настоящее время эта мѣстность распахивается, вслѣдствіе чего болѣе детальное изслѣдованіе оказалось невозможнымъ. Какъ уже упомянуто выше, удалось найти только каменные предметы, ни черепковъ, ни другихъ издѣлій изъ глины, равно какъ и кухонныхъ остатковъ констатировать нельзя. Крупные предметы представляютъ собою полировочники, сдѣланные, повидимому, изъ твердаго песчаника и известняка. Наибольшій изъ полировочниковъ сдѣланъ изъ краснаго песчаника и имѣеть форму трехграннаго столба; слѣдующій за нимъ по величинѣ сдѣланъ изъ того-же матеріала, но представляетъ собою почти цилиндръ, хотя и не совсѣмъ правильной формы; у послѣдняго верхняя и нижняя части имѣютъ форму шаровыхъ сегментовъ. Наименьшій изъ полировочниковъ сдѣланъ, повидимому, изъ твердаго бѣлаго известняка и имѣеть почти яйцевидную форму. Мелкие предметы сдѣланы всѣ изъ кремня разныхъ цвѣтовъ: бѣлаго, сѣраго и чернаго; по типамъ они распадаются на слѣдующія категоріи: стрѣлка, острія, куски ножей, отбойнички, нуклеусъ и осколки. Отдѣлка этихъ орудій не одинакова: одни послѣ отбивки подправлены мелкими отбивками, другіе отбиты крупными ударами и слѣдовъ подправки не видно, но тѣмъ не менѣе

<sup>1)</sup> Императорскій россійскій историческій музей. Указатель памятниковъ. М. 1893, стр. 8—29 и 67—69, а также дополненіе. Такъ, богатыя древностями южной Россіи коллекціи Д. Я. Самоквасова и А. Н. Поль не имѣютъ древностей каменного вѣка изъ Харьк. губ. Д. Я. Самоквасовъ. Основанія хронологической классификаціи и каталогъ коллекціи древностей. В. 1892, стр. 1—20. К. Мельникъ. Каталогъ коллекціи древностей А. Н. Поль въ Екатеринославѣ. В. I. К. 1893, стр. 1—31 и 215—217.

<sup>2)</sup> Д. И. Багалѣй, оп. с., стр. 3 сл.

и въ такомъ видѣ они имѣютъ вполнѣ законченный видъ. Стрѣлка сдѣлана изъ бѣлаго кремня, имѣть весьма изящный видъ, такъ какъ послѣ отбивки подправлена цѣлымъ рядомъ мелкихъ отбоинъ; форма ея трехъ-угольная, длина съ ножкой 3 стм., ширина  $1\frac{1}{4}$  стм.; имѣеть ножку, которая слегка надломана съ одной стороны<sup>1)</sup>. Острія имѣются двухъ типовъ: плоскія и толстыя; нѣкоторыя подправлены мелкими отбоинами, другія не имѣютъ слѣдовъ подправки; есть среди нихъ поломанныя. Изъ плоскихъ острій одно имѣеть красивую миндалевидную форму<sup>2)</sup>, остальная большею частью ножевидной формы. Куски ножей, повидимому, приготовлены для выдѣлки рѣзцовъ, или стрѣль съ понеречнымъ остріемъ (*tranchets*), хотя изъ 3 маленькихъ и 1 большого куска ножей нѣтъ ни одного готоваго рѣзца. Отбойнички весьма малы и плоской формы. Нуклеусъ небольшой величины и продолговатой формы, но не особенно типичный. Осколки большею частью невелики и различного вида.

Въ заключеніе считаю нужнымъ прибавить, что въ настоящее время въ этомъ районѣ неизвѣстно никакихъ мѣстонаходеній кремня, и мѣстные жители выписываютъ его изъ Славянска.

*Село Кириковка, Ахтырской уѣзда.* Стоянка расположена около села, на песчаныхъ дюнахъ, идущихъ по берегу р. Ворсклы. Стоянка была осмотрѣна мною и г-жею Е. Н. Мельникъ, а потомъ г-жа Е. Н. Мельникъ сдѣлала на ней раскопку. Кремни и другія породы камня встрѣчаются очень рѣдко, да и тѣ не имѣютъ слѣдовъ отдѣлки. Какъ при осмотрѣ, такъ и при раскопкѣ добыты одни черепки и половина глиняной прѣаслицы. Черепки грубой работы, плохого обжига, сдѣланы безъ помоши гончарного круга. Цвѣтъ черепковъ преимущественно темно-серый, но нѣкоторые красновато-желтаго цвѣта; изъ плохо мѣшанной глины; послѣдніе толще и грубѣе. Насколько можно судить по черепкамъ, сосуды были различной величины, имѣли формурыноокъ и плоское дно. Вѣнчики сосудовъ были или прямые или загнутые наружу. Сосуды были иногда покрыты орнаментомъ, при чёмъ въ найденныхъ образцахъ его имѣется исключительно ямочный орнаментъ. Въ имѣющихся образцахъ орнамента видны слѣдующіе типы: 1) орнаментъ изъ длинныхъ и довольно мелкихъ ямочекъ, рѣдко расположенныхъ, находится въ самомъ началѣ выпуклой части сосуда; 2) такой же орнаментъ расположенъ въ нижней части горлышка сосуда и при

<sup>1)</sup> Графъ А. С. Уваровъ, оп. с., стр. 102 и таб. 1, № 3278.

<sup>2)</sup> Ср. Клоддъ. Исторія первобытныхъ людей. Спб. 1898, рис. 55.

началъ выпуклой части его. Прясица обычной формы, двускатная орнамента не имѣетъ; цветъ ея черный<sup>1)</sup>.

*Село Катанскія Вилы, Бойодуховскаго упѣза.* Стоянка лежитъ около восточной окраины села, на песчанихъ холмахъ, образавшихъ послѣ вырубки лѣса. При изслѣдованіи стоянки кремней не оказалось, но встрѣтились куски кварцита безъ всякихъ слѣдовъ отдельки ~~изъ~~ человѣкомъ. Кромѣ того найдены кусокъ полировочника круглой формы, сдѣланный, повидимому, изъ мелко-зернистаго темнаго песчаника. Чепреки сосудовъ довольно многочисленны; они грубой работы, сдѣланы изъ плохо мѣшанной глины, слѣдовъ гончарного круга не видно. Выжигъ плохой. Цвѣтъ красный или желто-красный. Одни изъ нихъ довольно толстые, другіе—тоньше. Насколько можно судить по нимъ о формѣ сосудовъ, послѣдніе были различной величины и имѣли плоское дно. Вѣнчики были прямые и загнутые наружу. Нѣкоторые сосуды были покрыты орнаментомъ, который представляетъ здѣсь два рѣзко отличныхъ типа: вогнутый орнаментъ и выпуклый, при чемъ каждый изъ нихъ даль по нѣсколько варіантовъ. Прежде всего въ черенкахъ, покрытыхъ вогнутымъ орнаментомъ, встрѣтились и линейный и ямочный орнаменты, а также и сочетаніе ихъ вмѣстѣ.

Перехожу теперь къ подробному описанію орнаментовъ.

I. *Вогнутый орнаментъ.* 1) Длинныя ямочки расположены довольно часто<sup>2)</sup>; 2) небольшія ямочки, между которыми и по бокамъ которыхъ расположены линіи, идущія вертикально<sup>3)</sup>; 3) линіи идутъ наклонно къ линіи, проведенной надъ ними, но параллельно другъ другу; 4) болѣе широкія линіи идутъ параллельно другъ другу и перпендикулярно къ двумъ другимъ параллельнымъ линіямъ, идущимъ надъ ними; 5) мелкая и тоненькая параллельная линіи расположены густо<sup>4)</sup>.

II. *Выпуклый орнаментъ.* Орнаментъ этого рода встрѣтился только въ видѣ двускатныхъ рельефныхъ линій, идущихъ по поверхности сосуда, при чемъ даетъ въ нашей стоянкѣ нѣсколько варіантовъ. 1) Двускатные линіи идутъ въ одинъ рядъ; 2) такія-же линіи идутъ въ 2 ряда, при чемъ на верхнемъ сдѣланы наклонно нарѣзки; 3) такія же линіи идутъ въ 2 ряда, при чемъ на верхней сдѣланы нарѣзки болѣе рѣдко и перпендикулярно къ линіи орнамента; 4) двускатная линія идетъ въ одинъ рядъ и покрыта мелкими и небольшими ямоч-

<sup>1)</sup> Ср. Нидерле. Человѣчество въ доисторическія времена. Сбп. 1898, рис. 58 и 125.

<sup>2)</sup> Ср. Ранке. Человѣкъ. Спб. 1900, стр. 648, рис. 17.

<sup>3)</sup> Графъ А. С. Уваровъ, оп. с., стр. 123 и таб. 20, № 4034а.

<sup>4)</sup> Ранке, оп. с., стр. 648, рис. 1.

ками; 5) такой же орнаментъ, но ямочки больше; 6) такой же орнаментъ, при чёмъ ямочки удлиненной формы; 7) двускатная линія прорезана до поверхности сосуда такъ, что отрѣзанныя части образуютъ рядъ двускатныхъ шишечекъ.

*Село Катанскія Вилы, Богодуховскаго уезда.* Стоянка расположена на песчаныхъ дюнахъ, на лѣвомъ берегу р. Ворсклизы, противъ села. По словамъ мѣстныхъ жителей, кромѣ черепковъ, имъ попадались разные бронзовыя вещи. Но ни послѣднихъ, ни камней теперь не видно. Зато черепки весьма многочисленны. Всѣ они грубой работы, различной толщины и красно-желтаго и сѣраго цвѣтовъ. Глина перемѣшана съ кусками кварца. Выжигъ плохой, и не видно слѣдовъ гончарного круга. Судя по нимъ, о величинѣ и формѣ сосудовъ, можно сказать, что сосуды были различной величины; такъ, нѣкоторые были, повидимому, весьма малы: сохранившееся днище имѣетъ въ діаметрѣ  $4\frac{1}{2}$  см. Форма сосудовъ была тоже различна: одни имѣли форму выпуклыхъ рынокъ, другіе напоминали стаканы, съуживающіеся къ низу<sup>1)</sup>). Днища исключительно плоскія. Вѣнчики сосудовъ бываютъ прямые и загнутые наружу, при чёмъ замѣтно стремление украсить и самыѣ вѣнчикъ при помощи нареѣзокъ или ямочекъ, сдѣланныхъ на его верхнѣй плоскости. Мнѣ встрѣтились слѣдующіе виды украшеній вѣнчика: 1) на верхнѣй плоскости вѣнчика рѣдко проведены длинныя и глубокія полосы; 2) такія-же полосы проведены густо; 3) на верхнѣй плоскости вѣнчика сдѣланы довольно густо широкія ямки; 4) такія-же ямки сдѣланы рѣдко; 5) на верхнѣй плоскости вѣнчика изрѣдка проведены глубокія и узкія ямки; 6) верхнняя плоскость вѣнчика украшена изрѣдка широкими, но мелкими ямками, на днѣ которыхъ сдѣланы узкие нарѣзы. Сосуды иногда были орнаментированы, въ иныхъ же случаяхъ не имѣютъ орнамента.

Сами сосуды покрыты исключительно вогнутымъ орнаментомъ, а нѣкоторые украшены и сквозными дырочками. Мнѣ попались слѣдующіе виды орнамента: 1) полуяйцевидныя, большія ямки расположены рѣдко около вѣнчика; 2) такія-же ямки, но болѣе мелкія, расположены чаще; 3) ямки такой-же формы, но глубже и меныше идутъ рѣдко въ началѣ выпуклости сосуда; 4) глубокія и длинныя ямки расположены рѣдко, но въ 2 ряда: около вѣнчика и въ средней части сосуда; 5) около вѣнчика въ 1 рядъ болѣе широкія и мелкія ямки; 6) у вѣнчика густо идутъ большія и глубокія ямочки почти 4-угольной формы; 7) глубокія ямки въ видѣ продолговатаго 4-угольника расположены рѣдко; 8) мел-

<sup>1)</sup> Ibid., стр. 592, рис. 7. Графъ А. С. Уваровъ, оп. с., стр. 123 и таб. XVI, № 4053. К. Мельникъ, оп. с., таб. IV, № 379.

кія и круглый ямочки, среди которыхъ возвышается конусикъ, идутъ рѣдко; 9) совершенно круглые и глубокія ямочки средней величины съ плоскимъ дномъ расположены густо; 10) такія же ямочки меньшей величины идутъ рѣже; 11) большія и мелкія чашковидныя ямочки расположены рѣдко; 12) такія же ямочки, но меньшей величины; 13) рядъ совсѣмъ маленькихъ ямочекъ яйцевидной формы, а сверху полоска изъ густо идущихъ точекъ; 14) треугольныя маленькия ямочки, а сверху въ 5 рядовъ полосы изъ точекъ; 15) вертикально идутъ параллельныя линіи изъ точекъ, стоящія густо другъ около друга при этомъ<sup>1)</sup>; 16) около вѣнчика 1 большая и 3 маленькихъ сквозныхъ дырочки въ рядъ, а въ началѣ выпуклой части сосуда глубокія ямочки; 17) въ началѣ выпуклой части сосуда чередуются большія сквозныя дырочки и ямочки; 18) такое же чередование ямочекъ и дырочекъ, но ямочки глубже.

Покончивъ съ описаніемъ стоянокъ, я позволю себѣ сдѣлать кое какіе выводы изъ предложенаго выше матеріала.

1) Существованіе человѣка, знакомаго съ каменной культурой, въ Ахтырскомъ и Богодуховскомъ уѣздахъ можно констатировать только въ такъ называемую неолитическую эпоху, что доказывается присутствиемъ черепковъ, хорошей выдѣлкой орудій изъ Янковки и полировочниками изъ Янковки и Катанскихъ Вилъ, а также топоромъ трехъугольной формы, имѣющимъ  $12\frac{1}{2}$  снм. длины и  $5\frac{3}{4}$  снм. ширины и сдѣланнымъ изъ желтоватаго песчаника, который найденъ былъ случайно въ полѣ около с. Кириковки И. А. Асмоловымъ и переданъ для Комитета.

2) Въ Янковкѣ можно опредѣлить существованіе мастерской кремневыхъ орудій, что доказывается присутствиемъ нуклеусовъ, отбойниковъ, полировочныхъ и осколковъ, полученныхъ при выдѣлкѣ орудій.

3) Находки около Кириковки и Катанскихъ Вилъ показываютъ, что здѣсь были стоянки человѣка каменнаго вѣка, существованія же мастерскихъ нельзѧ констатировать.

4) Находки около Кириковки и Катанскихъ Вилъ совершенно похожи и могутъ быть отнесены къ позднѣйшему періоду неолитической эпохи или къ переходной эпохѣ отъ каменнаго вѣка къ бронзовому, такъ какъ на стоянкѣ противъ Катанскихъ Вилъ были находимы и бронзовыя венцы. Такимъ образомъ я считаю возможнымъ принять всѣ эти 3 стоянки одновременными и принадлежащими одному народу.

<sup>1)</sup> Katalog der Ausstellung zum X archaologischen Kongress. Riga. 1896, табл. I, рис. 50.

5) Мастерскую въ Янковкѣ я полагаю возможнымъ признать современной упомянутымъ выше, такъ какъ характеръ орудій указываетъ на позднюю эпоху каменнаго вѣка.

6) Найденные въ Янковкѣ кремневыя орудія могутъ указывать на существование торговли кремнемъ<sup>1)</sup>, такъ какъ теперь кремень не находится въ данномъ районѣ, а кроме того отсутствуютъ кремневыя орудія въ находкахъ каменнаго вѣка въ Кириковкѣ и въ Катанскихъ Вилахъ, въ тѣхъ же находкахъ, какъ въ Будахъ и Березовкѣ, где до-быто много орудій, они оказались исключительно кварцитовыя орудія<sup>2)</sup>.

7) Днища плоскія характерны для данного района, какъ весьма возможно и вообще для Харьковской губерніи, судя по находкамъ около с. Кочетокъ, Зміевскаго уѣзда<sup>3)</sup>, въ Будахъ и Березовкѣ, Ахтырскаго уѣзда и въ сл. Сеньково, Купянскаго уѣзда<sup>4)</sup>.

8) Относительно отмѣченныхъ №№ 17 и 18 орнаментовъ черепковъ, найденныхъ на стоянкѣ противъ г. Катанскихъ Виль, я позволю себѣ высказать маленько предположеніе. Нѣкоторые считаютъ, что сосуды съ дырочками служили для выдѣлки сыра<sup>5)</sup>. Не вступая въ критику этого мнѣнія, я замѣчу только, что въ такихъ сосудахъ дырочки сдѣланы очень густо. Между тѣмъ въ нашихъ фрагментахъ дырочки не могли быть частыми, на что указываютъ разстояніе ихъ отъ краевъ черепка и присутствіе въ дѣляхъ украшенія ямочекъ, чередующихся съ дырочками. Въ то же время наши фрагменты относятся къ средней части сосудовъ, а не къ вѣнчику ихъ, где дырочки встрѣчаются весьма часто на сосудахъ каменнаго вѣка. Такимъ образомъ сосуды эти, по-видимому, не подходятъ къ разряду тѣхъ, которые были назначены для выдѣлки сыра, а вмѣстѣ съ тѣмъ не могли они годиться и ни для чего жидкаго. Правда, изслѣдованіе обычавъ народовъ, стоявшихъ на низшихъ ступеняхъ культуры, показываетъ, что они тщательно и съ большимъ трудомъ украшаютъ почти безполезныя для нихъ вещи<sup>6)</sup>. Однако трудно допустить, чтобы первобытные люди,тратившіе время на украшеніе подобныхъ вещей, въ то же время изготавливали предметы, совершенно ненужные для нихъ, такъ какъ таковыми, по-видимому, прихо-

1) Нидерле, оп. с., стр. 163—164.

2) Музей изящныхъ искусствъ и древностей при Харьковскомъ университете, раскопки Е. Н. Мельникѣ и В. Е. Данилевича.

3) Ibid.

4) Ibid., Е. К. Рѣдинъ и Н. А. Федоровскій. Могильникъ кургана слободы Сенькова, Купянскаго уѣзда. X. 1900, стр. 8—9.

5) Нидерле, оп. с., стр. 165 и рис. 123.

6) Ратцель. Народовѣданіе. Т. I. Спб. 1900.

дится признать наши сосуды на основаниі указанныхъ выше особенностей ихъ. Но разъ эти сосуды не могли служить ни для выдѣлки сыра, ни для жидкаго, то нельзя ли допустить, что они служили для приготовленія твердыхъ пищевыхъ продуктовъ, напр. для жаренія мяса?.

*В. Е. Данилевичъ.*

### III.

#### Сообщеніе свящ. В. Спѣсивцева.

„О желѣзныхъ предметахъ изъ с. Райгородки, Изюмскаго уѣзда“.

Представляю Комитету старинные желѣзные предметы изъ домашнаго (земледѣльческаго) и военнаго быта, вырытые при рубкѣ кустарника вблизи с. Райгородка 27 октября сего года, а именно: плужки, косы, топоры, сверла, прядильцы, стремена, удила, желѣзные колокольчики, копья, ножи и кусочекъ кольчатаго панциря. Послѣдній найденъ былъ цѣлымъ, но въ скомканномъ видѣ и проржавленный, какъ говорятъ крестьяне (рывшіе корни, ини) на глубинѣ  $\frac{1}{4}$  аршина; они же, расправляя колечки, разорвали панцирь на мелкіе куски, такъ какъ посчитали его одной длинной слежавшейся цѣпочкой; мнѣ удалось отстоять только это. Мѣстомъ находки оказался байракъ (яръ) „Скрыпниковъ“ надъ озеромъ Маяцкимъ (къ сѣверу отъ Райгородка), гдѣ по ярамъ и кручамъ при ломкѣ мѣла и послѣ сѣговой воды частѣ находятся подобные предметы и года два назадъ ихъ попалось одному жителю Райгородка очень много. Въ числѣ ихъ было нѣсколько кривыхъ сабель, мечей, кинжаловъ, но все это растеряно и только часть, да и то одни земледѣльческія орудія, отобраны были начальствомъ для отсылки въ Комитетъ. Тамъ же въ оврагахъ (надъ Маяцкимъ озеромъ) уже при мнѣ (лѣтъ за 15) вымыто водой штука 5 ручныхъ жернововъ и нѣсколько мѣдныхъ золотоординскихъ монетъ. Интересенъ вопросъ: кому принадлежать эти орудія и оружіе? Райгородокъ заселился въ началѣ царствованія Алексея Михайловича, когда малороссійская земледѣльческая культура получила полное развитіе въ Полтавщинѣ (откуда большая часть Райгородцевъ). Въ Райгородокъ перенесены готовыя орудія и водяныя мельницы, въ видѣ такъ называемыхъ „байдаковъ“. Все это дошло въ такомъ же видѣ до нашего времени; между тѣмъ даже глубокіе старики по преданію не запомнятъ, чтобы когда либо въ Райгородкѣ употребляли подобная найденнымъ земледѣльческія орудія, не говоря уже о военныхъ принадлежностяхъ. Болѣе всего на Райгородскихъ поляхъ (кромѣ каменныхъ орудій и скифскихъ стрѣлъ)

оставили послѣ себя памятниковъ татары (монеты, желѣзн. и мѣдные вещи...). Имъ принадлежатъ и несомнѣнно существовавшія кирпичныя постройки, такъ называемые могильные мавзолеи съ изразцовыми верхушками (кумполами), изъ которыхъ въ музѣѣ есть кирпичи (бирюзовой эмали); одна изъ этихъ построекъ была очень значительная и въ настоящее время представляетъ цѣлый мусорный холмъ (вблизи Сорочина хутора), къ сожалѣнію очень попорченный (разрытый) кладоискателями. Форма кирпичей преимущественно квадратная, плоская. Болѣе чѣмъ вѣроятно, что этимъ же золотоординскимъ и азовскимъ татарамъ принадлежать земледѣльческія орудія, ручные жернова и оружіе, находимые въ балкахъ съ южной стороны Райгородка (у Маяцкаго озера). Еще Герберштейнъ свидѣтельствуетъ, что на среднемъ теченіи Донца азовскіе татары имѣютъ постоянныя жилища и „обрабатываютъ землю“ (Ист. Колон. Степ. Окраин. Моск. Госуд. проф. Багалѣя, стр. 74).

Междѣ представлѣнными орудіями есть 2 струга плотничныхъ, очень похожихъ на современные, одинъ прямой, другой вогнутый, употребляемый, очевидно, для выдѣлки долбленныхъ чelnоковъ и, очень вѣроятно, такихъ гробовъ-лодочекъ и колодъ, которые обнаружены раскопками В. А. Городцова въ Николаевскихъ и Райгородскихъ курганахъ. Всѣ курганы около Маяцкаго озера находятся вблизи (100—200 саж.) овраговъ, еще недавно покрытыхъ дремучимъ лѣсомъ, гдѣ и оказываются находки упомянутыхъ предметовъ старины.

## ПРОТОКОЛЪ

девятнадцатого засѣданія предварительного комитета по устройству XII археологического съезда въ г. Харьковѣ, 14-го января 1902 года.

Присутствовали, подъ предсѣдательствомъ Д. И. Багалѣя, при секретарѣ Е. К. Рѣдинѣ—члены: Н. И. Алякритскій, А. В. Ветуховъ, В. Е. Данилевичъ, А. П. Кадлубовскій, Д. П. Миллеръ, М. А. Поповъ, В. И. Савва, Н. Ф. Сумцовъ, Е. П. Трифильевъ, Н. А. Федоровскій.

1. *Н. И. Алякритскій* познакомилъ съ результатами своей экскурсіи въ г. Дмитріевѣ, Курской губерніи.

Докладчикъ указалъ на рядъ городищъ и кургановъ, интересныхъ для изслѣдованія и уже отчасти изслѣдованныхъ г. Говоровымъ, и остановился поорбю на древнихъ памятникахъ церкви Рождества Богородицы въ г. Дмитріевѣ и церкви Иоанна Богослова, и среди нихъ специально на двухъ синодикахъ, украшенныхъ гравюрами, представляющіхъ собою повтореніе третьаго изданія синодика Бунина, одного изъ граверовъ на мѣди и знаменника (рисовальщика) серебряной палаты при Оружейной палатѣ.

По поводу доклада постановлено: просить г. Говорова представить его коллекцію древнихъ памятниковъ для выставки при съездѣ (см. прилож. I).

2. *Н. И. Алякритскій* познакомилъ съ описью нѣкоторыхъ замѣтительныхъ памятниковъ, поступившихъ изъ запорожскихъ церквей и хранящихся въ церкви г. Никополя. Рѣшено ходатайствовать о присылкѣ этихъ памятниковъ для церковно-археологической выставки.

3. Проф. *Н. Ф. Сумцовъ* познакомилъ съ народно-поэтическими материалами, поступившими въ распоряженіе комитета и изслѣдованіемъ студента Е. Криста о кобзаряхъ и лирникахъ. Изъ этого материала выдѣляется: сборникъ малорусскихъ свадебныхъ пѣсенъ вмѣстѣ съ прекраснымъ описаніемъ свадебнаго ритуала учителя *А. Г. Водолазско* (Старый Салтовъ, Волчанскаго уѣзда), записи А. Д. Твердохлѣбова: „Пісни про біднаго Лазура“, легенды „Попивки“; записи Дикарева—трехъ исалмъ; запись М. Истомина; очеркъ В. А. Грищенко „Свадебные обычаи и пѣсни крестьянъ села Люджи“.

4. Студентъ *E. Кристъ* доложилъ о своей экскурсіи по изученію кобзарей и лирниковъ, и ихъ пѣсенного репертуара. Докладчикъ познакомилъ съ біографіями кобзарей: Остапа Бутенка, Петра Древкина, Ивана Зазули, и съ нѣкоторыми исполняемыми ими пѣснями, записанными имъ. Докладчикъ старается установить школы лирниковъ Харьковской губерніи.

Докладчику и сотрудникамъ его (по приготовленію прекрасныхъ фотографій съ кобзарей): В. И. Леваковскому и Б. А. Дробному выражена комитетомъ благодарность.

5. *A. В. Ветуховъ* познакомилъ съ материаломъ, собраннымъ комитетомъ и относящимся къ вопросу о кобзаряхъ и лирникахъ (см. прилож. II).

6. Проф. *E. K. Рудинъ* доложилъ сообщенія: 1) св. села Ласны (Екатеринославск. губ.) о древностяхъ мѣстной церкви; 2) крестьянина Немикина и Комашенко о желаніи производства на свои средства раскопокъ; 3) Ф. И. Трипольского о двухъ иконахъ, предлагаемыхъ имъ для выставки. Рѣшено просить о присылкѣ указанныхъ предметовъ.

7. *E. K. Рудинъ* доложилъ, что въ распоряженіе предварительного комитета и для музея древностей университета поступили: отъ Изюмской соборной церкви: рукописный Ирмологій XVIII в., Новый Завѣтъ 1779 г., крестъ 1790 г., епитрахиль, ризы—даръ Петра I, иконы и книги, и чаша XVII в.; отъ Николаевской церкви Новыхъ Водолагъ: Евангеліе 1759 г., стихарь 1848 г., вѣнцы, чаша 1765 г., кресты 1741 и 1792 г., дискоѣ 1768 г., воздушки, и книги; отъ св. Чернѣева (с. Знаменское, Валковск. у.): ризы, крестъ, Евангеліе 1712 г., Тріодіонъ 1717 г.; отъ св. Власовскаго: Евангеліе 1798 г., минея общая 1680 г.; отъ св. Силофеменко (Ахтырка): Евангеліе 1694 г.; отъ св. Петрусенко (Недригайловъ): оловянная чаша, дискоѣ, подrizникъ; отъ Боромлянской Троицкой церкви: крестильня, оловянный крестъ, деревянный крестъ и др.; отъ Ахтырской Преображенской церкви: серебряная дарохранительница XVIII в., чаша серебряная 1763 г., Евангеліе 1698 г.; отъ Боромлянской Рождества Богородицы церкви: чаша серебряная 1795 г. съ звѣздцей и дискоемъ; отъ св. Власова (Богодуховъ): Евангеліе 1677 г.; крестъ XVII в., серебряный ковшикъ 1667 г., оловянная дарохранительница; отъ св. Петровскаго (Юнаковка): потиръ и пелена XVIII в.; отъ Ахтырской соборной церкви: икона Богоматери 1782 г., серебряная дарохранительница 1743 г., отъ св. Степурскаго: плащаница 1806 г.; отъ св. Бородаева: акаѳистъ пресв. Богородицы, рукопись XVIII в., брачные желѣзные вѣнцы; отъ св. Макухина—множество старопечатныхъ книгъ, грамоты; отъ св. Слѣсарева: Евангеліе учительское 1796 г., бе-

сѣды Іоанна Златоуста 1709 года, грамоты; отъ церкви сл. Нижняго Бурлука: тріодь постная 1704; отъ св. Шишлова; стальная алебарда, наконечникъ стрѣлы; отъ св. Ф. Таранскаго: монеты, указы, рукопись, Евангелие 1753 г., крестъ 1778 г.; отъ И. С. Шоровкина: глиняная копилка, мѣдная икона; отъ свящ. С. Котлярова—множество старинныхъ богословскихъ и ученыхъ сочиненій XVIII в., рукописи, воздушки; отъ св. Оптовцева—такое же собраніе книгъ; вѣнцы, крестъ 1812 г., шашка; отъ св. Ракшевскаго—Евангелие XVII в., потиръ XVIII в.; отъ св. Царевскаго: крестъ, дароносица, Евангелие 1764 г., служебникъ 1763 г., каноникъ 1774 г.; отъ учителя Николаева (Локня)—Живописецъ 1784 г., Аугсбургское изданіе 1770 г., гравюры, монеты; отъ св. Кушнаревскаго—потиръ XVIII в., деревянный крестъ XVIII в.; отъ церкви села Водяного: Евангелие 1730 г., Дѣяніе свв. Апостоловъ XVI в.; отъ свящ. Щербина: Евангелие XVII в., крестъ и дискъ XVIII в.

Комитетъ выражаетъ глубокую благодарность всѣмъ сдѣлавшимъ сообщенія и приславшимъ различные предметы.

### Приложенія къ протоколу девятнадцатаго засѣданія.

I.

Докладъ Н. И. Алякритскаго.

„Древности Дмитріевскаго уѣзда, Курской губерніи и церквей г. Дмитріева“.

Предварительному комитету по устройству XII археологического съѣзда угодно было оказать мнѣ честь избраніемъ въ число своихъ членовъ. Не занимавшись никогда археологіей и признавая себя въ ней лицомъ весьма мало компетентнымъ, я, въ силу оказаннаго мнѣ лестнаго вниманія, счелъ своимъ нравственнымъ долгомъ внести посильную ленту въ общее дѣло и съ этой цѣлью, проводя минувшее лѣто въ Дмитріевскомъ уѣздѣ Курской губерніи, предпринялъ кое-какие археологическіе розыски.

Отъ одного изъ сосѣднихъ помѣщиковъ, Александра Евгеньевича Говорова, я узналъ, что Дмитріевскій и сосѣдніе съ нимъ уѣзды представляютъ въ археологическомъ отношеніи весьма значительный интересъ. Такъ, по течению рѣки Свапы, начиная отъ ея притока Усожи, идетъ цѣлый рядъ городищъ: городище Моргинецкое, Ладыгино, Старо-Дмитріевское городище, Злыдино, Черная-Грязь, Арбузово, Городище, Моисеево, Лекша и др. Г-нъ Говоровъ, будучи археологомъ-любителемъ,

производилъ раскопки въ городищѣ Моргинецкомъ, Ладыгинѣ, Злыднѣ, въ Городищѣ и Лекшѣ и добылъ до двухъ десятковъ скелетовъ, довольно хорошо сохранившихся, а также глиняные черепки, каменные стрѣлы, ножики и т. п. Я не имѣлъ возможности ознакомиться со всею коллекціей, такъ какъ она не была приведена въ порядокъ, но г. Говоровъ далъ мнѣ обѣщаніе, если только не помѣшаютъ ему какія либо непредвидѣнныя обстоятельства, познакомить предварительный комитетъ съ своими изслѣдованіями, составить карту городищъ и кургановъ и прислать свою коллекцію для выставки. Ему очень хотѣлось совершиТЬ со мною нѣсколько экскурсій и сдѣлать кое-какіе раскопки, но, къ сожалѣнію, страдная лѣтняя пора не позволила ему удѣлить на это времени. Между прочимъ онъ мнѣ сообщилъ, что около деревни Кубани, на границѣ съ Орловской губерніей, находится въ лѣсу очень интересное городище; также заслуживаетъ вниманія, по его словамъ, весьма обширный курганъ, известный подъ названіемъ „Княгиня“ въ Лыговскомъ уѣздѣ, при впаденіи Сваты въ Сеймъ. Но этотъ курганъ настолько великъ, что требуетъ для своей раскопки лицъ, вполнѣ компетентныхъ, а также и значительной затраты денегъ. Интересенъ рядъ кургановъ, поросшихъ деревьями и находящихся на границѣ съ Орловской губерніей. Съ одного изъ нихъ мною сдѣланъ фотографической снимокъ. Неимѣя возможности привлечь лицо болѣе или менѣе компетентное къ ознакомленію съ древностями первобытными и къ производству раскопокъ и не имѣя на то соотвѣтственного уполномочія, я рѣшилъ сосредоточить свое вниманіе на древностяхъ церковныхъ и съ этой цѣлью, заручившись любезнымъ согласіемъ отца благочиннаго, протоіерея Дмитріевскаго собора Феодора Васильевича Покровскаго, предпринялъ совмѣстно съ нимъ поѣздки по болѣе древнимъ церквамъ Дмитріевскаго уѣзда.

Прежде всего мною была осмотрѣна церковь въ старомъ городѣ Дмитріевѣ. Церковь эта во имя Рождества Пресвятой Богородицы, деревянная, построена въ началѣ XIX столѣтія на мѣстѣ древней кладбищенской, основаніе которой относится, вѣроятно, ко времени Петра Великаго, судя по тому, что нѣкоторыя церковныя книги восходятъ къ этому времени. Такъ, здѣсь находится Евангеліе 1717 года, напечатанное въ типографіи великаго града Москвы, благословеніемъ преосвященныхъ архіереевъ между патріаршествомъ. Другое Евангеліе относится ко времени Екатерины Великой, 1779 г., съ гравированнымъ изображеніемъ Евангелистовъ; гравировалъ ученикъ Александръ Андреевъ. Здѣсь же мною былъ найденъ печатный съ хорошо сохранившимися гравюрами синодикъ, о которомъ я и буду имѣть честь сдѣлать сегодня

сообщеніе. Особо древнихъ предметовъ найти въ этой церкви мнѣ не удалось, такъ какъ, насколько мнѣ пришлось убѣдиться даже при поверхностномъ сравнительно обзорѣ церквей, никто не заботится о сохраненіи ихъ, и никто ими не интересуется. Въ притворѣ церкви находится нарисованная на полотнѣ довольно ветхая картина Страшного Суда. Въ виду вообще рѣдкости изображенія Страшного Суда въ настоящее время мною снята съ него фотографія. Изъ этой же церкви взята мною древняя оловянная дарохранительница. Затѣмъ мною, совмѣстно съ благочиннымъ, были осмотрѣны церкви въ большой торговой слободѣ Михайловѣ, находящейся на границѣ съ Орловской губерніей. Древнѣйшая церковь во имя Николая Чудотворца построена въ 1746 году. Здѣсь въ главномъ храмѣ, на стѣнѣ, противу алтаря, находится картина Страшного Суда. Къ сожалѣнію, трудно было ее разсмотреть, такъ какъ она нарисована высоко, да и день былъ пасмурный, и въ церкви было довольно темно. Изъ находящихся здѣсь священныхъ предметовъ заслуживаетъ вниманія Евангеліе 1751 г., пожертвованное Иваномъ Игнатьевымъ Долгооловымъ, въ богатомъ серебряномъ окладѣ, вѣсомъ болѣе 2-хъ пудовъ, стоимостью въ 800 руб. Евангеліе это не употребляется и вставлено въ кіотъ, въ стѣну, напротивъ престола, въ видѣ иконы. Въ церкви Николая Чудотворца мнѣ удалось найти другой синодикъ, относящийся къ тому же времени, какъ и первый: многихъ гравюръ не достаетъ. Въ этой же церкви въ лѣвомъ придѣлѣ—въ углу стоитъ изваяніе Спасителя въ темнице. Другая церковь—соборная, во имя Михаила Архангела. Построеніе ея, по сообщеннымъ мнѣ даннымъ, относится къ 1827 г., но думаю, что она построена значительно раньше, судя по низкимъ сводчатымъ придѣламъ. Въ правомъ придѣлѣ около наружной стѣны находится старинный сундукъ, въ видѣ ларя, въ которомъ хранятся различные бумаги. Я не имѣлъ возможности обстоятельно съ ними познакомиться, но думаю, что помимо церковныхъ отчетовъ, найдутся и интересные документы, знакомящіе съ бытомъ духовенства Екатерининского времени. У священника этой церкви мною взята библия, обратившая мое вниманіе двумя предисловіями: „1673 г. къ первому изданію и 1751 г.“. Въ кладбищенской церкви во имя Иоанна Богослова большинство богослужебныхъ книгъ относится ко времени Петра Великаго, хотя сама церковь, каменная, значительно поздней постройки (1828).

Вотъ тѣ весьма скучныя и, вѣроятно, неимѣющія особенного интереса въ археологическомъ отношеніи данныя, которыхъ мнѣ удалось получить при осмотрѣ вышеупомянутыхъ церквей. Прежде чѣмъ перейду къ болѣе подробному разсмотрѣнію найденныхъ мною синодиковъ, я считаю своимъ долгомъ засвидѣтельствовать предъ предварительнымъ

комитетомъ по устройству XII археологического съѣзда объ особенной любезности и предупредительности отца благочиннаго, протоіеряя Дмитріевскаго собора, Феодора Васильевича Покровскаго, который, какъ я уже упомянулъ выше, сопутствовалъ мнѣ во всѣхъ поѣздкахъ, и, благодаря его содѣйствію, мнѣ удалось взять съ собой синодики, библію, дарохранительницу, указы Императрицы Екатерины и другіе документы, онъ передалъ мнѣ находившуюся у него рукопись „О градѣ Курске яко бѣ издав. летъ“, и я бы просилъ комитетъ, не найдетъ ли онъ возможнымъ выразить отцу Феодору благодарность; тѣмъ болѣе, что и будущимъ лѣтомъ, если ничто не помѣшаетъ, я думаю воспользоваться его услугами.

Синодикъ, взятый мною изъ церкви стараго города Дмитріева, состоитъ изъ 40 гравированныхъ, грубо „по носамъ“ раскрашенныхъ листовъ, помѣченныхъ внизу страницѣ славянскими буквами и 15 листовъ съ поминаньемъ, изъ которыхъ только одинъ занятъ офиціальнымъ поминаніемъ благочестивѣйшихъ великихъ государей, императоровъ, царей и великихъ князей и княгинь, а 14 съ частными поминаніями, изъ которыхъ многія весьма недавнаго происхожденія. На бумагѣ встрѣчаются водяные знаки М. Р. (не фабрики ли Маріи Раушертъ, половины XVIII вѣка, находившейся въ Московскому уѣздѣ) и С. Я.; на нѣкоторыхъ листахъ есть филиграны. На страницѣ 59 написана разрѣшительная на исповѣди молитва: „Господь нашъ Иисусъ Христосъ собственою своею благодатію, даромъ же и властію, данною святымъ его ученикамъ“ и т. д. На оборотѣ послѣдней страницы сдѣлана такая надпись: „За переплетъ сей книги синодика, я получилъ за труды денегъ на асегнаціеми медью рубль двадцать пять копеекъ, и росписался Дмитріевской мещанинъ Іосифъ Петровъ сынъ Лапинъ, 1848 года, Маія 15 числа“. На послѣдней доскѣ переплета, съ внутренней стороны надпись: „Сей синодикъ города Дмитріева кладищенской Рождество Богородицы церкви“. Переплетъ деревянный, обшитый кожей, съ одной застежкой.

Другой синодикъ, взятый изъ Николаевской въ селѣ Михайловкѣ церкви, также состоитъ изъ 40 гравированныхъ, но не раскрашенныхъ листовъ, такого же, какъ и первый, содержанія. (изъ нихъ нѣкоторыхъ недостаетъ) и 13 листовъ поминанія, изъ которыхъ офиціальная занимаютъ почти два листа, а остальная—частная, но сравнительно также довольно древнія. На бумагѣ встрѣчаются водяные знаки Ф. С. Г. П. и филиграны. Въ началѣ и концѣ вбиты листы позднѣйшаго времени.

На первомъ листѣ, по концамъ изорванномъ, но подшиломъ находится весьма изящная виньетка, очевидно, позднѣйшаго происхожденія; на верху два херувима поддерживаютъ осѣнненное сіяніемъ Еван-

геліе, раскрытое на словахъ: во црствіи Твоемъ помлни насъ Гдѣ  
єгда прїидешъ во царствии твоемъ.

Внутри виньетки: ~~да~~ 1788 года апрѣлѧ къ днѣ.

Начатсѧ сімъ второю часть синодика по ѿсвѧщеніи въ ~~да~~ 1788 годѣ  
въ маѣтѣ мѣцѣ дмитровской ѿкѹги въ слободѣ михайловкѣ свѣтителя  
Хрѣтова и чудотворца николаѣ каменной цркви; и кто (изорвано)  
желанию своему похо (изорвано)

Шиедшихъ Ѣ житія православныхъ хрѣтианъ (изорвано) что атчимыи атчимови  
родственниковъ для по (изорвано) писива <sup>т</sup> здесь

На листѣ д въ нижней рамкѣ находимъ такую надпись, сдѣланную  
киноварью: „Синодикъ православно почившихъ Списасіа Рилскаго  
Уездѣ въ слободѣ Михайловки церкви Свѣтлѣ Хрѣта и Чудотворца Ни-  
кѡлаѧ. За державу Благороднаго Боярина Петра Борисовича Шереметѣ-  
ва и Благословеніемъ Всечестныхъ отецъ Иліи и Герасима. Приз-  
витеръ тѣ яжь церкви ~~да~~ 1788 года Сентябра ка“.

Если обратиться къ поминанію царскому, то мы увидимъ, что оно  
заканчивается Анною Иоанновною; имя Елизаветы Петровны вписано  
позднѣе, другимъ почеркомъ. На основаніи этихъ данныхъ означенный  
синодикъ можетъ быть отнесенъ къ первой половинѣ XVIII вѣка.

Синодикъ Дмитріевской Кладбищенской церкви, если основываться  
на царскомъ поминаніи, относится пѣсколько къ болѣе позднему  
времени, такъ какъ онъ заканчивается именемъ Елизаветы Петровны.

Что касается гравированныхъ листовъ, то они и въ томъ и другомъ  
синодикѣ совершенно одинаковы, за исключеніемъ листа кѣ, гдѣ  
рисунокъ тождественный по содержанію, имѣть нѣкоторыя отличія въ  
расположеніи. При сличеніи данныхъ гравированныхъ листовъ съ описаніемъ  
3-го изданія синодика Бунина, помѣщеннымъ въ III томѣ описанія  
русскихъ народныхъ картинокъ Д. Ровинскаго (стр. 190—203)  
не остается никакого сомнѣнія, что мы имѣемъ именно это изданіе  
Леонтия Бунина, одного изъ первыхъ граверовъ на мѣди и знаменщи-  
ка (рисовальщика) серебрянной палаты при оружейной палатѣ, ученика  
Аѳанасія Трухменскаго (русс. нар. карт. Ровинскаго т. IV, стр. 514).  
Помимо тождества картинъ по описанію, въ этомъ нась убѣждаютъ  
еще и слѣдующія данныя: на картинкѣ ѕ внизу подъ рамкой находится  
монограмма Леонтия Бунина: „Л. Б.“, отчетливо видимая въ нерас-  
крашенномъ синодикѣ, и замазанная синей краской, едва различаемая  
при помощи луны буква въ раскрашенномъ синодикѣ; на картинѣ ѕ въ  
раскрашенного синодика монограмма „А. Т.“, Аѳанасія Трухменскаго

„искуснѣйшаго изъ всѣхъ граверовъ-серебренниковъ второй половины XVII вѣка (Рус. нар. карт. Ровинскаго т. IV, стр. 513). Этой картины въ нераскрашенномъ синодикѣ нѣть; на картинѣ ѹ внизу рамки отчетливо видна въ нераскрашенномъ и не такъ отчетливо въ раскрашенномъ съ лѣвой стороны „си“ 208 т. е. 1700 (7208—5508) и съ правой л. б. (Леонтій Бунинъ; на картинѣ ѹ монограмма л. б.) и цифра г посрединѣ отчетливо видныя на нераскрашенномъ синодикѣ и съ трудомъ различаемыя въ раскрашенномъ; тѣ же монограммы на картинѣ ѹ въ нераскрашенномъ синодикѣ (въ раскрашенномъ совсѣмъ нѣ видно); та же монограмма на картинѣ ѹ въ раскрашенномъ синодикѣ (въ нераскрашенномъ этой картины нѣть); на картинѣ ѹ—ѣ въ раскрашенномъ синодикѣ (буквы л не видно, а въ нераскрашенномъ и совсѣмъ нѣть этого листа); на картинѣ ѹ въ раскрашенномъ синодикѣ „л. н. б.“ (въ нераскрашенномъ съ другой гравированной доски); на картинѣ л. о, изображающей Адамову голову надпись латинскими буквами Wasilei andreew rezah (ученикъ Аѳан. Трухменскаго). Всѣ эти данныя совершенно совпадаютъ съ описаніемъ Ровинскаго.

Хотя синодикъ этотъ и описанъ подробнѣ у Ровинскаго, но, имѣя въ виду во 1-хъ, что изданіе Ровинскаго довольно цѣнное и не всѣмъ доступное, во 2-хъ, принимая во вниманіе заявленіе самого т. Ровинскаго, что „хорошіе экземпляры всѣхъ семи изданій синодика Бунина очень рѣдки, а совершенно полные 1-го, 2-го и 3-го изданія, почти не находимы“ (т. III, стр. 206), я полагаю, что добыты мною экземпляры представляютъ нѣкоторый научный интересъ.

Въ виду всѣхъ этихъ соображеній я позволяю себѣ познакомить членовъ общества съ содержаніемъ означеныхъ синодиковъ.

1) Листъ л. Адамова голова. Надпись: Зри члчє и познавай, чіл сѧ глава, по смрти твоей бѹдетъ твоя и т. д.<sup>1)</sup>.

2) ѹ Рамка изъ колонокъ, цвѣтковъ, съ птичками на верху; въ срединѣ текстъ:  
Синодикъ или помянникъ. Озвѣщеніе люботщательномъ православномъ читателю въ предисловіи въ книгѣ синодикъ ѿ пособіи мертвы...

4) ѹ Въ первой половинѣ листа, въ срединѣ картины іерей, поминающій усопшихъ; слѣва Авраамъ съ душами праведныхъ; справа—Лука митрополитъ и инокъ на колѣниахъ. Во второй половинѣ рамка изъ цвѣтовъ съ изображеніемъ херувимовъ и съ надписями. Въ изданіи

<sup>1)</sup> Въ виду того, что всѣ надписи въ описываемыхъ синодикахъ тождественны съ приводимыми у Ровинскаго (т. III, стр. 190—204) я ограничиваюсь лишь перечнемъ картинъ и краткимъ указаніемъ ихъ содержанія.

нераскрашенномъ въ верхней части этой рамки сдѣлана киноварью такая надпись: изложеніе стихъ ѿ съми сибирь какъ православнимъ христіанымъ подобаетъ поминовеніе бити, а въ нижнемъ: синодикъ православно почившихъ (смотр. выше стр. 22).

5) є Вверху Вознесение Господне; внизу Іаковъ братъ Божій съ апостолами.

- 6) ѕ Агіось Іаковъ креститъ народъ.
- 7) ѕ Агіось Василій Великій.
- 8) ї Образъ Григорія Богослова.
- 9) ё Агіось Іоанъ Златоустъ.
- 10) ъ Агіо<sup>е</sup> Аѳанасій великий.
- 11) ѡ Агіо<sup>е</sup> Іаковъ братъ Божій.
- 12) ѹ Стый Філіппъ Митрополитъ Московскій и всеѧ Россіи.
- 13) ѻ Ангелъ Хранитель.
- 14) Ѣ Преподобный Макарій, вопрошающій черепъ.
- 15) є Картина разсужденія повседневнаго и зерцало христіанина правовѣрнаго. Внизу человѣкъ сидить на гробѣ; два скелета стрѣлами поддерживаютъ надъ нимъ адамову голову, обвитую змѣями. Вверху—притча о сучкѣ въ глазу, исповѣдь, Моисей предъ купиною и грѣхопаденіе первыхъ человѣковъ.
- 16) ђ Человѣкъ, плачущій на кладбищѣ. Текстъ: „плачъ и рыдаю, егда помышлю смѣрть“ и т. д. отпечатанъ на особой доскѣ.
- 17) є Усопшій, оплакиваемый сродниками; ангель принимаетъ душу.
- 18) ї Отпѣваніе умершаго и погребеніе его.
- 19) ё Іерей съ діакономъ поминаетъ передъ престоломъ усопшихъ.
- 20) ї Ангелы переносятъ душу умершаго въ домъ его родителей.
- 21) єАнгелы возносятъ душу въ рай (вверху) и показываютъ ей мученія грѣшниковъ (внизу).
- 22) єв Явленіе Аѳанасія сестрамъ и жезлъ процвѣтшій.
- 23) єв Вверху—рай; ангелы сносятъ душу на лоно Авраама.
- 24) єв Путешествіе души въ лицахъ.
- 25) єв Человѣкъ, раздающій хлѣбъ нищимъ.
- 26) єв Погребеніе матери; сынъ раздаетъ милостыню; внизу ангель изводитъ матерь изъ адскаго пламени.
- 27) єз Плачь семьи надъ лежащимъ въ гробѣ, роскошно жившимъ немилостивымъ человѣкомъ.
- 28) єи Скупецъ за столомъ съ деньгами.
- 29) єф Купецъ посреди семьи, за столомъ, усыпаннымъ деньгами.
- Діаволъ шепчетъ ему на ухо.
- 30) є Пирюшка роскошника.

- 31) йа Смерть роскошника.  
32) йв Вдова совѣщается съ дѣтьми; кругомъ сундуки съ деньгами.  
33) йг Вверху пирушка; внизу адское мученіе.  
34) йд Судьба дѣтей роскошника.  
35) йе Плѣненіе юноши въ персиду и изведеніе его ангеломъ изъ темницы.  
36) йз Возвращеніе сына изъ плѣна къ родителямъ.  
37) йз Чудо прѣстыя бѣы, и зкниги новаго иѣа и разбонцѣ до-  
мицелѣ како Га спасе его, и по смерти.  
38) йи Зерцало грѣшнаго.  
39) йе Адамова голова.  
40) й Рама изъ колонокъ, цвѣтовъ, птицъ. Въ раскрашенномъ  
синодикѣ написано: Помлни Гдї дши Успшихъ ѩ вѣка Преставльшихъ сѧ  
всехъ Православныхъ Христианиъ ты Гдї Имена Ихъ вѣси.  
Въ нераскрашенномъ надпись выцвѣла и разобрать ничего нельзѧ.  
Вверху рамки, надъ птицами, сдѣланы крестообразно слѣдующія  
надписи позднѣйшимъ почеркомъ: „Путей нашихъ по воздуху не при-  
мѣтно, слѣдовъ бытія человѣческаго невидно; Горняя мудрствуй“.   
Въ синодикѣ нераскрашенномъ нѣть слѣдующихъ листовъ:  
й, в, ѹ, Ѵ, г, ѵ, Ѷ, ѷ, Ѹ, ѻ.

Переходя къ царскому поминанию, замѣчаемъ слѣдующее различие. Въ нераскрашенномъ поминаніе начинается съ Благочестивѣйшихъ Г҃реческій Царей и великихъ кнзей

Іванна Василієвича,

Θεωδωρα Ιωαννοβα

Михаила Фёдоровича и заканчивается Аною Иоанновной. Имя Елизаветы Петровны вписано другого рукою. Послѣ поминанья Благовѣщеныхъ Гарнъ Цѣць и Кігінь: Судакіи Лукіановны, Маріи Ильинши, Агафіи Семеновны и т. д., слѣдуетъ поминаніе Свѣтишихъ Патріарховъ Московскихъ: Иосифа, Иасафа, Филарета, Питирима, Никона, Адріана, Иува, Сромогена, Ішаникія.

Въ синодикѣ раскрашенномъ поминаніе начинается съ Петра первого и затѣмъ уже послѣ Елизаветы Петровны слѣдуютъ Ишаннъ Василіевичъ и др. Послѣ Ишанна Алєзіевича поминается патрархъ Філадорть Нікітичъ, бывшій Імператорській Петровъ щешировичъ. На страницѣ 48, послѣ поминаній частныхъ родовъ, находимъ поминаніе проѣсшенныхъ мітрополитовъ: Рафаила, Тимоѳея, Прѣображеныхъ архіепископъ, Досиѳея, Госифа, Госафа, Щіеннаго архіепископа Амвросія. Частныя поминанія въ изданіи нераскрашенномъ представляютъ больше интереса;

роды вписаны въ особыя виньетки, неискусно сдѣланныя. Начинается съ фамилии Петра Борисовича Шереметова; затѣмъ слѣдуетъ родъ священниковъ Иліи и Герасима; родъ Луки Никитича Циклистого (фамилия написана чернилами, а не киноварью); родъ Войтеха. Къ сожалѣнію, многіе роды совершенно стерты и прочесть ихъ невозможно.

II.

Докладъ А. В. Ветухова.

„Материалы Комитета о кобзаряхъ и лирникахъ“<sup>1)</sup>.

Свѣдѣнія о кобзаряхъ и лирникахъ доставлены изъ уѣздовъ: Бого-духовскаго (села Константиновка и Ямное), Валковскаго (Коломаки), Волчанскаго (Базалѣевка, Варваровка, Великій Бурлукъ, Дехтерный-хуторъ, Кисляковка, Малая, Волчья, Ольховатка, х. Рѣзниково и Юрченково), Зміївскаго (Андреевка, Верхній Бишкінъ, Лиманъ, Отрада), Купянскаго (Краснянка, Петропавловка, Поповка), Лебединскаго (Недригайловъ, Ольшана, Терны), и Харьковскаго (Гавриловка, Гіевка, Мироновка, Харьковъ—Свято-Духовская церковь).

Отвѣты въ этихъ свѣдѣніяхъ большею частью цѣнности не представляютъ: это увѣдомленія, что въ такой то мѣстности кобзари и лирники вымираютъ, иногда приводятся имена оставшихся въ живыхъ и перечисляются пѣсни, которыя они поютъ; иногда изъ-за этихъ сообщеній проглядываетъ и опасеніе, не о предосудительномъ ли чѣмъ нибудь даются свѣдѣнія, а потому корреспонденты посыпѣ болѣе—менѣе подробныхъ свѣдѣній объ этихъ „вымирающихъ богатыряхъ“ спѣшатъ прибавить, что пѣвцы эти на народъ особенного вліянія не оказываютъ.

Однако есть и довольно обстоятельный сообщенія, приводящія и интересные списки репертуара пѣвцовъ и ихъ характеристику. На этихъ я и остановлю нѣсколько долѣе Ваше вниманіе.

Волчанскій уѣздъ (Великій Бурлукъ, свящ. Петръ Лукашевъ и учит. г. Луговиковъ)—о кобзарѣ Никитѣ Лаврент. Куліченко, молодомъ слѣпомъ, пѣсни—указ. въ программѣ.

Купянскій уѣздъ (слоб. Поповка, священникъ о. Іоаннъ)—о лирнике: Николай Сергѣевичъ Колесниковъ—слѣпой, обучался въ Кременной у Автонома Кондратьевича Безсмертнаго, умершаго 15 лѣтъ назадъ. Репертуаръ: 1) Іисусе прелюбезный; 2) про Алексія человѣка Бож. 3) св. Николая; 4) Лазаря; 5) Варвару; 6) неизв. псалъма: „Съ пустыни

<sup>1)</sup> Материалы собраны и сгруппированы проф. Е. К. Рѣдинымъ.

старецъ царьской въ домъ прыходывъ, онъ прынесъ съ собой свѣтъ прекрасный камінь дорогой "...; 7) про заблудшаго сына 8) гора Аeonъ—знаетъ 1) про побѣгъ братьевъ изъ Юзова; 2) про вдову и 3 сыновей—но отказался исполнить ихъ, считая грѣхомъ исполнять свѣтскія пьесы. Онъ же сообщилъ, что въ селѣ Поповкѣ въ ноябрѣ 1900 г. встрѣтилъ замѣчательнаго знатока стариныхъ пѣсень изъ Мурафы (Богод. у.)—Степана Яковлевича (фамилии не помнитъ).

Харьковский уездъ; въ селѣ Мироновѣ (Должанской вол.) есть слѣпецъ Никифоръ, играющій обычный репертуаръ лирниковъ, но уже на скрипкѣ.

Изъ г. Харькова сообщ. свящ. Шостенко—привожу цѣликомъ въ виду его интереса среди прочихъ материаловъ.

„Лѣтомъ минувшаго 1900 года мнѣ случайно пришлось познакомиться съ лирникомъ. Пройдзжая чрезъ Конный базаръ и увидѣвъ сидѣвшаго въ укромномъ мѣстечкѣ слѣпца съ лирой, я пригласилъ его къ себѣ на квартиру, гдѣ и узналъ отъ него слѣдующее. Имя его—Иванъ Михайловичъ Петрикъ, постоянное мѣстожительство имѣеть въ хуторѣ Сосновѣ Рогѣ, Валковскаго уѣзда, въ 5 верстахъ отъ г. Валокъ, Харьковской губерніи, гдѣ и родился. Отъ роду Петрикъ имѣеть 59 л., ослѣпѣть отъ золотухи еще съ дѣтства—на седьмомъ году. 20-ти лѣть отъ роду онъ былъ отданъ въ обученіе музыкальному искусству—игрѣ на кобзѣ и лирному іїнію къ проживавшему въ то время въ г. Харьковѣ извѣстному (между кобзарями), такому же слѣпому кобзарю, Харьковскому мѣщанину Нестору Григорьевичу Морозову. Учился Петрикъ у Морозова три мѣсяца, при чемъ за свое обученіе онъ по заранѣе учиненному договору обязанъ быль:—уплатить Морозову какъ учителю, 6 рублей деньгами и въ теченіи трехъ мѣсяцевъ отдавать ему *весь* свой „заработокъ“, каковое обязательство онъ и выполнилъ точно и добросовѣстно. Одновременно съ Петрикомъ у Морозова на одинаковыхъ съ нимъ условіяхъ обучались кобзарному искусству еще *четверо* слѣпцовъ: два изъ г. Валокъ, одинъ изъ села Жихора Харьковскаго уѣзда и одинъ изъ с. Должика, что около Дергачей того же уѣзда; имена ихъ—неизвѣстны. Кобзарь Морозовъ умеръ около 10 лѣть назадъ. Петрикъ—вдовецъ и имѣеть дѣтей, которыхъ ходятъ въ школу, а потому живетъ въ хорошемъ домѣ, и у которыхъ онъ проживаетъ. Ходить съ кобзой не всегда, а только лишь въ хорошую погоду или когда семья его особенно нуждается въ его материальной помощи. Дорога или путь, по которому Петрикъ большею частью ходитъ:—отъ города Валокъ въ Харьковъ и обратно. Онтосительно цифры своего зароботка Петрикъ высказалъ такъ: „заработка разный бувае; колы трь—четыри, а колы и всі симъ ціковыхъ перепадаютъ за тыждень“.

(недѣлю), або и днівъ за десятокъ". Инструментъ у Петрика трехъ-струнныи, звукъ коего, какой-то звенящій и въ то же время не то зудящій, не то шипящій, производится верченiemъ правой рукой небольшого каменного колеска, находящагося подъ струнами въ нижней части инструмента; различные же тоны мелодіи даются одной только струной отъ прикосновенія къ ней клавишой—колышковъ, придавливаемыхъ (снизу вверхъ) пальцами лѣвой руки, при чёмъ колышки эти, находящіеся на лицевой сторонѣ инструмента, послѣ каждого давленія падаютъ внизъ на свое прежнее мѣсто, такъ какъ каждый изъ нихъ болѣе чѣмъ свободно прѣдѣтъ въ особую для него изготовленную, четырехъ-угольную дырочку, находящуюся въ длинной досточекъ, ребромъ прикрепленной къ поверхности и идущей по длини инструмента параллельно струнамъ; колышки (пѣлый рядъ ихъ), въ указанной досточекъ держатся вѣтыми чрезъ нихъ поверхъ досточки поперечными струнами, препятствующими, такимъ образомъ, колышкамъ выпадать изъ досточки. Этотъ инструментъ Петрикъ называетъ *лирой*, а себя именуетъ *мирникомъ*, объяснивъ, что кобзарями называются тѣ слѣпцы-пѣвцы, которые играютъ на кобзахъ, а бандуристами—играющіе на бандурахъ или цымбалахъ. По словамъ Петрика въ Валковскомъ уѣздѣ кромѣ его проживаютъ еще слѣдующіе лирники, также всѣ слѣпые: 1) крестьянинъ *Самсонъ Веселый*, 25 лѣтъ, ученикъ Петрика—въ хут. Сосновомъ Рогѣ; 2) крестьянинъ *Яковъ Бузченко*, въ хут. Катрычевкѣ, въ 2-хъ верстахъ отъ Валокъ; 3) крестьянинъ *Несторъ Пасичникъ*—тамъ же; 4) крестьянинъ *Яковъ Бахмутъ*—тамъ же; 5) крестьянинъ *Иларіонъ Гончаренко*, въ сл. Ковягахъ и 6) крестьянинъ *Семенъ Іосифовичъ Донецъ*, старикъ 60-ти лѣтъ, въ селѣ Снѣжковомъ Кутѣ. Этотъ послѣдній по слабости своего здоровья теперь уже никуда не ходить, тогда какъ всѣ вышеозначенные остальные лирники часто отлучаются изъ дома, и въ путешествіи своемъ постоянно переходятъ съ мѣста на мѣсто, распѣвая подъ звуки своихъ печальныхъ инструментовъ известные имъ „псальмы“, думы и пѣсни.

Петрикъ поетъ не спѣша, ровнымъ темпомъ, безъ особыхъ повышеній въ голосѣ, тѣмъ заунывно-монотоннымъ речитативомъ, какой известенъ всякому, кто хотя одинъ разъ слышалъ гдѣ-либо пѣніе ему подобныхъ кобзарей и лирниковъ. Петрикъ знаетъ и поетъ слѣдующія пѣсни: *думы*—про Алексія Поповича и бурю на Черномъ морѣ, про вдову и трехъ сыновей, про брата и сестру и еще—„правды не сыскаль“; *духовныя стихи*:—сонъ Богородицы, Иисусе мій прелюбезный, про Алексія Божого человека, про св. Лазаря, „псальмы“ Скорбящей Божией Матери и Ахтырской; *юмористическая пѣсни*: про попадью, про тещу,

про мѣщанку, про дворяночку, про Хому и Ярему; также знать онъ и поетъ стихи Г. С. Сковороды — „Всякому городу нравъ и права“... Въ дополненіе изложенныхъ свѣдѣній о Петрикѣ не могу не сказать о слѣдующей странности его. Во все время своего присутствія у меня, (онъ сидѣлъ подъ окномъ моей квартиры въ церковной оградѣ), онъ часто озирался по сторонамъ, какъ бы прислушиваясь къ чему то или опасаясь чего-либо. На мой вопросъ о причинѣ его беспокойства, онъ высказалъ опасение, чтобы на звукъ его лиры не явился городовой; „воны“, объяснилъ мнѣ Петрикъ, „дюже не долюблюютъ нашего брата, за старцівъ считаютъ и гонютъ геть звидсль“.

*Богодуховскій уездъ.* Священникъ села Константиновки Колосовскій даетъ свѣдѣнія объ одномъ лишь кобзарѣ, мѣстномъ жителѣ Павлѣ Ивановичѣ Гашенко, 35 лѣтъ, но за то очень обстоятельный. Ослѣпъ Гашенко послѣ оспы, 11 лѣтъ, а кобзарству учился 6 мѣсяцевъ у Муряховскаго кобзаря (Богод. у.) Стефана Бидылы; пѣсни же свои заимствовалъ позже отъ разныхъ лицъ, по преимуществу отъ Лютовскаго (Богод. у.) кобзаря Дмитрія Троценка. Репертуаръ его обширный: кроме обычныхъ: 1) про побѣгъ братьевъ изъ Азова, 2) про Алексія Поповича и бурю на Черномъ морѣ, 3) про вдову и ее сыновей, 4) про попадю, 5) про мѣщанку, 6) Іисусе мій прелюбезный, 7) всякому городу нравъ и права; Гашенко поетъ и менѣе употребительный, текстъ коихъ цѣликомъ сообщается о. Колосовскимъ: 1) про смерть Государя (Александра II), 2) про сыротыну, 3) о смерти, 4) про блудящаго сына, 5) про сырятку, 6) правда, 7) дворянка.

*Валковскій уездъ* (слоб. Коломаки, свящ. I. Степурскій) — лирникъ отставной солдатъ Иванъ Акимовичъ Николенко, 45 лѣтъ, слѣпецъ-нинѣцъ, ослѣпъ послѣ турецкой войны въ 1878 г.; учился у Полтавскаго слѣпца Никиты Медвѣдева. Играя, обыкновенно поетъ „Іисусе мій прелюбезный“, а также шуточные, сатирические: 1) про попадю, 2) мѣщанку, 3) чичетку, 4) пряху, 5) дворянку, 6) Хому и Ярему. Готовъ явиться на съездъ для испытанія своего репертуара.

Изъявлено въ засѣданіи членовъ комитета по устройству XII археологического съезда въ Харьковѣ 28-го января 1902 года.

## ПРОТОКОЛЪ

двадцатаго засѣданія предварительного комитета по устройству XII археологического съезда въ г. Харьковѣ, 28-го января 1902 года.

Присутствовали: подъ предсѣдательствомъ Д. И. Багалѣя, при секретарѣ Е. К. Рѣдинѣ—члены: Н. И. Алякритскій, В. Е. Данилевичъ, Е. М. Ивановъ, А. П. Кадлубовскій, М. А. Масловъ, В. И. Савва, Н. Ф. Сумцовъ, Е. П. Трифильевъ.

1. Проф. Е. К. Рѣдинъ доложилъ, что Императорское Московское археологическое Общество прислало комитету членскіе билеты XII Харьковского археологического съезда; цѣна билета 5 руб.

2. Кромѣ того имъ-же доложены сообщенія: 1) Славяносербской уѣздной земской управы о присылкѣ комитету 200 р. на приобрѣтеніе этнографическихъ предметовъ въ Екатеринославской губ. для этнографической выставки; 2) Льговской уѣздной земской управы о присылкѣ 25 р. для той же цѣли; 3) Императорскаго Московскаго археологическаго Общества—о исполненіи просьбы комитета въ виду устройства съезда и выставокъ; 4) г. завѣдующаго Харьковской губернскай типографией о печатаніи каталога выставокъ; 5) П. П. Гнененко (Чугуевъ)—предложеніе для выставки предметовъ запорожскаго вооруженія изъ своей коллекціи; 6) г. Екатеринославскаго губернатора о присылкѣ для г-жи Радаковой открытаго предписанія объ оказаніи ей законнаго содѣйствія при исполненіи возложенныхъ на нее комитетомъ порученій (собраніе этнографическихъ коллекцій въ Екатеринославской губ. для этнографической выставки при съездѣ); 7) комиссіи историко-филологическаго Общества при институтѣ князя Безбородко о представлениі собранныхъ ею предметовъ для выставки (предметы относятся и къ памятникамъ мѣстной старины, и къ этнографіи, напр. кирпичи изъ Черниговскаго Спасскаго собора, фракъ и панталоны полковника Г. И. Борщова времени Александра I, и др.); 8) В. Николаева объ укрѣпленихъ и могилахъ при селѣ Локнѣ, Юнаковской волости, Сумскаго уѣзда; 9) Императорскій археологической комиссіи о пожертвованіи въ музей древностей университета 143 серебряныхъ копѣекъ Петра Великаго, найденныхъ въ с. Каменицкомъ, Ахтырскаго уѣзда; 10) И. П. Гриви-

зирского о присылкѣ имъ въ даръ музею двухъ бронзовыѣ стрѣлокъ и фрагментовъ желѣзныхъ колечекъ, найденныхъ у с. Бригадировки, Богодуховскаго уѣзда; 11) Ив. Сулина (Новочеркасскъ) о готовности прислать свои коллекціи этнографическихъ предметовъ (женскіе шелковые кубилеки, колпаки, кубилечные пояса, базелики и др.); 12) студента И. П. Бѣлкина о древностяхъ, с. Цареборисовки; 13) докт. Будзинскаго о присылкѣ имъ въ даръ фотографій съ памятниковъ древностей, находящихся въ Анапѣ; 14) студ. Василькова о присылкѣ имъ рукописи—о Брянской вѣрѣ.

3. Проф. Д. И. Багалый доложилъ о своихъ наблюденіяхъ надъ репертуаромъ лирика Демьяна Васильевича Сыняло, изъ-за Водолагъ, изъ Кабаковки, ученика старца Крупки Сергѣя. Лирикъ ослѣпъ 14 лѣтъ; онъ ходилъ по Харькову, по деревнямъ послѣ Покрова. Изъ божественнаго поетъ про смерть, сыротыну, блудящаго сына, Лазаря, Олексія Божого человека, Плаче рыдае горе; комарицьку, попадю, дворянку, Хаму и Ярему, Олексія Поповича.

4. Предварительный комитетъ выражаетъ глубокую благодарность всѣмъ лицамъ, приславшимъ сообщенія и предметы въ даръ и для выставокъ при сѣѣздѣ.

археологічного засідання, які проводяться в Харкові, а також відомими вченими  
з цієї галузі. Важливість цієї праці полягає в тому, що вона дозволяє вивести  
загальну картину життя та економіки українського народу в давнину, яка  
до цього була відома лише з писемних джерел. Це дозволяє отримати  
**ПРОТОКОЛЪ**

**двадцать первого засѣданія предварительного комитета по устройству XII  
археологического съезда въ г. Харьковѣ, 18-го февраля 1902 года.**

*Присутствовали:* подъ предсѣдательствомъ Д. И. Багалѣя, при  
секретарѣ Е. К. Рѣдинѣ, члены: В. П. Бузескуль, М. С. Дриновъ,  
А. Я. Ефименко, А. П. Кадлубовскій, М. А. Масловъ, Н. О. Сумцовъ,  
Е. П. Радакова, Х. А. Алчевская.

Проф. М. С. Дриновъ, сообщилъ свои замѣчанія о важности этно-  
графическихъ наблюденій А. О. Музыченка надъ болгарскими колони-  
стами Феодосійского уѣзда и познакомилъ съ его трудами, посвящен-  
ными изученію быта, поэтическихъ произведеній этихъ колонистовъ  
(см. прилож. I).

2. *Д. И. Багалій* доложилъ сообщеніе В. Василенко „Къ вопросу  
о толковомъ словарѣ украинской народной терминології“. Авторъ до-  
казываетъ необходимость собиранія матеріаловъ для составленія по  
каждой губерніи толковыхъ словарей туземной технической терми-  
нології. Это, такъ сказать, частные словари должны послужить матері-  
аломъ для общаго Украинского техническаго словаря, со включеніемъ  
матеріаловъ по прежнимъ печатнымъ источникамъ (Максимовичъ, Помисъ,  
Чубанскій, Гринченко и др.). При этомъ въ общій словарь должна быть  
включена терминологія не только по кустарнымъ промысламъ, но и по  
земледѣлію, метеорологіи, пчеловодству, садоводству и т. п. Українцы  
имѣютъ по всякимъ прикладнымъ знаніямъ вѣковой опыта и наблюденія  
и своимъ образнымъ языкомъ давно называли различныя проявленія  
небесныхъ явлений, земной растительности, домашнихъ и дикихъ живот-  
ныхъ и всякую тварь. Далеко не все это известно и нужно многое за-  
писать изъ устъ народа.

Докладъ г. Василенко вмѣстѣ съ инструкціей и программой соби-  
ранія матеріаловъ по технической терминології рѣшено напечатать въ  
„Трудахъ“ комитета, и кромѣ того доложить его на съездѣ (прил. II).

3. Заслушано сообщеніе А. Еленева о раскопкѣ „Острой Могилы“,  
находящейся въ Славяносербскомъ уѣздѣ Екатеринославской губ. Павлов-

ской волости, въ имѣніи „Орловкѣ“ Еленева. При раскопкѣ найдены: каменный дискъ, кремневая стрѣла, желѣзный предметъ и три погребенія, изъ коихъ одно было съ двумя скелетами,ложенными между необтесанными плитами, на лѣвомъ боку (прилож. II).

4. Проф. Е. К. Рудинъ доложилъ: 1) о присылкѣ Императорской академіей наукъ пяти картъ для картографической выставки при съѣздѣ, 2) отчетъ Екатеринославской комиссии по собиранию матеріаловъ для XII археологического съѣзда (рѣшено благодарить комиссию за полученные уже чрезъ ея посредство матеріалы); 3)увѣдомленіе г. попечителя учебнаго округа объ отклоненіи путивльской городской думой просьбы о присылкѣ для выставки при съѣздѣ собранія путивльской городской библіотеки старопечатныхъ книгъ XVI—XVII в. (рѣшено просьбу повторить); 4) сообщеніе волчанской уѣздной земской управы списка лицъ, имѣющихъ памятники древности, 5) предложеніе г. Сулимъ (Новочеркасскъ)—продать свою этнографическую коллекцію (постановлено—просить о присылкѣ ея на выставку); 6) сообщеніе св. Спѣсивцева о произведенныхъ имъ изслѣдованіяхъ мѣстъ стоянокъ каменного вѣка и жилищъ кочевниковъ, съ приложеніемъ плана мѣстъ находокъ всѣхъ тѣхъ предметовъ, которые переданы имъ въ комитетъ и музей древностей Харьковского университета (постановлено—просить св. Спѣсивцева доложить сообщеніе на съѣздѣ), 7) сообщеніе церковно археологического Общества при Киевской духовной академіи о согласіи прислать для выставки кромѣ 30 обѣщанныхъ предметовъ и старо-обрядческій складной иконостасецъ; 8) сообщеніе г-жи Литвиновой о присылкѣ ею введенія и описанія рисунковъ для издаваемаго комитетомъ альбома малорусскаго орнамента на основаніи ея собранія (постановлено благодарить г-жу Литвинову за ея цѣнныи и важныи трудъ); 9) сообщеніе о пожертвованіи Харьковскимъ вице-губернаторомъ М. М. Осоргинымъ монетъ изъ клада, найденаго въ іюлѣ 1901 года въ Калужской губ., въ селѣ Сергіевскомъ, въ имѣніи г. Осоргина; 10) сообщеніе о пожертвованіи комитету изданныхъ къ XII археологическому съѣзду А. Н. Гусевымъ серии открытыхъ писемъ съ видами г. Харькова; 11) сообщеніе М. Р. Кіянова о готовности предоставить свою коллекцію гравированныхъ портретовъ малороссійскихъ гетмановъ для выставки; 12) сообщеніе зѣньковской уѣздной земской управы о присылкѣ комитету 25 руб. на устройство этнографической выставки; 13) сообщеніе о присылкѣ въ даръ комитету и музею для выставокъ: отъ учениковъ 1-ой Харьковской гимназіи: г. Элькинда—серебряной турецкой монеты, А. Кременецкаго—межевыхъ книгъ 1774, 1769 г. и двухъ грамотъ и уложенія царя Алексея Михайловича; отъ А. Старова—

копії съ грамоты царей Петра и Іоанна; отъ Я. Зравомыслова—зубъ мамонта.

Въ члены комитета избрана г-жа Литвинова (Глуховъ, Черниговской губ.).

Комитетъ выражаетъ глубокую благодарность всѣмъ лицамъ, приславшимъ сообщенія и предметы для выставокъ и музею древностей университета.

### Приложенія къ протоколу двадцать первого засѣданія.

#### I.

##### Докладъ проф. М. С. Дринова.

Этнографическая наблюденія А. Ф. Музыченка надъ болгарскими колонистами южнославянского уѣзда.

Какъ известно, въ 18 и 19 вѣкахъ въ нынѣшнія южнорусскія губерніи, Бессарабскую, Херсонскую, Екатеринославскую и Таврическую переселилось значительное количество южныхъ славянъ изъ сербскихъ и болгарскихъ областей. Старшіе изъ этихъ переселенцевъ, переселеніе которыхъ происходило въ 18 в., въ царствованія Елизаветы Петровны и Екатерины II, уже совершенно обрусили, оставивъ по себѣ память въ нѣкоторыхъ фамильныхъ названіяхъ современного намъ русского населенія этихъ губерній, а также въ мѣстной номенклатурѣ послѣднихъ. На нѣкоторые южнославянскіе слѣды такого рода указано въ извѣстныхъ трудахъ А. А. Русова, который нѣсколько лѣтъ тому назадъ, въ одномъ изъ засѣданій нашего историко-филологического общества, упоминалъ и о подмѣченныхъ имъ южнославянскихъ чертахъ въ женскихъ костюмахъ современного русского населенія Екатеринославской и Херсонской губерній, особенно въ окрестностяхъ Елисаветграда. (Не лишнимъ считаю припомнить, что городъ этотъ обязанъ своимъ происхожденіемъ сербу полковнику Ивану Хорвату, основателю „Новой Сербіи“). Что касается болѣе позднихъ южнославянскихъ, главнымъ образомъ болгарскихъ, переселенцевъ, водворившихся въ первой половинѣ 19-го вѣка въ губерніяхъ Бессарабской, Херсонской и Таврической (въ Бердянскомъ и Мелитопольскомъ уѣздахъ послѣдней, а также на Крымскомъ полуостровѣ), то довольно значительная часть ихъ все еще сохраняетъ свой языкъ и свои этнографические особенности. О нѣкоторыхъ изъ нихъ имѣются уже болѣе или менѣе значительные печатные этнографические и лингвистические материалы, обнародованные двумя

русскими изслѣдователями: *П. Э. Задерацкимъ* въ его статьѣ „Болгаре поселенцы Новороссійскаго Края и Бессарабіи“<sup>1)</sup>), напечатанной еще въ 1845 г., въ „Москвитянинѣ“ № 11, стр. 159—187, и *Н. С. Державинымъ* въ статьѣ „Очерки быта южно-русскихъ болгаръ“, появившейся не такъ давно въ Этнографическомъ Обозрѣніи за 1898 г. № 3, стр. 37—63, и № 4 стр. 113—126<sup>2)</sup>). Матеріалы Задерацкаго собраны въ нынѣшнихъ губерніяхъ Бессарабской и Херсонской, матеріалы же г-на Державина относятся къ болгарскимъ колонистамъ Бердянскаго уѣзда, которые, нужно сказать, находятся въ особенно близкомъ родствѣ съ Бессарабскими своими единородцами, такъ какъ и сами они жили до недавняго времени въ Бессарабіи, откуда переселились въ Бердянскій уѣздъ въ 1861—1862 г. Относительно же тѣхъ болгарскихъ колонистовъ, которые обитаютъ на Крымскомъ полуостровѣ, до самаго послѣдняго времени не проникали въ печать никакія извѣстія и матеріалы подобнаго же рода. За восполненіе этого пробѣла въ настоящее время дѣятельно принялъ А. О. Музыченко, преподаватель 4-й Одесской гимназіи.

Въ 1899 году онъ обнародовалъ въ Этнографическомъ Обозрѣніи (кн. XLIII) довольно большую статью, въ 36 страницъ, подъ заглавиемъ: „Быть болгаръ-поселенцевъ Феодосійскаго уѣзда“. Статья эта весьма содержательная, написана на основаніи непосредственныхъ наблюденій автора надъ бытомъ жителей села Кишлava, одной изъ древнѣйшихъ болгарскихъ колоній въ Крыму, основанной въ 1804 г. Это—довольно большое село, насчитывающее до 2000 жителей, находится въ 15 верстахъ къ сѣверо-западу отъ городка *Старого-Крыма* и расположено въ красивой мѣстности близъ извѣстнаго Туплинского женского монастыря.

Для указанныхъ своихъ наблюденій г. Музыченко обставилъ быть весьма благопріятными условіями. Дѣло въ томъ, что онъ провелъ свои дѣтскіе годы въ названной болгарской колоніи, гдѣ отецъ его учитель-

<sup>1)</sup> Совершенно почти позабытая уже теперь статья Задерацкаго и до сихъ поръ не потеряла своего научнаго значенія. Въ ней помѣщены интересныя замѣтки о жилищахъ, занятіяхъ и одѣждѣ болгаръ, объ ихъ нравахъ, обычаяхъ, забавахъ и увеселеніяхъ. Къ этому матеріалу прибавлены и шесть народныхъ болгарскихъ пѣсенъ, записанныхъ безъ соблюденія виѳшиаго склада, размѣра стиховъ. Они переизданы въ извѣстномъ сборнику Безсонова.

<sup>2)</sup> Въ первой части статьи г. Державина описаны довольно подробно родинные и свадебные обычаи Бердянскихъ болгаръ, во второй же помѣщены восемьдесятъ два народныхъ повѣрія, записанныхъ подъ диктовку Бердянскихъ поселянъ съ удержаніемъ особенностей ихъ говора. Къ болгарскому тексту *повѣрій* прибавленъ русскій переводъ ихъ, отличающейся большою точностью. Мы отмѣтили въ немъ лишь около пяти—шести неисправностей, изъ коихъ главнѣйшая касается болгарскаго глагола *смразятъ* (= ссопрѣть), неправильно переведенный глаголомъ *смерзнуть* (въ 67 повѣрій).

ствовалъ довольно долго. Тогда еще онъ имѣлъ возможность основательно изучить практически болгарскій языкъ со всѣми оттѣнками Кишлавскаго говора. Къ тому-же, онъ тогда снискалъ себѣ любовь Кишлавскаго населенія, относившагося съ глубокимъ уваженіемъ къ его отцу. Вслѣдствіе всего этого, когда г. Музыченко года четыре тому назадъ, будучи уже студентомъ, отправился въ Кишлавъ для собиранія этнографического материала, тамошнее населеніе, очень недовѣрчивое къ заглядывающимъ къ нему инородцамъ, приняло его радушно, какъ своего родного, и всячески содѣствовало успѣху его дѣла.

Въ вышеозначенной статьѣ, въ которую г. Музыченко внесъ только часть собраннаго имъ въ эту поѣздку материала, прежде всего представлена характеристика отношеній между Кишлавскими представителями различныхъ половъ до брака, при чемъ описаны довольно обстоятельно нѣкоторыя общественные собранія или установленія, на которыхъ молодыя дѣвушки и парни могутъ встрѣчаться и узнавать другъ друга. Это—*хоры* (праздничные хороводы), *пурелки*, попрялки (осеннія досвѣтки), происходящіе по ночамъ подъ открытымъ небомъ, вокругъ большихъ костровъ, *дружини* (зимнія посидѣлки) и *меджни*. Это—турецкое название<sup>1)</sup> хорошо извѣстныхъ во всѣхъ болгарскихъ краяхъ собраній, носящихъ тамъ обыкновенно славянское название *тлаки*, которое какъ по своему производству, такъ и по значенію вполнѣ соотвѣтствуетъ малорусскому *толока* (великорус. *помочь*). Остальная часть занимающей насъ статьи посвящена описанію обрядовъ, которыми сопровождается совершеніе нѣкоторыхъ предсвадебныхъ дѣйствій, именно *помолвки* (главежа) и обрученіе (годежа). Сообщаемая авторомъ подъ всѣми указанными рубриками свѣдѣнія, отличающіяся большою обстоятельностью, показываютъ, что крымскіе болгарскіе поселенцы свято сохраняютъ преданія глубокой старины, вынесенные сто лѣтъ тому назадъ ихъ отцами и дѣдами изъ Болгарскихъ странъ. Въ описываемыхъ г-мъ Музыченкомъ обычаяхъ и обрядахъ нерѣдко встрѣчаются очень архаичные черты быта, которые уже пришли въ забвеніе въ самой Болгаріи или же удерживаются тамъ пока въ нѣкоторыхъ захолустьяхъ.

Въ занимающей насъ статьѣ помѣщено около десяти народныхъ пѣсень, записанныхъ отчасти самимъ авторомъ, отчасти же, по его просьбѣ, двумя учениками Кишлавскаго училища. Въ нѣкоторыхъ изъ этихъ пѣсень не совсѣмъ хорошо выдержанъ ихъ размѣръ. Такъ, первая изъ нихъ, напечатанная на стр. 42—43, начинается слѣдующими стихами:

<sup>1)</sup> См. въ Словарѣ Дювернуа подъ словомъ *Меджия*.

Прочула са я, малеля,  
Сулумка, малка дэвойка,  
Че хи іе бялу лицэту  
И хи са пърни учитя....  
„Шу да си сторя, малеля  
Да зема Сулумка, малка дэвойка?“

Размѣръ этой пѣсни (несомнѣнно восьмисложный) прекрасно сохранилъ въ первыхъ пяти изъ приведенныхъ тутъ стиховъ, но въ слѣдующемъ за ними шестомъ стихѣ, вмѣсто ожидаемыхъ восьми, находимъ уже одиннадцать слововъ. Такой неуклюжій стихъ явился, повидимому, вслѣдствіе слиянія во едино (съ нѣкоторыми сокращеніями) двухъ отдѣльныхъ стиховъ, которые, по всей вѣроятности, должны были гласить такъ:

Да зема тая Сулумка,  
Сулумка малка дэвойка.

Въ дальнѣйшей части разматриваемой пѣсни также встрѣчаются нарушенія размѣра, хотя и не столь значительныя. Они заключаются главнымъ образомъ въ прибавленіи, безъ всякой надобности, къ нѣкоторымъ стихамъ по одному или по два лишнихъ слога, состоящихъ большею частью изъ разныхъ частичъ. Подобная же болѣе или менѣе значительная нарушенія вида въ складѣ стиховъ находятся еще въ четырехъ другихъ изъ помѣщенныхъ въ разматриваемой статьѣ пѣсняхъ<sup>1)</sup>. Въ остальныхъ же пяти, напечатанныхъ на стр. 47, 60, 61, 64 и 69, такія неисправности попадаются очень рѣдко.

Особенности народнаго языка переданы хорошо въ изданныхъ г. Музыченкомъ пѣсняхъ. Благодаря этому, послѣднія могутъ служить прекрасными образцами Кишлавскаго говора<sup>2)</sup>, который является очень сходнымъ съ Мало-Терновскимъ говоромъ (въ восточной части Адрианопольской области).

<sup>1)</sup> Неисправность, о которой тутъ рѣчь, встрѣчается и во многихъ другихъ сборникахъ болгарскихъ пѣсенъ. Главной причиной ея, по нашимъ наблюденіямъ, является записываніе пѣсень не во время ихъ пѣнія, а подъ диктовку не очень искусныхъ сказителей.

<sup>2)</sup> Считаемъ не лишнимъ указать на нѣкоторыя, новидимому, опечатки, замѣченныя нами въ этихъ пѣсняхъ. На стр. 43 въ стихѣ „майци ты хизметъ да врѣсти“ послѣднее слово поставлено вм. *врѣши* или *врѣши* (= вершить, совершать). На стр. 57 въ словахъ *скумшии*, *сбратиету* начальное с есть предлогъ *съ*, вслѣдствіе чего не должно быть сливаemo съ этими словами. На стр. 60 вм. *я ку* чит. *яку* (яко, ако = если); вм. *ку и* чит. *куии* (отъ кога, когда); на стр. 64 вм. *ла я* чит. *лага* (отъ лъга, лгу).

Междъ занимающими настъ Кишлавскими пѣснями имѣется одна историческая, заслуживающая особеннаго вниманія. Въ ней воспѣвается смерть *Индже-воеводы* (Енджэ, Янджэ), одного изъ самыхъ видныхъ предводителей (своего рода condottieri) кирджаліевъ, которые въ концѣ 18 и началѣ 19 вѣка безнаказанно совершали страшные грабежи, разоренія и всякия другія неистовства въ Турціи, находившейся тогда въ полной анархіи вслѣдствіе возмущенія противъ султана иѣсколькихъ областныхъ правителей. Особенно сильно свирѣпствовали Кирджаліи въ болгарскихъ областяхъ, многіе изъ жителей которыхъ вслѣдствіе этого вынуждены были тогда покинуть свои родныя жилища и переселиться въ Валахію, Молдавію и въ Россію. Буйствами Кирджаліевъ вызваны и выселенія основателей древнѣйшихъ болгарскихъ колоній въ Крыму, одной изъ которыхъ былъ и Кишлавъ.

Кирджаліи состояли главнымъ образомъ изъ мусульманъ, но въ числѣ ихъ было также не мало христіанъ, между прочимъ и болгаръ, каковымъ былъ и герой извѣстной повѣсти Пушкина („Кирджали“). Болгариномъ былъ и занимающій настъ Индже воевода. Слово *Индже*—турецкое и означаетъ: *тонкій, стройный, лекій*. Это—турецкое прозвище, эпитетъ воеводы, собственное имя котораго было *Панчо*<sup>1)</sup>, встрѣчающееся во формѣ Панко еще въ древнѣйшихъ болгарскихъ памятникахъ.

О смерти Индже-войводы имѣется у болгаръ довольно много пѣсенъ и разказовъ. Особеннаго вниманія заслуживаютъ разсказы, записанные около половины прошлаго (19-го) вѣка Задерацкимъ<sup>2)</sup>, Раковскимъ<sup>3)</sup> и Гайдукомъ П. Хитовымъ<sup>4)</sup> со словъ стариковъ, видѣвшихъ лично популярнѣйшаго изъ кирджалійскихъ вождей. Въ этихъ разсказахъ говорится, что Индже-войвода убить выстрѣломъ изъ ружья во время сдѣланнаго имъ набѣга на село Еникюй (около города Айтоса). Выстрѣль былъ сдѣланъ деревенскимъ мальчикомъ при переходѣ Индже-войводы черезъ мостъ названнаго села. Умирая, Индже-войвода не только воспретилъ своимъ дружинникамъ наказывать убійцу, но и щедро одарилъ послѣдняго. Въ сущности такъ же передано дѣло о смерти Индже-войводы и въ занимающей настъ Кишлавской пѣснѣ, кото-

<sup>1)</sup> Такъ онъ названъ въ двухъ болг. пѣсняхъ, обнародованныхъ въ сборнике Дозона № 27 (Панчо Индже войвода) и 28 (Заплакала е гората... за юнакъ Панча Инджето).

<sup>2)</sup> Въ вышеназванной его статьѣ.

<sup>3)</sup> Раковскій, Горскій пѣтникъ, написанъ въ лѣто 1854, стр. 192, 282—284.

<sup>4)</sup> Понастоящъ Хитовъ. „Moeto пѣтуванье по стара планина и животописаніето на нѣкои Бѣлгарски стари и нови воеводи“. Я пользуюсь русскимъ переводомъ этихъ записокъ Хитова, помѣщеннымъ во 2-мъ томѣ славянского сборника. Спб. 1877.

рая, повидимому, составлена по горячимъ слѣдамъ воспѣваемаго въ ней событія<sup>1)</sup>, и быть можетъ, занесена въ Кашлавскую колонію еще первыми ея болгарскими основателями, выселившимися сюда въ 1804 г. Если такъ, то по этой пѣснѣ можно думать, что смерть Индже воеводы, хронологія которой еще не установлена, происходила не позже 1804 г. и, по всей вѣроятности, не много раньше этого года.

Изъ недавно выпущенного девятаго выпуска „Лѣтописи историко-филологического Общества при Новороссійскомъ университѣтѣ“ узнаемъ, что въ одномъ изъ засѣданій Византійско-славянского отдѣленія этого Общества (23 марта 1901 г.) г. Музыченко дѣлалъ сообщеніе „о болгарахъ-поселенцахъ Крыма“, посвященное исторіи поселенія этихъ болгаръ и ихъ свадебному ритуалу. Въ краткихъ замѣткахъ объ этомъ сообщеніи, помѣщенныхъ въ отчетѣ объ указанномъ засѣданіи (см. протоколы, стр. 45) говорится, что референтъ на основаніи данныхъ, почерпнутыхъ имъ изъ дѣлъ волостного правленія села Киплава, указывалъ, что „древнѣйшимъ болгарскимъ поселенiemъ въ Крыму надо считать Старый Крымъ, затѣмъ Киплавъ, заселенный въ 1804 г.“; при этомъ онъ сообщалъ, что въ одномъ присяжномъ листѣ, находящемся въ дѣлахъ того же волостного правленія, указывается „на Стоилово и Мурзово, какъ на мѣста, откуда пришли киплавцы“ и что „устное преданіе (нынѣшнихъ) киплавцевъ (сверхъ указанныхъ двухъ селений) называетъ, какъ таковыя мѣста, еще Халисъ, Уруміелъ (?), Урапи, Грамматюково, Загорско и Тѣрново Малко. Далѣе г. Музыченко сообщалъ, что основанный болгарами въ Крыму Киплавъ, разросшись, выселилъ изъ себя цѣлый рядъ другихъ колоній: Чай, Мардовка, Кабурчакъ, Калпакъ и Каисты. Изъ этихъ краткихъ замѣтокъ объ исторической части занимающаго насъ сообщенія видно, что послѣднее содержитъ въ себѣ немало новыхъ любопытныхъ историческихъ материаловъ, дѣлающихъ весьма желательнымъ скорѣйшее его обнародованіе въполномъ видѣ.

Вышеупомянутыя поселенія Стоилово, Грамматиково и Тѣрново Малко находятся въ сѣверо-восточной части Адрианопольской области, въ бассейнѣ реки Вемика, не очень далеко отъ Фракійскаго черноморскаго берега. Изъ нихъ-то, повидимому, и вышли главнымъ образомъ основатели болгарской колоніи въ Киплавѣ. По всей вѣроятности, они перѣехали въ Россію по Черному морю на какихъ нибудь русскихъ купеческихъ корабляхъ, какъ сдѣлали, тремя годами раньше ихъ, ос-

<sup>1)</sup> Въ ней сохранилось даже и название села Еникой, впрочемъ съ незначительными и весьма понятными передѣлками въ Еринкюво, Есекия.

нователи Старо-Крымской колоніи, выселившіеся въ Россію тоже изъ съверо-восточной приморской части Адріанопольской области, черезъ Созопольскую пристань<sup>1)</sup>.

Объ этнографической части занимающаго нась здѣсь сообщенія г-на Музыченка въ краткихъ замѣткахъ объ этотъ сообщеніи сказано лишь слѣдующее: „референтъ подробно изложилъ (тутъ) обряды самой свадьбы, момента предшествующаго ей и момента, ее завершающаго (възвратки), т. е. визита молодыхъ матери невѣсты“. Повидимому, это—продолженіе разсмотрѣнной выше статьи г-на Музыченка, которое также написано на основаніи матеріаловъ, собранныхъ авторомъ въ Киплавѣ во время вышеуказанной его поѣздки туда.

По имѣющимся у насъ частнымъ свѣдѣніямъ, г. Музыченко въ прошлое лѣто совершилъ новую поѣздку къ своимъ крымскимъ друзьямъ, запасся тамъ новымъ, повидимому, очень обильнымъ этнографическимъ матеріаломъ и въ настоящее время усердно занимается приведеніемъ его въ порядокъ.

*M. Дриновъ.*

## II.

### Замѣтка г. Еленева.

Объ „Острой Могилѣ“ въ Славяносерб. уѣздѣ, Екатериносл. губ.

*Острая Могила*—приблизительно круглый холмъ; размѣры: отъ вершины до перефериі основанія 8 саж.; высота насыпи  $2\frac{1}{2}$  саж. Разрыта могила была слѣдующимъ образомъ: съ запада на востокъ отъ края до центра (по радиусу) была сдѣлана выемка въ 1 саж. ширины до самой почвы. При раскопкѣ было найдено: 1) каменный дискъ (известнякъ) въ диаметрѣ около вершка; 2) немного надломленная кремневая стрѣлка; 3) желѣзный предметъ, паянny латунью изъ 2 кусковъ. Всѣ эти предметы попали очевидно случайно въ насыпь, такъ какъ лежали отдельно другъ отъ друга въ землѣ между камнями. Въ 2 саж. отъ центра на глубинѣ 0,8 саж. найдены сгнившіе зубы, подъ которыми оказался костякъ; всѣ части скелета перемѣшаны: около черепа кости колѣна и пр. Между костями зола; теменная кость черепа была обуглена. Всѣ кости на воздухѣ разсыпались въ порошокъ. На самой вершинѣ могилы на  $\frac{1}{4}$  арш. отъ поверхности найдена чаловѣческая челюсть

<sup>1)</sup> См. донесеніе Новороссійскаго губернатора Миклашевскаго Императору Александру I отъ 1801 г. въ статьѣ Г. Занетова: „Бѣлгарски колоніи въ Русія“, напечат. въ Період. Списаніи Болгарск. Книж. Дружества, кн. 39, стр. 381.

и кости кисти руки. Ниже—на глубинѣ 1 саж. неполный скелетъ, лежащій головой на сѣверъ, ногами на югъ. Еще на  $\frac{1}{2}$  саж. глубже были встрѣчены не обтесанныя плиты песчаника, между которыми въ рыхлой землѣ лежали 2 скелета, оба на лѣвомъ боку и тоже головой на сѣверъ, а ногами на югъ. Не смотря на тщательные поиски, при костякахъ никакихъ вещей не оказалось.

Острая Могила находится въ Славяносербскомъ уѣздѣ, Екатеринославской губ. Павлоградской волости въ имѣніи Орловка Еленева, въ 10 верстахъ отъ станцій Юрьевки и Алмазной Екатерининской жел. д. и значится на планѣ Ильина 3-хъ верстнаго масштаба. Разрыли могилу въ виду того, что уже два года приходится охранять отъ темнаго люда, который по ночамъ, считая, что имѣется тамъ кладъ, разрывалъ могилу уже нѣсколько разъ. Три раза, если не больше, приходилось тѣ ямы, которые были хищниками вырыты за ночь, днемъ засыпать. Сама могила лежитъ на высокомъ мѣстѣ (шмеру) и видна была далеко. Послѣ разрытия еї вновь засыпали, оставивъ прежній ея видъ,

Возлѣ этой большой могилы находятся едва замѣтныя по признакамъ двѣ небольшія, которыхъ еще никто не трогалъ, почему пока и я берегу ихъ на случай того, если въ этомъ раionѣ будетъ на раскопкахъ кто либо изъ археологовъ, которому съ удовольствiемъ укажу мѣсто ихъ.

---

*Отъ редактора.* Докладъ В. Василенка „Къ вопросу о толковомъ словарѣ Украинской народной терминологии“, какъ приложение къ протоколу засѣданія, напечатанъ во 2-ой части II-го тома „Трудовъ Харьковскаго предварительного комитета по устройству XII археологическаго съѣзда“.

# ПРОТОКОЛЪ

двадцать второго засѣданія предварительного комитета по устройству XII археологического съезда въ г. Харьковѣ, 30-го марта 1902 года.

*Присутствовали* подъ предсѣдательствомъ Д. И. Багалъя, при секретарѣ Е. К. Рѣдинѣ—члены: Н. И. Алякритскій, А. В. Ветуховъ, В. Е. Данилевичъ, Е. М. Ивановъ, А. П. Кадлубовскій, М. Д. Линда, М. А. Масловъ, Д. П. Миллеръ, Н. Ф. Сумцовъ, Е. П. Трифильевъ, Н. А. Федоровскій, св. И. Филевскій, М. Г. Халанскій, Х. А. Алчевская, М. Ф. Галицкая.

1. Проф. М. Г. Халанскій доложилъ: 1) о двухъ рукописныхъ сборникахъ Императорской публичной библіотеки, содержащихъ два списка русской лѣтописи особаго типа, подходящей ближе всего къ известной такъ наз. Іоакимовской лѣтописи. Въ этихъ лѣтописныхъ спискахъ г. Халанскій особо отмѣтилъ слѣдующія повѣствованія: а) варианты сказаний о первыхъ русскихъ князьяхъ—Олегѣ, Игорѣ, Ольгѣ, Святославѣ; въ этихъ сказанихъ наши князья-варяги рисуются героическими чертами и образами, напоминающими героевъ великорусскихъ былинъ, богатырей; б) повѣсть о Корсунскомъ походѣ Владимира, представляющую большой интересъ по сравненію съ такъ наз. распространеннымъ житіемъ св. Владимира. Въ обоихъ памятникахъ упоминается о царѣ и царицѣ Корсунскихъ, о варяжскихъ Ижбернѣ или Ждебернѣ, помогшемъ Владимиру взять Корсунь, и о послѣ Владимира въ Царьградъ, котораго житіе называется Олегомъ, воеводой Владимира; в) сказание о завоеваніи Москвы Батыемъ и г) плачъ князя Юрія о гибели русской земли во время нашествія Батыя, представляющей, можетъ быть, продолженіе къ тому поэтическому отрывку, который Хр. Лопаревымъ найденъ и изданъ подъ заглавіемъ „Слово о погибели русской земли“. Рѣшено издать отрывки названныхъ лѣтописей (приложение I); 2) о рукописи, содержащей заговоры и повѣрья пчеляковъ. Постановлено издать къ съезду; 3) г. Халанскій еще доложилъ о поступившихъ въ комитетъ слѣдующихъ рукописяхъ: отъ г. Л. А. Григорова—письмо папы Пія IX къ Императору Александру II и отвѣтъ Императора Александра II папѣ Пію IX по вопросу о вмѣшательствѣ папы въ свѣтскія

дѣла; отъ г-жи А Томилиной—народныя сказанія о Маркѣ Богатомъ, записанныя въ Тимскомъ у. Курской губ., и отъ г-на Лойко—пѣсни, записанныя въ с. Линивкѣ Зміевскаго уѣзда.

2. В. Ветуховъ познакомилъ съ материаломъ о писанкахъ, доставленнымъ разными лицами комитету и сгруппированнымъ проф. Е. К. Рѣдинымъ. Указавъ на общее наблюденіе изъ этого материала, что раскрашиваніе лицъ падаетъ, вытѣсняемое покупаемыми въ городахъ и лавкахъ, г. Ветуховъ подробно остановился на нѣкоторыхъ сообщеніяхъ, касающихся даннаго предмета въ различныхъ отношеніяхъ (см. прилож. II).

3. Проф. Д. И. Багалій прочелъ отчетъ В. А. Городцова объ археологическихъ раскопкахъ, произведенныхъ имъ въ 1901 году въ Изюмскомъ уѣздѣ Харьковской губ., въ области теченія р. Донца. Изслѣдованные г. Городцовымъ памятники, по его опредѣленію, относятся: 1) къ неолитической эпохѣ; 2) бронзовой или энеолитической; 3) VII—II в. до Р. Х., или скиѳской эпохѣ; 4) II в. до Р. Х.—II по Р. Х.. или сарматской эпохѣ; 5) VIII—XII в. по Р. Х. (см. прилож. III).

4. Доложены материалы, присланные В. Бабенко: этнографической очеркъ Салтова; дневникъ археологическихъ раскопокъ Верхне-Салтовского могильника, произведенныхъ г. Бабенко; Салтово-Придонецкія окраины древней южной Россіи. Послѣдній очеркъ постановлено—просить доложить на съѣздѣ.

5. Доложено присланное генераломъ Брандербургомъ произведеніе „Въ сотенную глуховскую канцелярію отъ патентового дѣячка Іоакима Бреуха слезно рыдающее допопшеніе“, представляющее картинку изъ малорусскаго быта XVIII или начала XIX вѣка (см. прилож. IV).

6. Проф. Н. О. Сумцовъ предложилъ пригласить для разборки этнографическихъ материаловъ опытное лицо; решено пригласить такое лицо.

7. Проф. Н. О. Сумцовъ предложилъ комитету обратиться къ художникамъ и любителямъ и владѣльцамъ съ просьбой о предоставлении ими для этнографической выставки картинъ, этюдовъ съ изображеніемъ сценъ народной (малороссійской) жизни, построекъ, отдѣльныхъ лицъ и предметовъ, дающихъ материалъ для мѣстной этнографіи.

Комитетъ, принявъ предложеніе, обращается съ просьбой ко всѣмъ художникамъ и любителямъ о предоставлении картинъ, этюдовъ съ указаніемъ содержаніемъ для выставки при съѣздѣ; на картинахъ можетъ быть обозначена пѣсня, и предметы по окончаніи выставки будутъ переданы лицамъ, пріобрѣвшимъ ихъ.

8. Проф. Е. К. Рѣдинъ доложилъ: 1) о сообщеніи г. попечителю округа основаній, по коимъ испрашивается всѣмъ профессорамъ и пре-

подавателямъ высшихъ и среднихъ учебныхъ заведеній, которые пожелаютъ прибыть на XII археологической съѣзда въ г. Харьковъ, разрешеніе оставаться тамъ до конца съѣзда, т. е. до 27 августа; 2) сообщеніе предсѣдателя историко-филологического Общества при институтѣ князя Безбородко о коллекціи древностей благочиннаго о. Ф. П. Яновскаго, которая поступить на выставку при съѣзда; 3) сообщеніе Лебединской земской управы о присылкѣ комитету для этнографической выставки—100 руб.; 4) о присылкѣ г-жей Томилиной для выставки ея коллекціи книгъ; 5) предложеніе В. Р. Апухтина произвести раскопки въ Орловской губ. и о результатахъ доложить на съѣзда, а также прислать нѣкоторые предметы изъ его коллекціи древностей; 6) предложеніе Е. Духовскаго—прислать предметы древности, имѣющіеся въ его распоряженіи; 7) увѣдомленіе Московскаго главнаго архива иностранныхъ дѣлъ объ испрошенніи Всемилостивѣйшаго соизволенія Государя Императора на отправку въ Харьковъ на XII археологической съѣзда необходимыхъ для интересовъ его картъ; 8) увѣдомленіе Екатеринославской духовной консисторіи объ исполненіи просьбы комитета разрѣшить присылку изъ церкви Никополя для церковно-археологической выставки нѣкоторыхъ памятниковъ церковной старины, хранящихся въ ней; 9) о присылкѣ Х. А. Алчевской для выставки нѣсколькоихъ древнихъ монетъ, найденныхъ въ Харьковѣ и въ Лохвицкомъ уѣздѣ, и предметовъ древности (ножъ, бубенчикъ, костяная ручка), найденныхъ въ Славяносербскомъ Екатерининской губ. (между дер. Васильевкой и Селезневкой); 10) о присылкѣ для выставки: Н. А. Северинъмъ древней карты, и въ даръ фотографій гг. Н. И. Алякритскимъ и А. Матецкимъ (чрезъ Д. Элькинда); 11) сообщеніе свящ. В. Спѣсивцева о присылкѣ имъ коллекціи древностей, найденныхъ въ с. Райгородкѣ, Изюмскаго уѣзда, на мѣстѣ бывшаго здѣсь татарского городка (прилож. V); 12) сообщеніе П. В. Иванова о нѣкоторыхъ картинахъ малорусскихъ живописцевъ первой половины XIX в. съ изображеніемъ казака (прилож. VI).

9. Въ члены комитета избраны: Х. А. Алчевская, М. Ф. Галицкая, свящ. Левицкій, г.г. Грунскій, Рябининъ, г-жа Е. Н. Мельникъ, В. Бабенко.

10. Проф. М. Г. Халанскому поручено приобрѣсти этнографические предметы въ Льговскомъ уѣздѣ Курской губ. на средства, отпущенныя земскими собраніемъ указанного уѣзда.

11. Постановлено обратиться въ Харьковскую духовную семинарію—съ покорнѣйшей просьбой о присылкѣ для церковно-археологической выставки предметовъ древности.

12. Съ той же просьбой комитетъ обращается къ всѣмъ о.о. священникамъ, еще не доставившимъ предметовъ и свѣдѣній.

13. Предварительный комитетъ выражаетъ глубокую благодарность всѣмъ лицамъ, сообщившимъ различныя свѣдѣнія и приславшимъ предметы древности для выставки и музею древностей университета.

---

**Приложенія къ протоколу двадцать второго засѣданія.**

I.

**Проф. М. Г. Халанскій.**

Экскурсы въ область древнихъ рукописей и старопечат. изданій.

**XXI.**

**Наказъ Государей Иоанна и Петра Алексѣевичей Сокольскому воеводѣ  
Алексѣю.**

Сокольскій городъ на р. Воронежѣ, недалеко отъ Козлова, входилъ въ Бѣлгородскую черту укрѣпленій, защищавшихъ Московское государство отъ татаръ. Основанъ онъ былъ въ 1648 году (Багалѣй, Очерки 197, 200 и друг.). Печатаемый здѣсь наказъ даетъ иѣкоторое понятіе объ условіяхъ жизни въ этихъ окраинныхъ городахъ Московскаго государства. Наказъ представляетъ столбецъ, шириной въ 16—17 сантим.; начало его не сохранилось. Въ начальныхъ частяхъ наказа есть испорченныя мѣста.

...да на нижѣ 8 ко.

корчменное питье в... и на питухахъ иматъ заповѣдъ по ѿказѣ великихъ г҃дрѣ а которые люд... ...ть на ково велики... г҃дремъ бить челомъ ѣ всякихъ дѣлехъ а к нему Алѣзѣю приноси<sup>т</sup> челобитные и ему тѣхъ людѣ сѹдить звсякими сысками сыскывать на крепко а по сѹдѣ и по сыску своему ме<sup>ж</sup>ими расправа чинить по ѿказѣ великихъ г҃дрѣ и по собо<sup>р</sup>...8 ѿложеню и по по (отдѣльный листокъ) во ѿказѣмъ стать.. бе<sup>з</sup>волокитно вправ.. а пошлины ссѹдныхъ дѣлъ имати срѹдля погривне да пересѹдѣ и прав.. деситка по семи алтынъ до две ден.. ссѹда и тѣ денги пи... вѣкнигу и присылатъ къ москве въ ро<sup>з</sup>ря<sup>д</sup> сыными дене<sup>ж</sup>ными доходы, а самому ему дене<sup>ж</sup>ными доходы не корыстоватца. Да ему<sup>з</sup> Алѣзѣю ѿчинить въ Соколску зака<sup>з</sup> крѣпко что<sup>б</sup> въ горо<sup>д</sup>е звостроге въ лѣтніе въ жаркіе дни никто и<sup>з</sup>бъ и мыленъ не топили и с огнемъ по<sup>з</sup>дно не сидѣли а для хлѣбнаго печаныя велѣть подѣлать во городе печи

неблиско дворовъ а для бережа<sup>т</sup> по горо<sup>ду</sup> и по башнямъ и по хоромамъ и по лавкамъ держать кади с водою  
а которые люди похотять ис саколска ѿхат на донъ для своихъ тяговы<sup>х</sup> промысло<sup>т</sup> и ему але<sup>з</sup>ю велѣть тѣмъ людемъ бить челомъ великимъ  
їдремъ

а къ себѣ приносить чelobитные за своими или одо<sup>в</sup> свои<sup>х</sup> дховны<sup>х</sup>  
рѹками или ком<sup>ы</sup> они в томъ вѣрять а в тѣхъ чeliбитныхъ велѣть имъ  
писать имянно кто для какова промысл<sup>у</sup> на донъ єдетъ водянымъ или  
с<sup>в</sup>химъ путь и сколко с кѣмъ работнико<sup>т</sup> и которы<sup>х</sup> городовъ и с  
какихъ чино<sup>в</sup> и кто имяны тѣ работники и на сколко ѹзовъ или Ѣдль  
и кто напаялъ и какъ бни б томъ чelobитные к нему але<sup>з</sup>ю принесутъ<sup>т</sup>  
и ему противъ того ѵхъ чelobитны<sup>л</sup> велѣть записывать в соколску в  
приказно<sup>и</sup> избѣ в книгу и давать ѵхъ и работниковъ ѵхъ на порѹки  
запіми имъ на дон<sup>у</sup> не оставатса и на тѣ сроки приїхат<sup>т</sup> в домы своей  
и сработники да имѣ для проѣзду давать прохожие памяти за своею  
рѹкою а не за печатю а в памят<sup>и</sup> велѣть писат<sup>т</sup> потому<sup>ж</sup> имянно ко-  
торого города и какова чину и кто имяны и которыхъ городовъ и что  
имян<sup>и</sup> сними работники и для какова дѣла и на сколько кто на донъ  
отпущенъ что<sup>6</sup> тѣмъ людемъ нигдѣ задержанья не было да ему<sup>ж</sup> але<sup>з</sup>ю  
прохожихъ памятѣ досматривать у тягловы<sup>х</sup> людѣ иныхъ городовъ  
которые мимо соколска на донъ поїдуть и тѣхъ проѣзжихъ людѣ в  
соколск<sup>у</sup> записывать в книгу сколко и какихъ чиновъ людѣ и на сколько  
что на донъ отпущенъ а не явля<sup>т</sup> отнюдь мимо соколска проѣжжать и  
лицнихъ людѣ сверхъ тово которые бывутъ написаны в проѣзжихъ па-  
мяти<sup>х</sup> на донъ ссобою имать имъ не велѣть никотыми мѣрами что<sup>6</sup>  
впрѣд прото было вѣдомо хто наза<sup>л</sup> проѣдетъ и хто не приїдетъ а быветъ  
которые люди на донъ поїдуть не бивъ чelomъ великимъ гїдремъ и не  
давъ по себѣ поручною запи<sup>т</sup> и не взявъ проѣзжихъ памятѣ или хтѡ  
сверхъ памятѣ лишнихъ людѣ проведутъ за собою та<sup>но</sup> а после про-  
то хто на нихъ известить и отвелихъ гїдрѣ тѣмъ людемъ быть въ тор-  
гово<sup>и</sup> ка<sup>з</sup>ни безо всякие пощады јв ссылке в сибирские да<sup>л</sup>ния города  
на вѣчное житье з женами и детми а това<sup>р</sup> ево јвсякие пожитки взяты  
бывутъ на великихъ гїдрѣ и роздадуть и на гїдрское жалованье ратны<sup>м</sup>  
людемъ а которые люди обявятца сверхъ проѣзжихъ памятѣ и тѣхъ  
людѣ распрашивать которыхъ они городовъ и какихъ чиновъ люди и для  
какова дѣла на донъ єдуть и небѣглыель бни чѣ люди или крестьяни  
да про тѣхъ людѣ распрашивать и розыскивать тѣми людми с кѣмъ  
бни в соколско<sup>и</sup> приїдутъ знаютли бни ѵхъ игдѣ бни к ним пристали  
да быветъ по розыску обявятца что бни не бѣглыель люди и крѣтъяни и  
никакова вор<sup>и</sup>ства за ними не бывало и тѣхъ людѣ отсылать в домы

ихъ по прежнемъ отъды хто пришолъ а на донъ ихъ бес поручныхъ записе' не пропущать а быветъ о'явятца что бни бывглы или крътъяня и ему велѣть тѣхъ люде' держатъ въ соколску въ тюрмѣ съ великимъ береженемъ а бѣ томъ писатъ къ великимъ гдѣмъ въ розряда тѣхъ люде' держатъ до 8ка<sup>з</sup>у И<sup>и</sup> бывдѣчи емъ алѣзѣю въ соколску великихъ гдѣ' всякимъ дѣломъ про- мышлять и бѣ всемъ дѣлать по сему наказу и по ихъ великихъ гдѣ' юка<sup>з</sup>нымъ грамотамъ, которые посланы въ соколску къ прежнимъ воево- дамъ и къ приказнымъ людемъ и что къ нему алѣзѣю присланы бывдѣти и смотря по тамошнему дѣлу бѣ всемъ великихъ гдѣ' искать прибыли какъбы лѣтчи и прибылнѣе а саколянъмъ служилымъ и жилецкимъ юся- кихъ чиновъ людемъ и изгородовъ приѣжжимъ обидѣ и никакихъ на- ло<sup>т</sup> и прода<sup>з</sup> и наси<sup>т</sup>въ не чинить и пословъ и поминковъ ни у ково ни отъкакихъ дѣль не имать и саколянъ всякихъ чиновъ люде' бѣ то- всякихъ оби<sup>д</sup> оберегать  
а бывдетъ бнъ алѣзѣи въ саколску великихъ гдѣ' дѣломъ ючнетъ про- мышлять оплошно и ево оплошно и нерадѣньемъ великихъ гдѣ' дѣлъ или на<sup>д</sup> городомъ и острогомъ или на<sup>д</sup> крепостми какая поруга хотя малая ючинитца или саколянъ всякихъ чиновъ съ люде' отъкакихъ дѣль ючнетъ имать посвѣты и поминки или велитъ кому на себя или на дру- зе' своихъ издѣлье какое дѣлать или сѣно коситъ или дрова возить или пашня пахать бѣзнаймъ а после того въ томъ бывдѣти на нево члобит- чики и сыщетцаproto допряма  
(отдѣльный листокъ)

Ио<sup>т</sup> великихъ гдѣ' пре' ювеликихъ кнѣзе' Иоанна (А)лѣзѣевича Петра Але<sup>з</sup>ѣевича всеа великимъ малымъ и бѣлымъ Росії сам(.) держцевъ быть ему алѣзѣю зато вонал.. Івнаказанье безовсѧкия пошады.

---

## XXII.

Малороссийские пчеловодные обряды и заговоры (по рукоп. XIX в.) № 579.

Рукопись на бумагѣ in 4<sup>0</sup>, на 6 лл., на послѣдней страницѣ рукописи замѣтка: сіи стихи переписаны 1845 года марта 5-го дня. До- ставлена Степ. Никол. Пономаревымъ, преподав. Харьковской Духовн. Семинаріи. На оборотѣ обложки нарисованъ крестъ съ головой Адама, копіемъ и губой. На 1-мъ листѣ рукописи: выписка для знанія по какимъ обрядамъ пчеловодство содерживать.

За краткимъ оглавлениемъ слѣдуетъ:

1-е. Мѣсяцъ мартъ 1-го числа.

Принесть воды отъ колодязя или отъ рѣки прежде всѣхъ людей и новою ложкою въ новой горшокъ отмѣрить воды ложокъ тридевять и поставить гдѣ имѣеть быть заведенная пасѣка; аще пребудетъ,—вгодное мѣсто, аще же нѣтъ, смотрѣть иного, а поставивши воду говорить сію молитву.—Божию помощію молитвами пресвятаго нашей Богородицы и всѣхъ святыхъ и дѣйствомъ святаго Зосимы Аминь.

2-ое. О выстановлениі пчелы на точки.

Взять накадивъ ладаномъ, взявши уліи говорить: Господи Боже, Сыне Божій, стань мнѣ въ помошь.—Я васть выпускаю на бѣлой свѣтѣ, на красный цвѣтѣ, основантъ на четырѣ части, по югу и по вѣтру по страшенному крелу по бѣлому перу; такъ и вы мои пчелы идите по густіе меды по жолтіе воски, по частіе рои, Господа Божу къ похвалѣ, а мнѣ рабу Божію И. М. Р. К. на пожитокъ, и прошу васъ летите соколовыми крылами, берите вовчими ротами; какъ уводѣ щука всѣмъ рыбамъ страшна, такъ бы вы мои пчелы страшными были чужимъ пчеламъ, и якъ рыба въ морѣ играла и въ рѣкахъ гуляла Ѣо дня и полудня гуляла, такъ бы вы мои пчолы играли и гуляли Божіумъ Духомъ Святымъ и Святой Троїцѣ и Святыхъ небесныхъ и безплотныхъ силъ Михаила, Гавриила, Уріила и Рафаила и Заступленіемъ Пресвятаго Владычицы нашей Богородицы и всѣхъ Святыхъ и дѣйствіемъ святаго Зосимы. Аминь.

3-е. О незношениі пчелы.

Выставивъ пчелу на точки и очки поотиковъ, колъ осиновой по средѣ точокъ убить,—и говорить до кола,—якъ бы могла бъ пойти чужа пчела на мою пчелу и понести, то нехай себѣ колъ осиновой гризе и когда колъ сей изгризе тогда мою пчелу изнесеть.

4-е. О загодованіі пчелы.

Смѣшавъ съ медомъ цвѣтѣ исѣ жита бурсуково сало, передѣ печерною водою и всѣношную просфиру благовѣщенскую и воскресенскую дару, и говорить: якъ святаго того вечера люди всѣ наѣлись и никто не былъ голоденъ и якъ того вечера миръ христіанскій радуется, такъ бы моя Свидра и Свирна и фаріальна радовалась идучи въ поле, не боячись ни злого человѣка и ни злой жены, ни чужой пчелы,—для того рождества христова и была бы сыта божиєю помощію и дѣйствомъ Святаго Зосима. Аминь.

5-е. Отъ меду пчелы загодовать.

Мѣсяца марта, подпояня спекши хлѣбъ съ крестомъ изсушивши его изтерты на порохѣ, смѣшать съ сытою и давати пчеламъ Ѣсти, будетъ здорово и весело поидетъ въ поле.

6-е. О летѣніи въ полѣ.

Святіи Зосиме и Савватіе, Господни послушники, поможите мнѣ по себѣ въ моихъ дѣлахъ и посемъ сіе говорить до головы до начальнаго Улія вынявши съ погреба и поставивши на точки, харѣе, марѣе Староцвѣтная царице Господня послушнице, сиды на мѣстѣ своемъ на моей судинѣ на господней державѣ, посытай свои слуги по лѣсамъ по полямъ по борамъ по бѣлому свѣту по вялому цвѣту раний зорѣ не всижуй и вечерню исполняй Господу Богу и похвалу пречистѣй Святой и Святому Николаю на канунѣ церкви Божіей на свѣтлость и всему миру на приклонъ не шукай не выни стержни старовины чужои не забырай а свого не пускай щобъ было вамъ, и насіе говорить только. З~~ж~~.

7. О не втѣканіи роя.

Выкопавъ посредѣ пасѣкіи дернину малую на четырѣ угли, и обнесы пасѣкѣ два раза и за третимъ разомъ впешди въ пасѣкѣ до каждого улія прикладати и говорити такъ: якъ тая земля не можетъ изъ моей пасѣкѣ выйти, такъ бы рои мои когда будуть роиться отъ мене раба Божія „ИМР.“ выйти не могли Божію силою Святого Зосима Заклѣчаго.—И говорить сіе трижды—дернину же нести и на томъ мѣстѣ положить гдѣ выкопавъ и прикорнемъ прибыть що кони припинаютъ.

8-е. О зачатіи ся дѣла.

На Аннино зачатіе пришедшіи къ пчеламъ въ погребѣ и поторкавши ихъ по малу говорить тако: Свидро и Свирно родашно матушно и фириянна, починается не сама отъ себя, а отъ Отца и Сына и Святаго Духа, днесъ бо есть Святое зачатіе и Святыя Анны яже Зачать пресвятую Дѣву Бога нашего матерь, а явы жъ и ты мудрость Божію, зчинай на дѣло свое чистое на густіе (оскоблено: воды) меды, на жолтіе воски Господу Богу къ похвалѣ а мнѣ рабу Божію И. М. Р. К. на пожитокъ, Божію помощію и дѣйствомъ святаго Зосима, Аминь—и вставши поранку покропить святою водою пчелу всю и пасѣкѣ.

9-е. О невтѣканіи съ пасѣкіи пчелы.

Пошедши въ поле и где найдешь или узришь напередѣ камень и схилившись возми зубами и говори такъ: якъ сей камень не можетъ пойти изъ той земли, такъ бы и мои пчелы не могли изъ моей пасѣкѣ отъ меня раба божія И. М. Р. К. пойти Божію помощію и дѣйствомъ Святаго Зосима. Аминь. И закопавши его въ пасѣкѣ.

10. О вдержаніи роя.

Аще идетъ рой съ пасѣкіи или гдѣ есть, то встрѣчивши его говорить сіи слова: Свидро и Свирно и фирияльно, стой тутъ, и взявши перстами земли кинуть не него, то заразъ стенеть и вбирать у улій.

11. О взниманіи роя.

Когда занимать роя не ёсти часнику цибули и редьки; надлежить улій же яко впредъ приготовивши покропить водою святою и говорить тіи слова Харбѣ Марбѣ Старосвѣтская Царице Господня послушнице нема тебѣ Господаря я тебѣ Господарь.

12. О втѣканіи роя съ пасѣкѣ.

Якъ въ погребѣ на зѣму уставляются пчелы то очка надобно затыкатъ репякомъ большимъ что докуни очень сцепляются, а на веснѣ якъ віймутся пчелы то очка по оттикатъ а репяхи тіи взявши докуни всѣ закопать въ серединѣ пасѣкѣ подъ порогомъ приговорить тіи слова: якъ репяхи сцепляются докуни одицъ другаго держатся такъ бы то и рои съцеплялись и одинъ другого держались и не отходили отъ моей пасѣкѣ—трижды говорить.

13. О постановліи ульевъ на точки.

Уліи имѣютъ быть постановлены по точкамъ очками на полуденъ въ холодку, а лучшіе достать старыхъ нежели новыхъ, а всили у медъ били, также поблизу былѣть калюжа чистой воды а на ней плили купались отепліе дни и прохоживались на землѣ оставляеміе уліи повинны предъ тимъ бытъ на сонцѣ, дабы просхли, цвѣты розніе повыненъ буть тамъ или гречка и пртчее цвѣтущее зеліе.

14. Способъ другой о загодованіи пчели.

Во первыхъ на веснѣ набрать въ горшокъ комашнѣ изварить съ коренемъ съ горицвѣтовымъ такожъ варварскою кутю; потомъ пѣну со всякой стравы избыратъ въ одно судно во время празникъ ныже прописаннымъ на святой вечеръ, первой Рождества Христова и на второе навечеріе предъ Богоявленіемъ такъ же вына мало передъ тертой зубы щучіе съсушивши истерти на порохъ що на первой святвечеръ едять люди щуку; проскуру благовѣщенскую артусъ и только всего; и сіе все собравши въ кутю всипать и съ ситою загодовать пчелы.

15-е. О нападеніи чужой пчелы.

Въ глупъ челюсть говорить такъ: якъ побѣдилъ Самсонъ льва, Царь Давидъ Голіафа (фад) не самъ собою, но силою Божіею и дѣйствіемъ Святаго Духа: такъ бы мои пчели раба божія И. М. Р. К. побѣдили чужимъ хотящимъ изнести и поѣсти меды дабы они побѣждены были Божіею помощію и дѣйствіемъ Святаго (занто в скобки: Духа) Зосима аминь небесными силами и всѣми Святыми Аминь.

16. О прозоры.

До прописанного въ 9-мъ пунктѣ камня говорить: якъ того камня не можетъ никто вкусить такъ бы моихъ пчель истребить ни злой че-

ловѣкъ ни злая жена ни чужая пчела не могла истребить дѣйствомъ помощью святаго Зосима. Аминь.

17-е. О не переходѣ до чужой пасѣки.

На воскресеніе Христово скоро посвѣтить пасху то взять несты домой но не въ хату нести пасху та въ пасѣку со всѣмъ тѣмъ и обойти пасѣку, разъ говорить сіи слова: якъ сого дня человѣкъ изъ своего дома въ чужой домъ не пойдетъ пасхи ѿсти такъ бы вы мои пчелы не пошли въ чужу пасѣку, раба Божія И. М. Р. К. и святою водою всю пасѣку покропить, и говорить: Христосъ воскресе: трижды:

18. О незараженіи кѣмъ.

Во время освященія воды въ вечернѣ скоро священникъ крестъ умоочитъ такъ и пабравши и принесши домой взять кропило пошедшіи въ пасѣку и говорить: якъ сего вечера люди сыти и здорови такъ бы вы мои пчелы были живы и здоровы и невредими и весели Божію помощію и Святаго Зосима. Аминь.

19-е. О выздравленіи пчелы.

На Алексія Божого человѣка подобаетъ пчели на точки выставлять и говорить будеть то хотя одни выставыть и говорить: Свидро и Свиридо дохнувъ Богъ духомъ своимъ на все созданіе земное, а вы отдихайте посыль духа зѣмномъ на благоуханіе цвѣтовъ на здравіе роевъ на густіе меды на жолтіе воскы Богу къ похвалѣ а мнѣ рабу Божію И. М. Р. К. на пожытокъ для Алексія человѣка Божія молітвами Святаго Засима. Аминь.

20-е. Отъ гныльцу пчелы.

На веснѣ убыть дыкого голуба и оскубти перья неховать, а мясо положить подъ маравью и останутся кости то подъ каждый улій ко-сточки подкладать въ случаи же будеть гнилецъ; то пѣрьемъ тѣмъ же курить.

21. Отъ хворой пчели.

Аще буеТЬ пчела больна то надлежить курить пахущимъ зѣльямъ или намазать хлѣбъ медомъ: то можетъ выздаравливать а поблизу пасѣки дабы не было никакого смраду.

Конецъ.

XIII.

Московскій лѣтописецъ XVII в., содержащій варіанты сказаний о первыхъ русскихъ князьяхъ.

(Материалы для исторіи русск. эпоса и для вопроса о происхождении и составѣ т. н. Иоакимовской лѣтописи).

С.-Петербургской Императорской публичной библіотекѣ принадлежать двѣ рукописныхъ книги, содержащія между прочимъ русскую лѣтопись особой редакціи, отличной отъ извѣстныхъ въ существующихъ изданіяхъ. Одна входитъ въ составъ рукописной книги in 4<sup>0</sup> въ объемѣ трехъ сотъ семи листовъ и значится въ Описаніи рукописей И. П. библ. Бычкова подъ заглавіемъ „Лѣтописецъ XVII в.“ (Q. B. o. XVII, № 72, изъ библ., гр. Ф. А. Толстова № 282, отд. II). Эта книга содержитъ въ себѣ три совершенно различныя по содержанію и происхождению произведенія:

Первая часть ея, занимающая первые 231 листъ, содержитъ Времянникъ или лѣтописецъ русскій, принадлежавшій въ 1675 г. Парамону Кирилову, подьячemu слободы Барашкіе.

Въ 1699 г. книга уже кѣмъ-то была куплена за 15 алтынъ у старца Иова.

Вторая часть, отъ 232 стр. по 240, или занимающая 28-ую тетрадь, содержитъ сказаное извѣчно о каменомъ мѣтре, о первоначальникахъ каменного мѣтря.

Наконецъ третья часть, отъ 240 листа или съ 29 тетради, представляетъ особую редакцію русской лѣтописи—хронографа, составленную, повидимому, въ Москвѣ, въ XVII в. Дальнѣйшія сообщенія и извлечениія относятся главнымъ образомъ къ этой послѣдней части, какъ представляющей большой интересъ во многихъ отношеніяхъ, и между прочимъ, для вопроса о составѣ и происхождении утраченой т. н. Иоакимовской лѣтописи.

Начинается эта лѣтопись или хронографъ такъ<sup>1)</sup>:

Лѣтописецъ написанъ ѿ рожества христова ѿ прѣхъ жыдоўскихъ и греческихъ и рѣскихъ и что гдѣ и въ которомъ градѣ и при которомъ прѣхъ и въ которомъ годѣ 8чинило и остыхъ его знаменіяхъ явльшихся снѣбси на землю гдѣмъ нѣшихъ Иѣсъ Христомъ паказыя на греѣшныхъ всяческихъ.

Лѣтописецъ излагаетъ событія отъ Рождества Христова, при чёмъ счетъ готовъ ведеть не съ 5508-го года отъ сотворенія міра, а съ 5500, какъ въ Никоновской лѣтописи и нѣкоторыхъ хронографахъ.

1) На поляхъ помѣтка смѣлъ л. 240.

Лѣто ۲۳۰ го<sup>у</sup> родися гдѣ нѣшъ И<sup>с</sup>ъ Христо<sup>с</sup> <sup>Ф</sup> прѣчтия влѧщи  
нашае бѣцы и приснодѣвы М<sup>арі</sup>їи въ цѣртво а<sup>в</sup>г<sup>у</sup>ста кесаря... (на по-  
ляхъ: с<sup>м</sup>з). На обор. 240 л.

Лѣто ۲۳۱ го<sup>у</sup> крестися гдѣ нѣшъ и<sup>с</sup>ъ христосъ от<sup>и</sup>ва<sup>на</sup> во  
иердани <sup>Ф</sup> рожества Христова до крещения єго тридесять лѣтъ а <sup>и</sup>  
крещения єго до Ропиятия три лѣта (на поляхъ: с<sup>м</sup>и).

Лѣто ۲۳۴ го<sup>у</sup> распятъся гдѣ нѣшъ Г<sup>е</sup>н<sup>е</sup> Христость марта въ  
Л<sup>и</sup> въ пятъ въ 5 ча<sup>с</sup> дни... Далѣе разскаживаетъ о воскресеніи  
Г. И. Хр. и явленіи ученикамъ (л. 241). Тогда цѣрствющю в римѣ  
Тивирию кесарю и <sup>г</sup>вѣде яко ироду а<sup>т</sup>ипа<sup>т</sup> совѣтень бысть со иудеи  
на смерть Хр<sup>т</sup>ов<sup>у</sup> тои<sup>ж</sup> Иродъ и Иванъ на Хрестителя <sup>Усѣкн</sup>ти п<sup>р</sup>велъ<sup>т</sup>  
тивири<sup>ж</sup> кесар<sup>п</sup> по<sup>е</sup>ла по ирода и повелъ его в римъ привести связана  
Ісо Иродиадо и по<sup>е</sup>ла и<sup>х</sup> в заточение во испанію ј<sup>т</sup> т<sup>у</sup> живо<sup>т</sup> сво<sup>ш</sup>  
ѣба зле скончаша а Пила<sup>т</sup> от<sup>и</sup> многия нужа самъ ся закла <sup>Ф</sup>кояни<sup>ю</sup> же  
плясывъшю девиц<sup>у</sup> жыв<sup>у</sup> земля по<sup>ж</sup>ре. Во<sup>зв</sup>ести же Мария Магдалыни  
на Пилата и на Каияю ихъ же Тивирии зле м<sup>у</sup>чи и царьства Ті-  
вирие Кесарь Ѳг лѣта по вознесеніи<sup>ж</sup> гдни є лѣтъ 8б<sup>и</sup>к и Логина  
Сутьника Со дъвема воинома по б<sup>к</sup>леве (обор. 241) таю жыдш<sup>в</sup>ском<sup>у</sup>.

Далѣе идетъ изложеніе исторіи церкви христовой въ первые вѣка  
христіанства въ связи съ перемѣнами римскихъ царей. Затѣмъ слѣдуетъ  
исторія церкви при византійскихъ императорахъ.

На обор. 262 л. начинается царствованіе Михаила (на поляхъ  
номѣтка с<sup>б</sup>с) лѣто ۲۳۷ го<sup>у</sup> (т. е. 7377) при царѣ Миха<sup>л</sup>е княз<sup>ь</sup> болгар-  
скій крестися и наречено имя е<sup>му</sup> Семион<sup>у</sup> т<sup>о</sup>гда<sup>ж</sup> и крестиша всѣ бо-  
ляре его и вся земля болгарская и прѣреченій же царь Михаиль на-  
чаша бл<sup>г</sup>ло жити вся же прѣкіе сокровища расточи<sup>т</sup> Но и златое  
(л. 263) древо на немже Златые вѣтицы. м<sup>у</sup>дрѣтию <sup>Ф</sup>строено яко <sup>Ф</sup>  
жива ізыка пѣсни возглашах<sup>у</sup>. ј удивление<sup>1)</sup> многимъ творях<sup>у</sup>. Тако же  
и зерцало прозрачное прем<sup>у</sup>рости до<sup>т</sup>о<sup>и</sup>но с<sup>у</sup>т <sup>Ф</sup>него же разбено бысть  
јвеликое сокровище грече<sup>т</sup>ко<sup>з</sup> пог<sup>у</sup>бі<sup>и</sup> потом<sup>у</sup> же и самъ <sup>Ф</sup>бенъ бысть

Съ 264 л. начинается собственно русская лѣтопись:

ачало (пропущено начальное Н, которое, вѣроятно, должно было  
быть написано краснымъ черниломъ) русскихъ кн<sup>з</sup>е<sup>и</sup> от<sup>ч</sup>ево зачалось  
рѹсское княжение. На поляхъ обозначеніе лѣта отдельныхъ статей: с<sup>б</sup>н  
и въ скобкахъ другими чернилами: Кн<sup>з</sup>въ Лѣто ۲۴۰ го<sup>у</sup> при<sup>д</sup>оша  
Словяне <sup>и</sup>нова города великаго т<sup>о</sup>рговати за море к варягамъ в немец-  
кую землю (обор. 264 л.) в область вѣра<sup>д</sup> прѹсы и рекопаш словяне  
княз<sup>ь</sup> варягъскимъ земля гдѣ не нѣша рекомая словѣская Рѹсь добра и

1) Очевидно р вмѣсто л: слѣдуетъ: удивленіе.

оби<sup>ла</sup>на всѣм да нетъ <sup>и</sup> на<sup>т</sup> нарѹниковъ да не владѣеть нами нихто по-  
ди г҃дне кна<sup>м</sup> и княжение на<sup>л</sup> нами дѣжьте и владеите нами.

По избранію варяговъ (тогда же избраше варяги три брата) при-  
шли три брата „съ роды своими, князья: рюрик, трувар, сине<sup>в</sup>сь „да  
племянникъ ихъ князь флегъ“

и князь Рюрик сяде в великомъ новѣгорода<sup>х</sup>..... и <sup>и</sup>же и остался <sup>и</sup> рюрикъ  
съ пять князь Игорь малъ (л. 265) и преда<sup>л</sup> князь рюрикъ всю власть в  
рѹско<sup>у</sup> земли племянникъ <sup>и</sup> свое<sup>му</sup> кнѧзю Олг<sup>у</sup> да съна своего игоря е<sup>ш</sup>уже  
преда<sup>л</sup> в рѹце и нача князь флегъ грады ставити по<sup>в</sup>сей рѹскыи земли и  
дани <sup>и</sup>та<sup>ли</sup>вати<sup>1)</sup> и оброки в рѹско<sup>у</sup> земли (ъ) давати а сеи же <sup>и</sup>бо  
есть рѹскыи князь и вѣ<sup>с</sup>е родъ его отъ колѣна а<sup>в</sup>густа кесаря тирия<sup>ц</sup>каго  
и облада князь Олгъ многими странами в рѹско<sup>у</sup> земль. И втѣ времяна  
и лѣта от<sup>в</sup>говы бысть в великомъ новѣградѣ и нѣцы мѹжы воини съ  
реч разбоиницы лютии три брата первы<sup>и</sup> брат<sup>и</sup> вторы<sup>и</sup> брат<sup>и</sup> щекъ  
трети<sup>и</sup> брат<sup>и</sup> хори<sup>и</sup> да <sup>и</sup>ни<sup>х</sup> сесътра лыбѣ<sup>л</sup> тако же была храбра јвѣ<sup>ми</sup>  
кра<sup>с</sup>на и много тѣ мѹжы и сестра ихъ творяще новогородко<sup>м</sup> разбои чи-  
няше во градѣ и по селамъ новг҃одцы же граждане мѹжы (обор. 265) Кия  
и брата его и сесътры <sup>и</sup> лыбѣ<sup>л</sup> поимавъ и посадиша ихъ в порубъ и  
жены и дѣти ихъ и вѣ<sup>с</sup>е родъ ихъ и всѣхъ ихъ числомъ до тридесѧтъ дѣшъ  
всѣ были храбры и сильны добрѣ и седяше тѣ мѹжы много лѣть в  
тѣници<sup>и</sup> и но<sup>в</sup>городцы же повелѣша имъ обесити кии же и брат<sup>и</sup> ево нача  
плакати и бы<sup>л</sup> челомъ кнѧзю Олг<sup>у</sup>: Гдѣни княже Олгъ яви милость рабо<sup>м</sup>  
своимъ вели и мѣници выпустить и мы ото<sup>д</sup>емъ из<sup>в</sup> града сего и отъ твоего  
благости идѣже гдѣ не дѣжава твоя ни есть и <sup>и</sup> милосердися флегъ князь  
и от<sup>в</sup>сти Кия и братию его и вѣ<sup>с</sup>е родъ его  
они же идяше дѣбриемъ до двѣ месецъ и до<sup>л</sup>де до реки великие реко-  
маго до днепра иже течеть из<sup>в</sup> Руси на по<sup>в</sup>дѣнь в море тѣлое по нему  
живѣ<sup>т</sup> (л. 266) варяги и приїдоша на горы высокии и обрете на тѣхъ  
горахъ крѣть егоже постави пристрастіи Гдѣни первозваный апостолъ ан-  
дре<sup>й</sup> брат<sup>и</sup> петров<sup>и</sup> и рече сици святы<sup>и</sup> А<sup>н</sup>дреи в послѣдніе лѣта и на си<sup>х</sup>  
горахъ возъсия<sup>л</sup> благода<sup>т</sup> Божия и бѣ<sup>л</sup>е<sup>л</sup> град<sup>и</sup> нарѣчѣ<sup>л</sup> имя ему киѣ<sup>в</sup>. то<sup>и</sup>  
гра<sup>д</sup> бѣ<sup>л</sup>е<sup>л</sup> всемъ градомъ рускимъ мати и <sup>и</sup>тверди<sup>л</sup>ца о немъ хрестия<sup>н</sup>ская  
вѣра и проблѣви<sup>л</sup>ца то<sup>и</sup> град<sup>и</sup> во всей стране елескии <sup>и</sup>ласти и по-  
клони<sup>л</sup>ца ц<sup>и</sup>ри и князи и колѣна варварскаго го<sup>в</sup>о<sup>л</sup>отя града того. и  
полюби Кіи мѣсто сие <sup>и</sup> вселї<sup>с</sup> на горѣ иже есть и до нѣ кивица а  
брат<sup>и</sup> его щекъ веелися близъ его на второ<sup>и</sup> горѣ иже есть щековица а хо-  
ревъ вселился на третье<sup>и</sup> горѣ иже есть Хоревица а лыбѣ<sup>л</sup> сестра ихъ также

<sup>1)</sup> Другимъ черниломъ переправлено уставливали.

веселися со всеми роды своими и по семь кий и вѣ<sup>с</sup>е ро<sup>д</sup> его нача делати землю рѣкама (обор. 266 л.) своима и нача славно жити и приходя<sup>х</sup> книмъ многие люди со всѣхъ стра<sup>н</sup> и веселях<sup>ся</sup> тѣ<sup>с</sup> с кие<sup>м</sup> и распространися мѣсто сие. И<sup>с</sup> люде<sup>м</sup> множество внем<sup>ь</sup> и тогда наченіе киа<sup>л</sup> и дружин<sup>х</sup> ево на<sup>м</sup>овати древляне И в то время кии здрѣжыно своею сотъвор себѣ градецъ ма<sup>л</sup> киевецъ и нача слыти перво<sup>м</sup> кие<sup>м</sup> по <sup>в</sup>сем странам<sup>ь</sup> и бо<sup>ш</sup>ши того множества множаше<sup>м</sup> люде<sup>м</sup> к мѣст<sup>у</sup> приходя<sup>х</sup> и по се<sup>м</sup> кня<sup>з</sup> ѿлгъ посла изнова города по<sup>сл</sup>ы своя ко ц<sup>р</sup>ю граду<sup>у</sup> к греческому<sup>у</sup> про<sup>м</sup> Миха<sup>л</sup> с великою честию и со м'ножеством<sup>ь</sup> цркими драгими дары ј послаша к нему два мѹжа чесные единѹму имѧ Оскодь а второму<sup>у</sup> имѧ Иди<sup>ч</sup> они же посланни мужы о<sup>х</sup>говы придоша до кия до горъ тѣхъ и диви<sup>сь</sup> наченіе (л. 267) зряще красоты мѣста того и пустыша посланни мѹжи на Кия и побиша они кия и всю братию ево и вѣ<sup>с</sup>е ро<sup>д</sup> его а сам'и не поидоша ко ц<sup>р</sup>ю граду<sup>у</sup> посольствомъ и веселишася ту и создаша градецъ болѣй пе<sup>р</sup>ваго и живише во <sup>с</sup>лаве велицей многи дѣи.

Слыша<sup>в</sup> же то кнѣзъ ѿлгъ ноугороцкии яко ти мужы ему со<sup>л</sup>гаша ко прюграду<sup>у</sup> не поидоша и на Непрѣ реце живише ј во<sup>з</sup>ярѣ<sup>с</sup> кня<sup>з</sup> ѿлгъ и нача мы<sup>л</sup>ити коегобѣ виною могль уловити осколъда ј Идира ј со<sup>б</sup>ра во<sup>с</sup>ка многа в ло<sup>д</sup>яхъ и на конехъ а самъ кня<sup>з</sup> ѿлгъ по<sup>д</sup>е в ло<sup>д</sup>ахъ в мале дружины а Игоря книжыча отпусти на коне<sup>х</sup> со многим<sup>ь</sup> во<sup>с</sup>комъ И приѣхав<sup>ш</sup> ѿлгъ кня<sup>з</sup> по<sup>д</sup> киевецъ и при<sup>з</sup>ва к себѣ мужеи тѣхъ О<sup>с</sup>кода ј Идира они же виде<sup>в</sup> сѡ князем<sup>ь</sup> ѿлгом<sup>ь</sup> мало дружины и вы<sup>д</sup>оша ( обор. 267 л.) к нему на берегъ с великою честию и нача веселитися ажъ в то время приде И<sup>с</sup> горь книжыч Люриковый<sup>и</sup> со м'ножеством<sup>ь</sup> во<sup>с</sup>комъ ј повеле кнѣзъ ѿлгъ изымати мужеи Осколда и<sup>д</sup>ира и рече имъ ни вы есте кнѣзи ни книжецкова ро<sup>д</sup>у<sup>у</sup> неудобно есть ва<sup>м</sup> на семъ мѣсте власть держати а се есте мнѣ солгали и повеле и<sup>х</sup> кня<sup>з</sup> ѿлгъ ѿбѣсити а самъ ту нача и<sup>т</sup> со игорем<sup>ь</sup> книжыти и повеле заложити велико<sup>м</sup> град<sup>у</sup> киевъ. и по семъ ѿлгъ кнѣзъ совакупи рѹ<sup>с</sup> Словѣ<sup>н</sup>скую и собра во<sup>с</sup>ка многа и повоева Землю Древлянскую и град<sup>у</sup> ихъ Колецъ взяша и во<sup>з</sup>ложиша на Древлян<sup>у</sup> да<sup>н</sup> тяшку повеле с нихъ имат<sup>и</sup> ѩ всякаго человѣка по че<sup>р</sup>не ку<sup>и</sup> и дре<sup>в</sup>ляне же о семъ тужаху много и по семъ кня<sup>з</sup> ѿлгъ помы<sup>сли</sup> (л. 268) поити ко ц<sup>р</sup>юграду<sup>у</sup> и пришел<sup>и</sup> плени землю греческую и<sup>т</sup> стояше около ц<sup>р</sup>яграда и многи творише зла и стояше три лѣта ѿколо ц<sup>р</sup>я града а не до<sup>сп</sup>ѣ граду<sup>у</sup> ничтоже<sup>1)</sup> людие рекоша О<sup>н</sup>ту кня<sup>з</sup> гд<sup>н</sup>е княже

1) Въ вар. Строева: а не успе ему ничтоже зла онже крѣпко стояше около града и безъ опочиванья биящеся. Сборникъ Императорской публичной библіотеки № 1878 изъ собрания П. И. Строева, № 43.

Олгъ и<sup>7</sup> тружа<sup>ся</sup> много а не може<sup>ш</sup> взяти града н<sup>и</sup>шего но б<sup>7</sup>гъ на<sup>м</sup> не-  
бе<sup>ный</sup> помогает<sup>т</sup> надеем<sup>ся</sup> на милость Б<sup>7</sup>га жива тогда г<sup>7</sup>дне б<sup>7</sup>гъ на<sup>с</sup>  
предасть вруце тво<sup>7</sup> ко<sup>7</sup>да по<sup>7</sup>ду<sup>7</sup> ко граду нашему кара<sup>6</sup>ли по полю аки  
по воде и нача Олгъ кня<sup>3</sup> ѿ семь мыслити како бы е<sup>му</sup> мочно ц<sup>7</sup>рьгра<sup>д</sup>  
одолѣти И повеле сотворити му<sup>х</sup>ростю ѿ караблеи на колесах<sup>7</sup> И воста  
вѣтръ на ц<sup>7</sup>рьгра<sup>д</sup> они же взяша парусы и по<sup>7</sup>доша кара<sup>6</sup>ли по полю  
ко ц<sup>7</sup>рьгра<sup>ду</sup> аки по воде Гране жъ видевъ сие нача тужити грѣхъ рад<sup>7</sup>  
(обор. 268) н<sup>и</sup>ши<sup>х</sup> предает<sup>т</sup> б<sup>7</sup>гъ гра<sup>7</sup> словянем<sup>7</sup> И тогда ѩверзоша у прѣ-  
града врата и Олгъ кня<sup>3</sup> вниде во ц<sup>7</sup>рьгра<sup>д</sup> со всемъ во<sup>7</sup>скомъ своимъ ј  
встретили егѡ ц<sup>7</sup>рь гречекии Миха<sup>ло</sup> с патриархомъ и со все<sup>м</sup> (к.)ли-  
росом<sup>7</sup> ц<sup>7</sup>рько<sup>7</sup>ны<sup>х</sup> изъ живоно<sup>7</sup>ны<sup>х</sup> крѣты и со многю честию и моля  
кн<sup>и</sup>зя ѩ<sup>ла</sup> и державу его да бы не повел<sup>7</sup> чинити пакости граду н<sup>и</sup>шему  
да бы взя<sup>7</sup> потребная и от<sup>7</sup>ше<sup>7</sup> во<sup>7</sup>яси Олгъ же кня<sup>3</sup> не до<sup>7</sup>пѣ<sup>7</sup> кня<sup>3</sup> зла  
граду<sup>1)</sup> ничтоже то<sup>7</sup>ко в<sup>7</sup>ложы да<sup>7</sup> на греки и прииде на<sup>7</sup> (зачеркнуто)  
въ киев<sup>8</sup> с великою хвалою и нача княжити славно.  
ј по сем<sup>7</sup> жениси кн<sup>и</sup>я<sup>3</sup> Игорь Рюриковичъ в Плескове поня собѣ кн<sup>и</sup>жну  
именем<sup>7</sup> ѩ<sup>ту</sup> дщер<sup>7</sup> тарокана князя половецкого<sup>2)</sup>. И нача ѩлгъ кня<sup>3</sup>  
со игорем<sup>7</sup> веселитися творяше ве<sup>7</sup>лѧл<sup>7</sup> многое и е<sup>7</sup>да Олгъ кня<sup>3</sup> бы<sup>7</sup> на  
веселе и рече бояром<sup>7</sup> (л. 269) свои<sup>7</sup> новыи е<sup>7</sup>ми Ал<sup>7</sup>адръ ц<sup>7</sup>рь маки-  
доп<sup>7</sup>скии надея<sup>7</sup> ѩбладати свѣтом<sup>7</sup> да аще кто бы мнѣ могль угадат<sup>7</sup>  
(в. угонулъ) ѩ чегш мнѣ будет<sup>7</sup> смерт<sup>7</sup> то да<sup>7</sup> бы е<sup>му</sup> много имѣния и  
тогда прилучи<sup>7</sup> у о<sup>7</sup>га князя в<sup>7</sup>хвы два мужа и рекоша к н<sup>и</sup>шему мы  
г<sup>7</sup>дне тобѣ вѣдаем<sup>7</sup> смерть ѩ чево тебѣ умерет<sup>7</sup> есть г<sup>7</sup>дне у тебя тво<sup>7</sup>  
любимо<sup>7</sup> ко<sup>7</sup> ѩ тогш коня тебѣ буде<sup>7</sup> смерть. Кня<sup>3</sup> же Олгъ не полюби  
тѣхъ в<sup>7</sup>хво<sup>7</sup> что ур<sup>7</sup>кли смерть и рече кн<sup>и</sup>м<sup>7</sup>: мнѣ осте у<sup>7</sup>кли смерть  
что мнѣ от<sup>7</sup> коня умерет<sup>7</sup> ѩтъ чево ва<sup>7</sup> буде<sup>7</sup> умерет<sup>7</sup> они же кн<sup>и</sup>шему рече  
тебѣ княже смерть ѩ коня а на<sup>7</sup> буде<sup>7</sup> смерть ѩ тебя и рече кн<sup>и</sup>м<sup>7</sup>  
кня<sup>3</sup> ѩлгъ то на мои волѣ азъ ва<sup>7</sup> погубити не велю а на коне свое<sup>7</sup>  
ѣзди<sup>7</sup> не хочу и не велю коня пре<sup>7</sup> ся<sup>3)</sup> (обор. 269 л.) приводит<sup>7</sup>.  
И егда потом<sup>7</sup> бысть 3 лѣт<sup>7</sup> и на б<sup>7</sup>моем<sup>7</sup> лѣто на пиру во<sup>7</sup>помян<sup>7</sup>у кня<sup>3</sup>  
щлгъ своею коня и во<sup>7</sup>проша конюшева своею гдѣ то<sup>7</sup> конь ѩ коего  
мнѣ в<sup>7</sup>хвы ур<sup>7</sup>кли смерть и<sup>7</sup> рече конюшай уже Г<sup>7</sup>дие третей<sup>7</sup> го<sup>7</sup> какъ  
то<sup>7</sup> конь умеръ и К<sup>7</sup>нзъ же ѩлгъ ѩ се<sup>7</sup> по<sup>7</sup>мѣдався н<sup>и</sup>мало и рече в<sup>7</sup>хво<sup>7</sup>  
то суд<sup>7</sup> н<sup>и</sup>правы рѣчи и главы ваши и повел<sup>7</sup> и<sup>7</sup> обѣсити на древѣ а  
самъ кня<sup>3</sup> сяде на и<sup>7</sup> кѣ и поѣхѣл<sup>7</sup> з бояры своими окресть града и

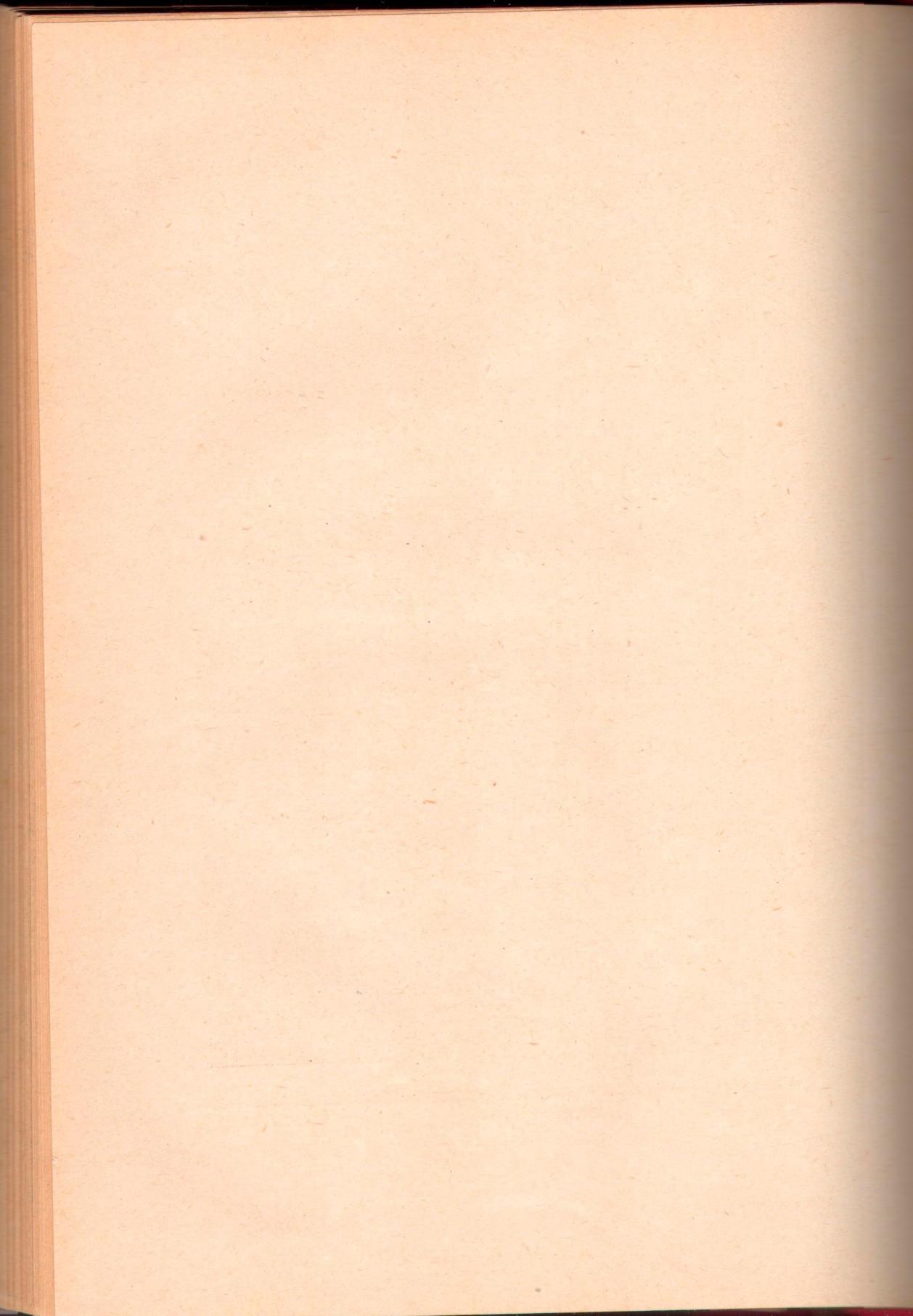
1) Въ Строевск. вар.: Олгъ же не успѣ<sup>7</sup> граду зла только возложив<sup>7</sup> на них дань  
великою и прииде въ Киев<sup>8</sup> с великою побѣдою и нача княжити славно.

2) Въ Строев. вар. иоя засебя кн<sup>и</sup>жну Олгу дщерь тмутарахана кн<sup>и</sup>зя половецкаго.

3) Испр.: себя.

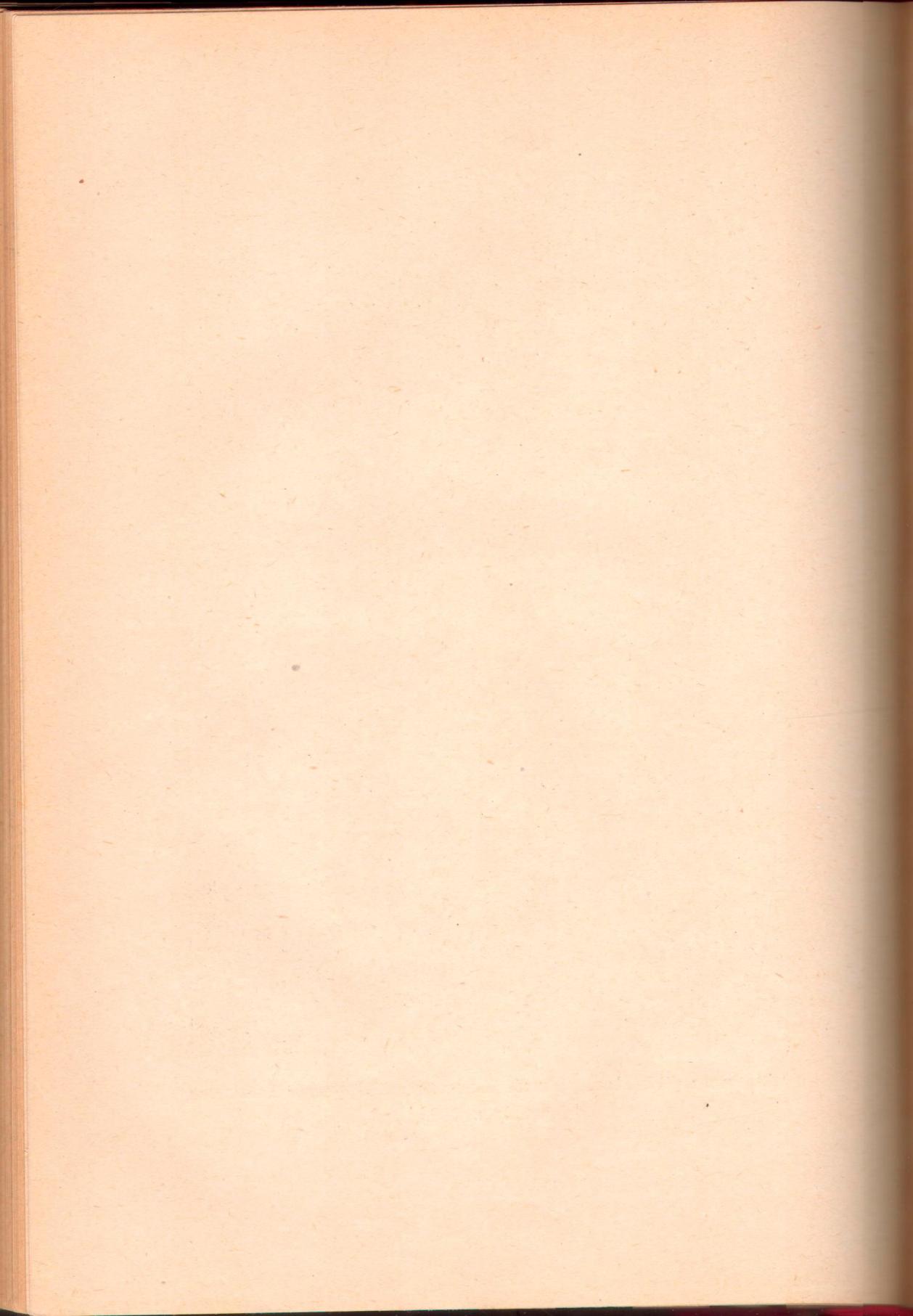
иши предле<sup>т</sup> ѿ бѣлъ прѣзра (бѣлъ не бо  
бѣлъ ѿ вѣрзюща дѣцра) Града врати постро  
тия сине ѿ венчри тра Свѣтло вѣхомъ ѿ  
и Кестретици єсѧ прѣзра трагими и на ходо  
Сарихъ холмъ и ѿвѣ лиро вѣдри коньи изъ  
Фытноныи прѣты и Солибо ѿ Кестри  
шюдци за сѣнѣ ѿ вѣдри соли да ты  
неповѣде синити пасиоти тра иши діи  
бы вѣза порѣ бна да ише бо вѣдри ѿ вѣ  
дениа недобивиа зѣвра ни (постре  
тако вѣдо. Фытна на рѣчи и прїиуе) на  
рѣчи Свѣтловѣа дѣниа (шина) фытни  
бѣлъ по є ѿ вѣдениа ина и боръ рѣри  
и обицѣ ѿ вѣдрии паси (обѣни) вѣдни  
и мене ѿ вѣдрии та роси нациа зѣк  
по ѿдѣцио дѣниа (аш) ѿ вѣдни боръ  
вѣденииа тѣвораше вѣдни мною сие  
зѣко ѿ вѣдни бы на вѣде же и ре (едо) ро

Лѣтописецъ XVII вѣка, рукопись Императорской Публичной Библіотеки,  
№ 72; л. 268 об.



Са 2.  
До и нопыни ми архе дробъ маши  
Богими на ся а с та даши въ то  
Дающе (то бы ино мотль да стадатъ  
Ахесомъ въ дѣ Смерть та да  
Тысмю бни да и то да притти  
Захини въ въ хъдъ въ мѣ кирено  
шахи не мѣ днѣ то въ въ дае Смерть  
въ то та да въ мере я (побѣднѣ въ та да  
тво) Но зи мѣ по съ то съ иондъ та да  
въ дѣ Смерть ина то е охъ не то въ бы  
тъ въ въ хъдъ въ дѣ дръчи Смерть ире  
ши ии въ въ съ ии Смерть то (столицъ  
шьона да мере въ та да въ дѣ въ  
ре шни феенѣ рече та да въ ина то е мѣ  
ръши иондъ ина въ дѣ Смерть то въ  
бѣ ире гдни ии да въ въ то на мое и въ  
въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ  
въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ въ

Лѣтописецъ XVII вѣка, рукопись Императорской Публичной Библіотеки,  
№ 72; л. 269.



виде косте<sup>т</sup> много лежащихъ и глава конева ту<sup>т</sup> лежы<sup>т</sup> и рече конюше<sup>т</sup> ко ѿлг<sup>у</sup> князю то глава любимова твоево коня. Кня<sup>з</sup> ѿлгъ нача смеяться и рече брате мо<sup>у</sup> дрѹзе и тѣ осѹжъдени смерти кто мне рекль умере<sup>т</sup> отъ коня сегу а самъ кня<sup>з</sup> ѿлгъ снide с коня и стѹпи на лобъ (л. 270) на сѹх<sup>у</sup> главу коня своего ѿркли мнѣ волъхвы что мнѣ ѿ тебе бѹдет<sup>т</sup> смерть и и<sup>с</sup> той коневые главы выкинула<sup>с</sup> змия велика и тако ѿк<sup>у</sup>си о<sup>т</sup>га князя за ногу и ѿт<sup>т</sup>огу князь олгъ рѹбился и ѿре и тѹжымного ѿ тѣхъ во<sup>х</sup>ва<sup>х</sup> что ихъ б҃ез<sup>т</sup> вины на<sup>с</sup>мерть осѹди<sup>л</sup> и посемъ в Киевъ и во<sup>х</sup>сей рѹсте<sup>т</sup> земли нача княжыти игорь рюрикови<sup>н</sup> и воюя земли многія и на во<sup>н</sup> ходя лехко ак<sup>т</sup> парѹс не повеле во<sup>х</sup>ску<sup>т</sup> своему возити собою постели не постила а мяса пек<sup>у</sup>ще на рѹшна<sup>х</sup> и ядяхъ<sup>у</sup> и повоеваше Игру<sup>р</sup> дре<sup>в</sup>янск<sup>у</sup> землю всю и во<sup>х</sup>ложыша на нихъ дань тяжк<sup>у</sup> велма и во<sup>х</sup>вратися в кие<sup>в</sup> и не до<sup>д</sup>е ѿг<sup>у</sup>рское земли и нача зимоват<sup>т</sup> в грахъ на не пре реце в мале дрѹжане и быть тѣ<sup>у</sup> и гу<sup>р</sup>я в во<sup>х</sup>ске тяже<sup>к</sup> гла<sup>д</sup> вельми и начаша ме<sup>х</sup>собою пок<sup>у</sup>пат<sup>т</sup> (обер. 270) по четыре гривны гулову<sup>т</sup> коневу<sup>т</sup> и слышаша то дре<sup>в</sup>ляне и собра<sup>т</sup> во<sup>х</sup>ско свое и пришед<sup>т</sup> въ поруги и ѹбиша кн<sup>з</sup>я Игоря и во<sup>х</sup>ско его побиша и посемъ древылине по<sup>с</sup>лаша по<sup>с</sup>лы своя в киевъ ко кн<sup>г</sup>не ѿлге гла<sup>д</sup> ей сице поиди г<sup>у</sup>жа кн<sup>г</sup>ня ѿт<sup>т</sup>га за нашего кн<sup>з</sup>я мала а м<sup>у</sup>тво<sup>т</sup> кн<sup>з</sup>и<sup>и</sup>з Игорь ѿбienъ бы<sup>т</sup>ь а<sup>з</sup> м<sup>у</sup>тво<sup>т</sup> бы<sup>т</sup> аки зло<sup>т</sup> хищникъ не преставаючи граби<sup>т</sup> и мы его ѿбили и ты по<sup>д</sup>и за н<sup>и</sup>шего кн<sup>з</sup>я и ѿлга<sup>т</sup> кн<sup>г</sup>ня слышавъ сиа словеса и повель по<sup>с</sup>ломъ пред<sup>т</sup> себя и<sup>т</sup>и в к<sup>и</sup>евъ по<sup>с</sup>лы<sup>т</sup> гордящеста своею властю а<sup>з</sup> надѣлася яко хоще<sup>т</sup> и<sup>т</sup>и кн<sup>г</sup>ня за и<sup>и</sup> кн<sup>z</sup>я и рече по<sup>с</sup>лы мы и<sup>ш</sup>пи не ходи<sup>т</sup> и на коне<sup>х</sup> не ѿдимъ понесите на<sup>т</sup> ко кн<sup>g</sup>не в лодяхъ наши<sup>х</sup> и княнеш<sup>х</sup> понесоша по<sup>с</sup>ло<sup>в</sup> дре<sup>в</sup>лянскихъ ко кн<sup>g</sup>не в лодяхъ на главахъ своихъ и кн<sup>g</sup>ня ѿлга повель среди двора своего яму выкопати ве<sup>т</sup>ми глѹбок<sup>у</sup> и по<sup>с</sup>(л. 271) вель въ яму насыпать ѿг<sup>у</sup>ля горящева и повель по<sup>с</sup>ло<sup>в</sup> въ яму вкину<sup>т</sup> и по<sup>ж</sup>же по<sup>с</sup>ловъ дре<sup>в</sup>лянскихъ числомъ ві чл<sup>в</sup>къ из<sup>т</sup>рядныхъ о коихъ вся земля древъл<sup>ы</sup>ская креплящеся а кн<sup>м</sup> кнейня ѿт<sup>т</sup>га по<sup>с</sup>лаша по<sup>с</sup>ло<sup>в</sup> свои<sup>х</sup> и рече присылали есте ком<sup>н</sup>ѣ в кие<sup>в</sup> м<sup>у</sup>же<sup>т</sup> своихъ ві чл<sup>в</sup>къ дабы намъ совокупит<sup>и</sup> землю словянск<sup>у</sup> и дре<sup>в</sup>лянск<sup>у</sup> во единомъ сто а мнѣ<sup>6</sup> поити за князя вашаго мала а м<sup>у</sup>жа моего князя игоря убили е<sup>т</sup>е вы а синъ егу<sup>т</sup> столовъ остася еще млад п<sup>у</sup>ле бца своего и я<sup>з</sup> о томъ радуяся ве<sup>т</sup>ми да мало есть при<sup>с</sup>али ком<sup>н</sup>ѣ мужи<sup>и</sup> свои<sup>х</sup> при<sup>ш</sup>лите ком<sup>н</sup>ѣ бо<sup>з</sup>ши тово и<sup>з</sup>радныхъ во<sup>н</sup>о<sup>в</sup> дшбрь<sup>х</sup> скемъ бы мнѣ<sup>т</sup> мочно кре<sup>к</sup>ко ми<sup>р</sup> по<sup>х</sup>ренити а<sup>з</sup> мнѣ<sup>т</sup> уже м<sup>у</sup>жа своего не по<sup>х</sup>няти<sup>и</sup> и не во<sup>х</sup>ресити а за в<sup>и</sup>шего князя ѿт<sup>т</sup>радоб<sup>е</sup>т<sup>и</sup> (обор. 271 л.) хощ<sup>у</sup> и<sup>т</sup>и Дре<sup>в</sup>лянеш<sup>х</sup> слышавъ сие слов<sup>ь</sup>скихъ по<sup>с</sup>ло<sup>в</sup> ото о<sup>т</sup>ги кн<sup>g</sup>ни что с послы въ епи<sup>т</sup>оли писала Дре<sup>в</sup>лянеш<sup>х</sup> сие слышавъ радовашеся великою радо<sup>с</sup>т<sup>и</sup>

тию о привѣте ея и избра<sup>в</sup> по всем земли и мъже<sup>и</sup> добры<sup>х</sup> и по<sup>с</sup>лаша въ кие<sup>в</sup> ко не<sup>не</sup> о<sup>н</sup>г<sup>е</sup> ми<sup>р</sup> подкрепити до<sup>б</sup>ремя и ка<sup>к</sup> тѣ мъжи бывд<sup>г</sup>т в киевѣ и киения о<sup>н</sup>га повеле и<sup>х</sup> по<sup>в</sup>ати лестию в банию мытися и повѣлѣ ихъ всѣхъ зажщи ѿ<sup>г</sup>н<sup>е</sup>м в то<sup>и</sup> бане а сама еще по<sup>с</sup>ла ко<sup>х</sup>ревленомъ еде<sup>м</sup> кн<sup>г</sup>ня днепром<sup>в</sup> в ладахъ вашихъ в землю вашу и вы всѣ изря<sup>д</sup>ны ветрѣтите меня на непрѣ рецѣ в порогах<sup>в</sup> на том<sup>и</sup> мѣстѣ по мужи свое<sup>м</sup> соторю третин<sup>и</sup> памят<sup>и</sup> по нем<sup>и</sup> а сама поѣду по непрѣ рекѣ в людяхъ в невелице силе а с<sup>и</sup>на своєго Стослава по<sup>б</sup>ла полем<sup>и</sup> на коне<sup>х</sup> с великом<sup>и</sup> во<sup>й</sup>скомъ к порогам<sup>в</sup> и егда приѣхавше встрете є<sup>з</sup> (л. 272) дре<sup>в</sup>ляне к порогам<sup>в</sup> мъже<sup>и</sup> лѣ<sup>т</sup>чихъ до тысячи коими мъжи вся земля и<sup>х</sup> ѿ<sup>к</sup>реплена и киения ѿ<sup>г</sup>та повеле тѣх<sup>и</sup> мъже<sup>и</sup> и всѣхъ честно ѿ<sup>п</sup>окой<sup>т</sup> вином<sup>и</sup> да заморскими питиями и е<sup>г</sup>да быша веселы и во<sup>з</sup>легоша ѿ<sup>п</sup>очивати на веселѣ а Стосла<sup>в</sup> княжичъ прииде с поля с великом<sup>и</sup> во<sup>й</sup>ском<sup>и</sup> и побиша всех<sup>и</sup> мъже<sup>и</sup> да дре<sup>в</sup>лянъ а сама кн<sup>г</sup>ня ѿ<sup>л</sup>га нача пленити дре<sup>в</sup>лянск<sup>у</sup> землю и поплени<sup>в</sup> и прииде по<sup>д</sup> град<sup>и</sup> ихъ коле<sup>и</sup> и ста около егѡ дре<sup>в</sup>лянне<sup>ж</sup> часто посылаше киение о<sup>н</sup>г<sup>е</sup> о мир<sup>и</sup> добива<sup>т</sup> челом<sup>и</sup> да бы ѿ<sup>н</sup>их<sup>и</sup> повелѣла кн<sup>г</sup>ня о<sup>л</sup>ла имат<sup>и</sup> да<sup>и</sup> велик<sup>и</sup> по<sup>в</sup>еся лѣ<sup>т</sup>а по<sup>т</sup> златых<sup>и</sup> с человѣка и<sup>х</sup> рекоша и<sup>м</sup>ь кн<sup>г</sup>ня хощеши г<sup>ж</sup>а на<sup>и</sup> отом<sup>ст</sup>ити что мы мъжа твоегѡ (обор. 272 л.) князя твоего Игоря ѿ<sup>б</sup>или и тебѣ г<sup>ж</sup>а мъжа своего не по<sup>л</sup>нити по<sup>д</sup>и госпota взя<sup>в</sup> ѿ<sup>н</sup> на<sup>и</sup> да<sup>и</sup> в земля свою во град<sup>и</sup> свои<sup>к</sup> кие<sup>в</sup> и рече кн<sup>г</sup>ня тогда я<sup>з</sup> ва<sup>м</sup> отом<sup>стила</sup> мъжа своего смерть когда вы приѣлали ко мнѣ в кие<sup>в</sup> мъже<sup>и</sup> свои<sup>к</sup> два<sup>д</sup>и да е<sup>г</sup>да есми твор<sup>и</sup>ла памят<sup>и</sup> празъдн<sup>и</sup> по мъже<sup>и</sup> своем<sup>и</sup> и повелѣ киения о<sup>н</sup>га Колецъ град<sup>и</sup> разорити князя и<sup>х</sup> Мала повелѣ ѿ<sup>бити</sup> а сама о<sup>н</sup>га с<sup>и</sup>ном<sup>и</sup> Стославом<sup>и</sup> а со всѣмъ во<sup>й</sup>скомъ по<sup>д</sup>е в кие<sup>в</sup> с великою честию и бысть радость велика вѣсе земль и по се<sup>м</sup> кн<sup>г</sup>ня ѿ<sup>л</sup>ьга с<sup>и</sup>ном<sup>и</sup> своим<sup>и</sup> Стославом<sup>и</sup> ход<sup>и</sup>ша на печенеги за до<sup>и</sup> и много плений<sup>и</sup> печенегов<sup>и</sup> и во<sup>з</sup>врати<sup>ш</sup> здраво и помысл<sup>и</sup> киения ѿ<sup>г</sup>та по<sup>и</sup>ти воевати ко<sup>т</sup>рюгра<sup>ду</sup> и собра<sup>в</sup> во<sup>й</sup>ска много словенскаго и дре<sup>в</sup>лянъ и печенегуш<sup>и</sup> и по<sup>д</sup>е ко<sup>т</sup>рюгра<sup>ду</sup> а с<sup>и</sup>на свое<sup>г</sup> (л. 273) Святослава оставил<sup>и</sup> в Киеве и поплени<sup>в</sup> кн<sup>г</sup>ня ѿ<sup>л</sup>ьга землю греческ<sup>у</sup> и прииде ко<sup>т</sup>рюгра<sup>ду</sup> Ц<sup>и</sup>ри греческий Михай<sup>л</sup> и Костѣ<sup>т</sup>ий повеле<sup>в</sup> прыгра<sup>д</sup> затворити и бияся о граде крѣ<sup>ко</sup> да се<sup>м</sup>и лѣ<sup>т</sup> и на о<sup>м</sup>ое лѣ<sup>т</sup> начаша цар<sup>и</sup> ко О<sup>н</sup>г<sup>е</sup> по<sup>б</sup>лы своя посылати и б<sup>и</sup>г<sup>е</sup> добивати челом<sup>и</sup> о ми<sup>р</sup> и рече ко кн<sup>г</sup>gne во<sup>з</sup>ложы г<sup>ж</sup>а на на<sup>и</sup> дань велик<sup>и</sup> и поиди отграда про<sup>и</sup> и кн<sup>g</sup>ня б<sup>и</sup>га со<sup>т</sup>ри греческими сотвор<sup>и</sup> ми<sup>р</sup> и во<sup>з</sup>ложы дань на них<sup>и</sup> по лѣ<sup>т</sup>ом<sup>и</sup> ко<sup>т</sup>огда ѿ<sup>ч</sup>и<sup>в</sup>т приходити к<sup>и</sup>пцы рѣ<sup>к</sup>ские во<sup>з</sup>град<sup>и</sup> то и<sup>м</sup>ати к<sup>и</sup>пъцемъ ѿ<sup>н</sup> грек<sup>и</sup> помесец<sup>и</sup> кормъ до ко<sup>и</sup>меети жыву<sup>т</sup> к<sup>и</sup>пцы во<sup>з</sup>град<sup>и</sup> имати кор<sup>и</sup>му на чл<sup>и</sup>ка по четыре гри<sup>в</sup>ни на месецъ а по<sup>д</sup>ут<sup>и</sup> на ру<sup>е</sup> ино<sup>м</sup>ат<sup>и</sup> у грек<sup>и</sup> парусы и конаты и якори и всю снасть корабелную елико и<sup>х</sup> дово<sup>з</sup>но всякия ко-

рабе<sup>л</sup>ныя спасти юмати и еще кн<sup>и</sup>м Олга (обор. 278 л.) рече ле<sup>т</sup>тию да вы и<sup>л</sup> не греки ве<sup>х</sup>ми ску<sup>х</sup>ны ю<sup>ж</sup>но<sup>в</sup>ы что стою по<sup>л</sup> ваши<sup>м</sup> градо<sup>м</sup> ѿ лѣтъ вземле ваше<sup>1</sup> своим<sup>м</sup> во<sup>н</sup>ском<sup>1</sup> и я<sup>з</sup> у ва<sup>с</sup> не хонцу дани взяти за три лѣта со всей земли в<sup>ш</sup>еи а слышали е<sup>ми</sup> что въ ваше<sup>1</sup> земли ц<sup>р</sup>егра<sup>т</sup>стей умножило<sup>е</sup> многѡ голубе<sup>1</sup> и воробе<sup>в</sup>ь а в наше<sup>1</sup> земле словѣ<sup>н</sup>ской тѣхъ птицъ нѣтъ и вы да<sup>т</sup>е мнѣ и<sup>з</sup> Ц<sup>р</sup>яграда по<sup>т</sup>ри голубя да по<sup>т</sup>ри воро<sup>б</sup>я ото всякого двора и я<sup>з</sup> дани у ва<sup>с</sup> за три лѣта не во<sup>з</sup>му Ц<sup>р</sup>и<sup>к</sup> ц<sup>р</sup>егра<sup>ц</sup>кия сие слыша<sup>в</sup> и во<sup>з</sup>радовась радостию великою и рекоша. Милостивая кн<sup>иг</sup>ия О<sup>л</sup>га рѹ<sup>с</sup>кая и много е<sup>х</sup> похвалиша за то что не хоще<sup>т</sup> у них<sup>1</sup> взяти дани за три лѣта а просит<sup>1</sup> у них<sup>1</sup> ѿтъ всякого чл<sup>ка</sup> з двора по<sup>т</sup>ри голубя да по<sup>т</sup>ри воро<sup>б</sup>я а людие ц<sup>р</sup>егра<sup>л</sup>ски<sup>1</sup> в тѣ лѣта вѣ<sup>з</sup>ми любъляше голуби (л. 274) 1 воро<sup>б</sup>и а того ю<sup>ж</sup>ни не вѣдаютъ и не раз<sup>в</sup>еютъ что лѣтише ихъ тѣмъ кнеиня ю<sup>ж</sup>га а хоще<sup>т</sup> взяти мудростию своего прыград и в том<sup>1</sup> часу гражане сотворища ме<sup>х</sup> собою сове<sup>т</sup> и повелеша собратьи вскоре по всему ц<sup>р</sup>егра<sup>ду</sup> ю<sup>ж</sup> всякого двора по<sup>т</sup>ри голубя да по<sup>т</sup>ри воро<sup>б</sup>я и выглаша за гра<sup>д</sup> ко кнеине о<sup>л</sup>ге и кн<sup>иг</sup>ия О<sup>л</sup>га повеле приимати воиску свое<sup>му</sup> с великою радостию и егда со<sup>б</sup>ра у них<sup>1</sup> голуби и воро<sup>б</sup>и и рече ко преградо<sup>м</sup> да<sup>т</sup>е мнѣ сроку до вечера а на вечер<sup>1</sup> ото<sup>д</sup>у отграда со всѣмъ во<sup>н</sup>скомъ своим<sup>1</sup> и в то<sup>т</sup> д<sup>н</sup> кн<sup>иг</sup>ия о<sup>л</sup>га нача мудростию на<sup>л</sup> грѣки промышляти и повеле горячую сѣру обвязыва<sup>т</sup> в (п)латки к ногам<sup>1</sup> и хвѣстам<sup>1</sup> да егда солнѣце на закоте в кое время птицы по гнѣдам<sup>1</sup> своим<sup>1</sup> садятца кн<sup>иг</sup>ия о<sup>л</sup>га (обор. 274 л.) повелѣ в то время пущати голуби и воро<sup>б</sup>и а сѣру повелѣ у них<sup>1</sup> за<sup>ж</sup>гати о<sup>г</sup>нем<sup>1</sup> Голуби<sup>ж</sup> и воро<sup>б</sup>и полетѣша повсему гра<sup>ду</sup> и нача садити<sup>ся</sup> по гра<sup>ду</sup> по<sup>л</sup> кровлю и по хоромам<sup>1</sup> и застремши<sup>ся</sup> и по наисто<sup>п</sup>камъ по гнездом<sup>1</sup> своим<sup>1</sup> идѣже которые водилиса и от<sup>т</sup> тѣхъ птицъ загорѣся весь ц<sup>р</sup>ыград и пѣсть такова места во семъ граде идѣже не горит<sup>1</sup> и встужывся ц<sup>р</sup>егра<sup>т</sup>сти<sup>1</sup> ц<sup>р</sup>ѣ Михаиль и ко<sup>с</sup>тят<sup>и</sup> и вси людие ц<sup>р</sup>я града того и наченѣше плакати глаше великою прелестию пре<sup>т</sup>стила на<sup>с</sup> кн<sup>иг</sup>ия о<sup>л</sup>га и побегоша вси людие з женами и<sup>з</sup> детми и<sup>з</sup> града плачуще сице глаголюще помилу<sup>1</sup> нас<sup>1</sup> кн<sup>иг</sup>ия Ольга и умилосердися до на<sup>с</sup> до бѣдны<sup>х</sup> кн<sup>иг</sup>ия<sup>ж</sup> ю<sup>ж</sup>ла повеле их<sup>1</sup> (л. 275) сещи а огнь во граде ве<sup>с</sup> повеле угасит<sup>1</sup> и пото<sup>м</sup> въстречаху кн<sup>иг</sup>ию Ольгу гречести<sup>1</sup> ц<sup>р</sup>и Миха<sup>и</sup> и ко<sup>с</sup>тентинъ с по<sup>т</sup>риархомъ и со всемъ вселенскими собором<sup>1</sup> и клиросомъ и несона в стретение кн<sup>иг</sup>ие о<sup>л</sup>ге с<sup>т</sup>ые иконы и живоно<sup>с</sup>ные кресты и несона чудотворную ико<sup>н</sup>у образ<sup>1</sup> пречистыя б<sup>҃</sup>зы оде<sup>г</sup>и<sup>т</sup>реи юже написа Лука ева<sup>т</sup> листъ и посе<sup>х</sup> показаше е<sup>н</sup> завѣсу ц<sup>р</sup>ко<sup>в</sup>ную на не<sup>ж</sup>е написаны су<sup>т</sup> страсти г<sup>҃</sup>да б<sup>҃</sup>га съпаса н<sup>ш</sup>его и<sup>з</sup> хр<sup>т</sup>а кнеиня О<sup>л</sup>га въ<sup>з</sup>диви<sup>в</sup> у<sup>з</sup>ревъ толикое б<sup>҃</sup>жье м<sup>л</sup>осерьдие стрѣсти г<sup>҃</sup>дни и посемь ведоша въ ц<sup>р</sup>ко<sup>в</sup> гд<sup>н</sup>ю великою соою премудрость б<sup>҃</sup>жу

и тако совершаютъ в то время в церкви божественную литургию кнѧгня же о́тца в церькви (обор. 275 л.) стояше ди́вляхуся о службѣ ихъ и рече ѿлга дивлюся невѣдою стою на земли во святилище и не вѣдаю стою на небесехъ со агълы божими а гласы аки ангельскии лико́твуютъ и благоуханье испущаютъ ра́зская воини на люди вѣща и рече о́тца црѣм Миха́лу и Ко́стянтину и патриарху хощу гдня от ва́с прияти свѣтое крещеніе прѣтите мя к стаду ѹстина божа и во́радовашеся о се́м піри и патриархъ и вси людие гречески что во́хоне ѿлга принялъ свѣтое крещеніе и творяше для ее божественную службу до четырехъ десятъ дне́в и молитву за нее во́сылаше к могущему божу ј по четырехъ десятъ дне́в введеніа ю во стую велику божию церковь и кртиша ю во стое́ крещеніе са́м црь Михаилъ (л. 276) и с патриархомъ и наречена бы́ть во сътомъ крещеніи Елена и ѿмыша ѿ банею божия блгодати сия ѿбо́ есть ѿлга во сътомъ крещеніи наречена Елена первое ѕпрѣвѣтился в русте земли банею сътаго крещенія и въсия свѣтлая звезда в руслей земли от востока ј до запода и по́де кнѧгня ѿлга в киевъ радуася и ѿбрѣте блгдати не ко́нчаемую И рече црь Михаилъ гречески ко кнѧгне ѿлге принела ты гнжа сътое крещеніе и мы сътвою въ единомъ вѣре да хощу тебя за жену себя поняти и рече ѿлга како прелшаши мѧ симъ хощеши поняти себѣ жену а кртилъ еси ты меня самъ въ крътіанехъ того закнуну нѣсть и во́дивися ѿ семъ црь михаилъ и мнѡгѹ нее ѿ семъ слѹве прощания проша ( обор. 276 л.) и по́де ѿлга в киевъ и не новелъ взяти и црія гра́за ничтоже но то́мо даша еи патриархъ ѿра́з гдя божа и спса и ша храта и прѣтыя бѣды ѿра́з иныя мнѡгииа чю́нныя и сътыя о́разы иконы

Далѣ говорится о прибытии Ольги въ Кieвъ, о предложении Святославу креститься, который отвергся отъ его потому, что „в Киеве тому людим смеютъца“ и о смерти Ольги.

О княженіи Святослава говорится, что онъ „княжылъ“ многие лѣта имѣя миръ ко всѣмъ странамъ и тако сътосла преставился ѿжития сего.

Далѣ идетъ рѣчь о княженіи Владимира, который крестясь крти сътымъ крещеніемъ всю землю русскую, а сперва владимиръ до сътаго крещенія „пожыве поганьски“, имея у себѣ пять женъ и бысть блудъникъ до святаго крещенія, имѣя три жены „словенскаго роду, а четвертую греческаго роду, а пятую древлянскую“ имя ей Рогнѣда, а прѣж сестра рогнѣдина была за братомъ владимировымъ за Идиславомъ и владимиромъ брата своего убиа Рогнѣдину сестру, брата своего жену ( обор. 277) и бѣ триже и по́сле ра́стрижения и женисъ и женисъ на не́е Владимира и родисъ ѿ не́е ѿкоянныи Степанъ къ о́двою ѿловъ и ѿдвоя братомъ иже напо́слѣдокъ стено́къ уби братию свою Бориса и Глѣба.

Затѣмъ перечисляются 12 сыновей Владимира, говорится о наложницахъ Владимира въ Кіевѣ и Бѣлгородѣ и заканчивается эта часть замѣчаніемъ, что наконецъ крещенъ быль женою и обрете блгодать бжью.

Далѣе идетъ рѣчь о Корсунскомъ походѣ: л. 278: (на поляхъ: сб9). Лѣто 4545<sup>го</sup> благовѣрныи ювеликіи князь владимѣр киѣвскіи взя<sup>л</sup> Херъсонъ градъ тогда<sup>л</sup> стоя<sup>л</sup> владимѣр подъ градомъ Херсунемъ многое время и не стоми<sup>ш</sup>ша<sup>1)</sup> его гладомъ Херсуня бысть же въ томъ граде му<sup>ж</sup> вареженинъ именемъ ижбернъ се<sup>л</sup>же написалъ ярлыкъ и вложив стрелу и стрелой<sup>л</sup> въ полкъ ко владимѣру сице написалъ велики<sup>л</sup> княже владимѣре рабо<sup>л</sup> тво<sup>л</sup> вариженіи<sup>л</sup> ижбернъ велику сягу имѣтъ къ тебѣ но о семъ возвещу тебѣ аще стоишь года два или три не<sup>м</sup>аши гладомъ истомити а сего не веси яко кара<sup>л</sup>ли во градѣ приходя<sup>л</sup> съ погремъ и скордомъ князъ же владимѣр вскоре веле<sup>л</sup> путъ перекопати и по трехъ и по трехъ мѣсяцахъ взя<sup>л</sup> града князя и княиню поима<sup>л</sup> привязалъ къ сохе шатерной а дщеръ взя<sup>л</sup> и предъ ихъ (обор. 278 л.) очима сотвори<sup>л</sup> съ нею бѣзаконие ј по трехъ днехъ князя и кнѧги повелелъ смерти преда<sup>л</sup> а дщеръ ихъ да<sup>л</sup> за пре<sup>м</sup> реченьяго Ижбера и постави его властодѣрщемъ Херсуню граду и собра воя своя и по<sup>д</sup>е ко оному Херсуню идѣже гречески<sup>л</sup> цѣри василія и ко<sup>с</sup>тянтина князъ же владимѣр послалъ кнѧмъ послы свое и рече имъ цѣри василіе и ко<sup>с</sup>тянтина аще ли не дадите за мя сестры свое то а<sup>л</sup> сътворю вѣ<sup>л</sup> аки князю херсунскому граду возму и землю вѣ<sup>ш</sup>у прииму а вѣ<sup>л</sup> нечестныхъ сътворю тогда<sup>л</sup> цѣри василіи и ко<sup>с</sup>тянтина собраша власти и вѣ<sup>м</sup>ожи и мѣожества народа и<sup>л</sup>думаша и послыша послы своего ко<sup>с</sup> князю владимѣру и рекоша (л. 279) велики<sup>л</sup> княже владимѣре аще креститися вѣ<sup>м</sup>я оца и сна и с<sup>т</sup>аго д<sup>ш</sup>а ј ты не едину сестру и<sup>ш</sup>у приимешъ но прѣ<sup>т</sup>во небесное обѣрящъ и жизнь вѣ<sup>ч</sup>ную наследишъ князъ же владимѣр испыта<sup>л</sup> вѣ<sup>ры</sup> многие и изобра<sup>л</sup> вѣ<sup>ру</sup> греческую свѣту и правовѣрну и послалъ по<sup>л</sup>а своего и рече имъ велми жада<sup>л</sup> д<sup>ш</sup>а моя с<sup>т</sup>аго крещения цѣри<sup>л</sup> василіе и ко<sup>с</sup>тянтина начаша радоватися и веселитися о премного<sup>л</sup> милости бжии яко невернаго къ вере приводитъ а имъ велики<sup>м</sup> приятелемъ сътворяетъ и повелеша устроити с<sup>т</sup>ую купелъ князъ же владимѣр прииде ко свято<sup>л</sup> купели и еще вмале нечто хотя бѣзаконие сътворити и вѣ<sup>м</sup> часе нападе на него струпие и велии ( обор. 279 л.) страхъ ѿбъять его тогда<sup>л</sup> князъ владимѣр вскоре покаялся и погрузися во святои купели гж. и наречено<sup>но</sup> бысть имъ ему во стомъ крещеніи василій ѹвъ томъ часе о<sup>т</sup>пуде струпие ѿ тела его аки ры<sup>я</sup> чешуя и просветися лице его аки сонъце и осени его

1) Было написано: не стоми<sup>ш</sup>ше.

сила и благода<sup>т</sup> святаго д<sup>х</sup>а и бысть ве<sup>л</sup>ми здр<sup>в</sup>и и веселие велие явишася во граде то<sup>м</sup> о не и<sup>з</sup>рече<sup>н</sup>ом ч<sup>л</sup>вколюбии б<sup>ж</sup>ии яко не преда<sup>з</sup> вразорени<sup>ц</sup> ц<sup>р</sup>ства ино<sup>х</sup> и паче соблюль и у<sup>т</sup>вердиль и невърнаго въ вѣру своим<sup>м</sup> мл<sup>д</sup>ием<sup>т</sup> приве<sup>т</sup> и множество своего создания ѩ горькия и пагубныя тмы велии све<sup>т</sup> престави<sup>л</sup> тогда<sup>к</sup> ц<sup>р</sup>ь василеи и ц<sup>р</sup>ь ко<sup>с</sup>ти<sup>т</sup>инъ с великою радостию даша сестру свою великую кн<sup>т</sup>гию а<sup>н</sup>ну за благовърнаго ј великого князя вл<sup>д</sup>имера и велики<sup>м</sup> дарами одариша его тогда<sup>к</sup> б<sup>г</sup>овърны<sup>ц</sup> князь (л. 280) владим<sup>р</sup> взя<sup>л</sup> мощи святаго климен<sup>та</sup> ј ѿива уч<sup>н</sup>ка и сосуды ц<sup>р</sup>квныя и чесные иконы ј взяша пер<sup>в</sup>аго митрополита свещенн<sup>ц</sup>ы и клиросы и по<sup>д</sup>е ис херсуня ко граду своему киеву и пришедъ пожже отън<sup>е</sup> вся капища идо<sup>ж</sup>ская и вся кумирницы сокруши и по<sup>с</sup>ла по<sup>в</sup>семъ градо<sup>м</sup> попов<sup>х</sup> херсунъски<sup>х</sup> и по<sup>в</sup>ле всѣхъ кр<sup>т</sup>ити во<sup>м</sup>я ѿца и с<sup>н</sup>а святаго д<sup>х</sup>а а добрыню послалъ въ ноград<sup>к</sup> и повеле всѣхъ крестити<sup>т</sup> прежерод<sup>й</sup>шия с<sup>н</sup>ы своя и потом<sup>м</sup> всю землю.

Затѣмъ говорится о раздѣленіи земли русской Владимиромъ на удѣлы между его 12 сыновьями: вѣшеслава посадиль въ полоцкѣ, Святополка въ туровѣ, Ярослава въ Ростовѣ, Вышеслава въ Новгородѣ, Ярослава неизвѣстно гдѣ, Бориса въ Ростовѣ, Глѣба въ Муромѣ, Святослава въ Тмуторахани, Святослава въ Плесковѣ.

На обор. 280 л. Лѣто 450<sup>1</sup> году обложи градъ владимерь тогда же у патриарха Фотия взя<sup>л</sup> а<sup>н</sup>т кнении А<sup>н</sup>ны родиша<sup>с</sup> благовърные князи Борисъ и Глѣбъ нареченныи во<sup>м</sup> крещении рома<sup>н</sup> и давы<sup>х</sup> повеле же крестити митрополита киеву Леона<sup>ти</sup>я а<sup>н</sup> новуграду епископа иоакима Херсонянина сей<sup>к</sup> перуна идола сокруши и въ<sup>л</sup>у его вверже<sup>л</sup> Лѣто 450<sup>1</sup> году преставися бл<sup>г</sup>овърны<sup>ц</sup> и великий князь владим<sup>р</sup> кив<sup>в</sup>ски<sup>х</sup> а жи<sup>л</sup> по<sup>в</sup>крещени<sup>е</sup> свое<sup>м</sup> ѿи лѣтъ то<sup>к</sup> гда<sup>к</sup> Стополкъ седе въ киеве и уби братию свою бориса и Глѣба.

Затѣмъ слѣдуютъ коротенькія замѣтки о перенесеніи в. к. Ондреемъ Юрьевичемъ Боголюбскимъ Долгорукимъ чудотворной иконы пречистой богородицы Владимірской „и<sup>з</sup>прайграда въ славны<sup>ц</sup> градъ Владимиръ“, обѣ убіеніи кн. Андрея Юрьевича Боголюбскаго „отъ бояръ своихъ ѡакима ку<sup>к</sup>овича стоварыщи“, о битвѣ на Калкѣ „въ полянахъ великихъ князей киевскихъ съ татарами съ п<sup>р</sup>емъ Урменемъ и побито на томъ бою много рускихъ великихъ князе<sup>х</sup> или во<sup>с</sup>ка и<sup>х</sup> не бывало такова побоища обѣ убіеніи в. кн. Федора Юрьевича Рязанскаго въ лѣто 450<sup>1</sup> отъ Батыя на рекѣ Воронежѣ и плененіи земли Рязанской, о двухъ битвахъ князя Алекс. Невскаго съ иѣмцами свицкими, на Невѣ (450<sup>1</sup> и 450<sup>2</sup>). при чемъ Александръ Невскій названъ Александромъ Мстиславичемъ.

Затѣмъ на 282 л. новая часть Лѣтописи, специально московская: Московскихъ великихъ великихъ князехъ какъ настало книжение на Москвѣ.

Лѣто 1392 го<sup>ду</sup> настало велико<sup>е</sup> княжение московског<sup>о</sup> велики<sup>м</sup> княже<sup>м</sup> Данило<sup>м</sup> Алек<sup>з</sup>андровиче<sup>м</sup> Невскаго того же году приходил<sup>в</sup> в друго<sup>р</sup>едъ восвати на ру<sup>г</sup> бѣбо<sup>ж</sup>ныи царь Баты<sup>и</sup> и уби<sup>н</sup> въ угра<sup>х</sup> ѿ короля владислава.

Затѣмъ идутъ извѣстія о смерти Александра Невскаго чудотворца „Мстислаевича“ на Городцѣ из о<sup>д</sup>ы и учи, о построеніи Сергиемъ Чудотворцемъ церкви „на стромъни“ о заложеніи княземъ Иваномъ Даниловичемъ и чудотворцомъ Петромъ Митрополитомъ соборной церкви Успенія пресв. богородицы, о снѣ в. кн. Ив. Даниловича, предвозвѣщавшемъ смерть Петра Митрополита, о смерти этого послѣдняго, о построеніи каменнаго города въ великомъ Новѣградѣ (1382 = 6838), о поставленіи „на Москвѣскомъ г<sup>р</sup>дствѣ крмля города древяного“ (Крмль) (в л. 1391), о рождени<sup>и</sup> в. кн. Дмитрія „Донскаго“, смерти в. к. Ив. Даниловича (1391) и вокняженіи Симеона Ивановича, о поставленіи митроп. Алексія, объ исцѣленіи имъ ордынскай царицы, о построеніи „Кремля города каменнаго на Москвѣ“, о взятіи княз. Михаиломъ Тверскимъ городовъ Бѣтецкаго верха и Моглочи, смерти в. к. Симеона и вокняженіи Ивана Ивановича Въ л. 1391—преставленіе в. к. Ив. Ивановича и начало княженія Дмитрія Донскаго.

Такія же болѣею частью короткія замѣтки лѣтописей идутъ далѣе о всѣхъ в. князяхъ и затѣмъ царяхъ Московскихъ до Алексія Михайловича. Подъ 1391 годомъ вставлена повѣсть о Разстрігѣ (л. 297—302 л.) Оканчивается эта Московская лѣтопись—хронографъ 1391 (7166) годомъ, подъ которымъ записано рожденіе у царя Алексія Михайловича сына Алексія Алексѣевича.

Обор. 282 л. статья с<sup>ч</sup>а: Сонъ диви<sup>и</sup> великаго князя ювана Даниловича виде себя во сне е<sup>з</sup>ձյще по полю со չտխօս великою ювидѣ<sup>в</sup> далече гору велику зелу на горе же снегъ великъ при<sup>з</sup>ва же любимаго своего боярина именемъ Протасия и указа е<sup>մ</sup>у гору велику село и снегъ велии на не<sup>и</sup> тои же Протасеи все виде<sup>в</sup> вмале<sup>ք</sup> часе нача гинути снегъ и скоро истая пото<sup>մ</sup> же и гора велика вскоре и<sup>զ</sup>гибла и во<sup>զ</sup>бу<sup>զ</sup>дися кня<sup>զ</sup> велики юванъ Данилови<sup>ւ</sup> и нападе на него стра<sup>հ</sup> вели<sup>ս</sup> и не моги сказать կիցնе свое<sup>ւ</sup> того видения на սրիջъ в դենь недельный<sup>ւ</sup> пріиде бл<sup>ա</sup>գօվերնы<sup>ւ</sup> ювелики кня<sup>զ</sup> юва<sup>ւ</sup> даниловичъ к преосвещеному Петру митрополиту и прият<sup>ո</sup>него благословение и о<sup>բ</sup>лобыза его и нача ծեսծдовати и сказа с<sup>օ</sup>н<sup>ւ</sup> князъ велики<sup>ւ</sup> юва<sup>ւ</sup> данилович как еց<sup>ա</sup> виде блаженныи же Петръ Митрополитъ прежде ра<sup>զ</sup>суди с<sup>օ</sup>н<sup>ւ</sup> и рече благовѣрному и великому князю юва<sup>ւ</sup> даниловичу свеликою любовию и тихостию с<sup>ն</sup>у (затѣмъ было написано: свѣ<sup>մ</sup>у зачеркнуто) мои во<sup>զ</sup>люблѣнныи гора есть գրь ты ввеликомъ княжен<sup>յ</sup> а снегъ на горе то а<sup>զ</sup>

многогрѣшны им(…). столицѣ свѣтскіи гора есть гибость тебѣ гд' рю  
отоити къ бѣгу и дати свою душу омѣ прѣтебя прѣставитися и да въ мирѣ  
и бл'агословение и целовѣ и отпусти его с миром не помозе же време-  
ни отиде (обор. 283 л.) хѣ преосвѣщенному Петру Митрополиту въ  
лѣто 7588 году декабря въ каѳедрѣ в третіи часы нощи па цркви  
бжю и лѣть и 5 мѣсяца и положено бысть святое и честъное тѣло его  
во градѣ въ Мѣкѣ во собою нынѣ цркви прѣчтия бѣзы усиенія и гробъ себѣ  
своими руками заложї.

### XXIII.

„Сборникъ“, рукопись Императорской публичной библиотеки № 1578

(П. М. Строева № 43).

Сборникъ представляетъ книгу in 4<sup>0</sup>, оправленную въ новый пере-  
плеть, состоящую изъ 177 листовъ, написанныхъ скорописью XVII в.  
Состоитъ сборникъ изъ слѣдующихъ трехъ памятниковъ: 1) лѣтописные  
отрывки отъ начала Руси до междоцарствія л. 1—118; 2) краткой кос-  
мографіи л. 119—154 и 3) о годѣ и временахъ годовыхъ л. 155—174.

Дальнѣйшія замѣчанія и выдержки относятся къ первой части  
сборника, относящейся къ XVII в. и содержащей русскую лѣтопись  
редакціи, аналогичной съ разсмотрѣннымъ „Лѣтописцемъ XVII в.“. За  
утратой первыхъ двухъ тетрадей, рукопись начинается продолженіемъ  
исторіи княженія Олега (тетрадь 5; въ тетради 8 листовъ): к нему два  
мужа чѣтыни единому имѧ Оскольдъ а второму имѧ Иди<sup>р</sup> они<sup>х</sup> мужи по<sup>л</sup>ланни  
О<sup>л</sup>говы придоша до горъ тѣхъ днепромъ и дивиша<sup>с</sup> наче<sup>п</sup>ше зряще кра-  
соту мѣста юного и тако побиша кия и братию его такоже и весь родъ  
его побиша, а сами не поидоша ко цѣлю граду ту веселиша<sup>с</sup> и создаше  
градецъ болѣ перваго и живиша во славе велице многие дни

Далѣе говорится о походѣ Олега на Оскольда и Дира „в лодияхъ“  
в мале дружине, а Игоря княжича пустивъ на коне<sup>х</sup> по гарамъ съ воиски<sup>м</sup>  
многимъ о томъ, камъ Олегъ приїдя къ Кіеву, „призыва мужей тѣхъ  
лестию къ себѣ“ на берегъ Днѣпра, схватилъ ихъ „и повелѣ ихъ обѣ-  
сити“. Замѣтивъ великій градъ Кіевъ и повоевавъ „землю Древскую“,  
Олегъ помыслилъ ити на царыградъ. И посемь князей Олгъ (л. 2) помысли  
ити ко цѣлю граду и собра множествѣная воя рускаго и тако поиде ко  
цѣлю граду и пришедъ плени землю греческую и пришедъ ста около  
Цѣля града а не успе ему ни<sup>ч</sup> тоже зла бѣже крѣпко стояше около града  
и безъ о<sup>с</sup> почивания биящеся